5. Jahrgang. — Nr. 10.

Telegraphische Depekten. (Geliefert bon ber United Breg.)

Schlechte Auslichten.

Oceanverkeft des nachften Sommers. Dem Port, 13. Jan. Guftan

Schwab, Ugent bes Rordb. Lloyd, er= flart, die Berichte, melde ihm von ben hauptvertretern ber Dampfergesellichaft in Bremen fowie in Berlin gugegangen feien, eröffneten höchit entmuthigende Musfichten für bas transatlantifche Beforderungsgeschäft im nachften Commer. Gin anderer Dampferagent, Bernon 5. Brown, fagt, es fei zwar noch gu fruh, um ju beurtheilen, wie viele Weltausstellungs-Baffagiere man ungefahr erwarten tonne; aber er hege feis nen Zweifel, daß die Agitation für ein firengeres Quarantanegejet einen bedeu: tenden Ginflug binfictlich Entmuthi= gung des Guter: und Berionenverfehrs en werde, da Biele lieber babeim bleiben würden, als fich der Gefahr

ausfeben, lange festgehalten gu merben. 21. Forget, Mgent für Die frangofifche Dampferlinie, ift ebenfalls feit über: gugt bavon, daß bas Gerede von ben Quarantanemagnahmen eine verhange nigvolle Birtung auf ben Beltausftel= lungsverfehr üben merbe.

Bon der Staatshauptfladt.

Springfielb, 3a., 13. 3an. Der neue Gouverneur Altgeld muß die meifte Beit über bas Bett hüten. Gein Un= mobifein mirb gmar nicht für bedentlich erflart; aber Erfaltung und Umtsein: führungs= Strapagen haben ihn fo "ma= robe" gemacht, bag er jest ganglicher Ruhe bedarf. Das Gerücht, bag fic Ungeichen von Lungenentzunbung einge= ftellt batten, mirb als völlig unbegrun: bet bezeichnet.

3m Abgeordnetenhaus murbe ber Un: trag, bie Bryan'iche, für bie Sonntags: öffnung ber Beltausftellung eintretende Resolution auf ben Tijch gu legen, mit 107 gegen 28 Stimmen abgelehnt. Die Stimmung ber Legislatur ift ohne 3mei: fel mit übermältigender Mehrheit für ein n offenen Conntag, und die Bryan's fche Rejolution mare ohne 3meifel mit glangender Dehrheit ohne Weiteres an: genommen worden, wenn es gur birecten Abstimmung über biefelbe getommen mare. Indeg maren die Demofraten - ebenjo wie es die Republifdner im umgefehrten Fall gemejen maren -

beforgt, Die Republitaner tonnten einigen Bortheil von ber Rejolution gemin: nen, ba biefelbe von einem republis fanischen Abgeordneten eingebracht worben mar. Daber gogen fie es por, fie einstweilen an ben gujtanbigen Musichug vermeifen gu laffen. Bielleicht wird fie burch eine pon bemofratischer Geite ein= gebrachte Refolution erfest merden.

Bier Meger gehängt.

Cheftertown, DD., 13. 3an. Bier von ben acht Regern, bie wegen Ermor: bung bes Dr. Sames Beighe Bill gum Tode verurtheilt worden maren, Broots. Comerus, Billiams und Brown, murs ben heute Rachmittag um 12} Uhr gebangt. Die anderen Bier hatte ber Gouverneur in elfter Stunde begnabigt. Rev. 21. 21. Murray hatte ben Delin= quenten feit gestern Abend um 7 Uhr geiftlichen Beiftand geleiftet und mit ihnen gebetet und gejungen. Unange= nehmes Muffehen machte heute ein Bilis-Gefangenenmarter, melder be= trunten war und fort und fort barauf beitand, bag bie Todescandidaten fangen und tangten, bis er endlich vom Cheriff Blummer fortgewiesen murde. Die erwarteten öffentlichen Ruheftorungen traten inden nicht ein. Die Beidafte ftodten mabrend bes Bormittags faft

Das betr. Berbrechen murbe am 23. April v. 3. verübt, mabrend Dr. Sill rines Conntag Abends in feinem Befpann ausfuhr, um ein frantes Rind gu befuchen.

Blaines Befinden.

Mafbington, D. C., 13. Jan. Die neueften Mittheilungen über ben Ru= ftand bes Gr=Staatsjecretars Blaine. welche von Dr. Johnston felbit tommen. lauten wieder etwas mehr bennruhigend. Der Rrante hatte Athmungsbeichmer: ben und hat fich von dem Rudfall, ben er geftern Racht hatte, noch nicht gang

Das Bundesfängerfeft.

Cleveland, D., 13. Jan. 2m 10. Juli mirb hier bas große 27. Bundes: Gangerfest eröffnet merden. Man er= wartet, bak fich an bemfelben etwa 150 Bereine, und an den Concerten gujam: men 4000 Stimmen betheiligen, und bag im Gangen menigftens 25,000 Bafte in ber Stadt eintreffen. Gin Orchefter von 200 Runftlern ift engagirt worden. Der Stadtrath hat feine Bupimmung baju gegeben, bag an ber nordönlichen Geite des Bublic Square eine Gangerhalle aus Glas und Gifen aufgeführt wird, welche 12,000 Berjo nen aufzunehmen imftanbe ift.

Dampfernadrichten. Ungefommen.

Rem Dort: Dresben von Bremen: Diamant von Samburg; Daffachufetts pon Pondon. Liverpool: Angloman von Bofton;

Baltimore von Baltimore. London: Marnland von Philadelphia

Genua: Ems vou New Port. Abacaangen. hamburg: Ruffia nach New Yort.

Southampton: Aller, von Bremen nach Dem Dort. Queenstown: Majestic, von Liverpool nach Hem Port.

Mansville, Rn., 13. Jan. Bei Couth Riplen flieg ein von Mansville mejtmärts gehenber Localjug ber Cheiapeate: & Ohio:Bahn mit einem Guter: Bug gufammen, und es beißt, 8 Berfo: nen feien babei umgefommen, barunter 6 Baffagiere. Die Bahnbeamten ver: halten fich fehr zugefnöpft.

Mabnungfück.

Des Moines, Ja., 13. Jan. In ber Mahe von hier ereignete fich heute fruh ein Unfall auf ber Morthwestern Bahn, mobei ber bekannte Biolinpirtuoje Dvibe Mufin jo ichlimm verlett murde, dag er heute Abend in Omaha nicht auftreten

Groke Mallenverbrenuung.

Can Francisco, 13. Jan. Mit bem geftern aus China und Japan bier ein: getroffenen Dampfer "Gaelic" fommt Die Radricht, bag in ber Rabe ber Stadt Canton eine Rauberbande eine ichaurige That verübt hat. Die Rauber überfielen bas betr. Dorf und for= berten eine Abgabe pon mehreren taufend Taels. Das murde ihnen vermeis gert, worauf fie einen großen, mit Men= ichen aus diejem und anderen Orten ge= füllten Schuppen, in welchem gerabe eine Theatervorstellung stattfand, in Brand ftedten. Das Bolt lief ober fturate aus bem Gebaube hingus und fuchte Buflucht in bem babinter liegen= ben Tempel, ber jedoch gleichfalls in Brand gerieth ober in Brand gestedt murbe. Alle Infaffen - man fpricht von 1400-2000 Berjonen - follen verbrannt ober erftidt fein!

Die Somefteader Giftmord. Proceffe.

Bittsburg, 13. Jan. Bei Eröffnung bes Beugenverhors bezüglich ber angeb= lich burch Gewertichaftsarbeiter verüb: ten Bergiftungen von Carnegie'ichen Ur= beitern in Somestead machte ber Steward" Louis Bolfe jr. Musjagen über feine eigene, viermalige Erfran= tung. Mehnliche Mustunft über ihre Erfahrung gaben bie Nichtgewertichaftsarbeiter 2. M. Mad und Thomas Glade. Dr. Cooper von Baltimore fagte aus, bag alle von ihm behandelten Leute Symptome einer Arjenifvergifs tung gezeigt hatten.

Beht wirklich todt.

Tolebo, D., 13. Jan. Clan Sop= per, ber junge Mann, beffen Scheintob gangen Staat jo großes Auffeben gemacht hatte, ift nach zweiwöchigem Starrframpfe nun wirtlich geftorben.

Musland. Fom deutschen Meichstag.

Berlin, 13. Jan. In ber geftrigen Reichstagsfigung erfucte ber Socialdes mofrat Liebfnecht Die Regierung um Mustunft betreffe ber Lage ber arbeiten= ben Claffen in Deutschland. In Ber= tretung des Reichstanglers ermiderte ber Minifter des Innern, Dr. v. Boetticher, aus ben Berichten, welche vom Minifte= rium gugingen, fei fein außergemöhnlis der Rothstand unter ben beutiden Ur: beitern erfichtlich. Die Berjammlungen von Beschäftigungelofen in ben Groß: ftabten feien meift politifchen Charafters gemefen und hatten mit ber eigentlichen Urbeiterfrage nichts gu thun. Die Grubenarbeiter-Musftanbe in Itheinland und Beitfalen feien gang leichtfertig vom Baun gebrochen gemefen. Bum Schlug fagte ber Redner, die Regierung werbe unter feinen Umitanden eine Berletung ber Bejete ober Biberftand ges gen die Staatsbehörden bulben.

Muf eine beiondere Interpellation begualich bes Musitanbes ber Grubenar= beiter antwortete ber Sanbelsminifter v. Berlepich (welcher vor einigen Tagen perfonlich in ber Gaargegend gemejen mar und Erfundigungen über bie Ur: fachen bes Strifes eingezogen hatte), ber Musftand fei weber burch geringe Löhne, noch burch ichlechte Behandlung ber Urbeiter hervorgerufen worden, jonbern lediglich bas Bert gemiffenlofer Agitatoren gemefen. Derfelbe merbe übrigens in wenigen Tagen vollends in bie Brüche gegangen fein, und bies fei hauptfächlich ber festen Saltung ber Regierung zu verdanten, welche in teis nem einzigen Buntte nachgegeben habe.

Deutsche Amerika-Auswanderung.

Berlin, 13. Jan. 3m Jahre 1892 find im Gangen 108,820 Auswanderer aus beutiden Safen nach Umerita ge:

Die preußifden Sinangen.

Berlin, 13. Jan. Der Finangmini: fter Miquel legte geftern bem Lanbtag bie Finanguberichlage für 1893-'94 Darnach ift ein Deficit von 2,= 930,000 Mart porhanben. Der Mis nifter fprach bie hoffnung aus, bag burch die augenicheinlich bevorftebenbe Befferung ber Lage in Breugen ber Fehlbetrag fich verringern ober gang verschwinden werbe.

Für Fenerbeftattung.

Darmftabt, 18. Jan. In ber hef: fifchen Rammer ift eine Borlage einges bracht woeden, wonach bie Leichen= verbrennung gefetlich gutgeheißen mers ben foll.

Menes Dynamit-Attentat.

Bruffel, 13. Jan. Große Aufregung entstand in bem Dorfe Gerstall, 32 Meilen von bier, burch bie Explosion einer Dynamitbombe, por bem Saus eines Grubenbofipers. Die Erplofion verurjachte großen Schaben; boch ift fein Dienichenleben zu betlagen. Die Bolis ger glaubt, bag biefes Attentat pon benfelben Leuten verübt morben fei, welche fürglich ben Berfuch machten, bas tathos lifche Clubgebaube ju Geraing in bie Luft zu fprengen.

Der Panamacanal.

Bewegung gegen Prafident Carnot. Paris, 13. Jan. Bei ber Fort: febung bes Eriminalproceffes wegen bes Banamacanal Schwindels murde qua nächit ber Buchhalter Roffignol verhort. Der Strafrichter Bervier behandelte benfelben fehr fchroff. Richt mindere streng murde der junge Charles de Lej: feps behandelt, als fein Berhor wieder aufgenommen murde. Derfelbe gab übrigens zu, bag er glaube, Baron Reis

nach habe die ihm zugestellten ungeheu: ren Gummen theilmeife gur Bestechung von Genatoren, Abgeordneten und Mi: niffern verwendet. Gin gutes Wort für Leffeps murbe übrigens von Gir John Stotes, bem britifchen Bertreter Der Guezcanal= Bejellichaft, eingelegt. Rach ber Schätzung bes Ingenieurs Dingler hatte ber Banamacanal in 15-20 Sab: ren für nicht meniger, als 2000 Millio: nen Granten vollendit merben tonnen. Die Geschäftsftube von Bropper, dem fruhefen Gefagitstheilhaber von Baron

mobei wieder eine Menge Papiere beichlagnahmt worden fein foll, melde neues Licht auf die Bestechung ber Ub: geordneten merfen. Seute find allerlei heunruhigende Ges rudte bezüglich des Brafidenten Carnot

Reinach, murbe polizeilich burchfucht,

in Umlauf. Diebrere der Abgeordneten, melde am thatigiten bei ber Aufmuhlung bes Banamajcandales maren, machen fein Geheimnig baraus, daß fie nicht ruhen wollen, bis Garnot gur Abdan= tung gezwungen fei.

Die Radicalen ichimpfen auf Madame Carnot, meil Diefelbe guviel Geld für Rleider hinausmerfe und eine Urt Gur: ftenhof zu führen fuche. Man glaubt übrigens, bag hinter ben perfonlichen Ungriffen auf Carnot hauptfächlich ber frühere Minifter Conftans ftede, melder jelber an Die Spite fommen möchte. Carnot bewahrt eine jo rubige und bei= tere Stimmung, als ob ihn ber gange jepige Ruddelmuddel nichts anginge.

Much mird aus Madrid gemelbet, bag Die Guhrer ber frangofifchen Ronaliften von dort aus eine fehr rührige Tha: tigfeit entfalten.

Sollte von ronaliftifder ober von ir= gend einer anderen Seite ein Erhebungs: verfuch gemacht werden, fo murde mohl Reiner fich mehr barüber freuen, als General Sauffier, Der Militargouver: neur von Baris. Denn tros feines 211: ters rechnet auch er barauf, in einem fol= chen Ralle noch einmal eine glanzende Chance auf einen boberen Boften gu hoben.

Dan balt es beute Mittag für gewiß, bag ber junge Leffeps und die Underen, bie wegen bes Banamafdmindels crimis nell angeflagt find, gefalzene Strafen

Ausgetriebene Mihiliften.

Paris, 13. Jan. Bier ruffifche Di= hiliften, welche bier am 7. Januar auf Betreiben bes ruffijden Botichafters verhaftet worden maren, find heute burch eine Ungahl Gendarmen nach Calais escortirt und bort auf einen nach England fahrenden Dampfer gebracht worden.

Maubmord in Wien.

Wien, 13. Jan. Die 90jahrige, febr beguterte Frau Marie Bocher murbe nächtlichermeile von Ginbrechern ermordet, melde bas Bohnhaus vollftanbig ausplunderten. Offenbar find bie Raubmörber mit ben Gewohnheiten ber alten Dame genau vertraut gemefen.

Das frangofifd-ruffifde Bundnig.

Bien, 13. Jan. Das "Biener Ta: geblatt" bringt einen angeblichen Musjug aus bem Bundnigvertrag gwifden Rugland und Franfreich. Darnach foll jebe Ration im Rriegsfall binnen 6 Bochen 600,000 Truppen in's Weld ftellen, - jufammen alfo 1,200,000. Des Beiteren wird bestimmt, bag teine Ration ohne Ginwilligung ber anderen Frieden ichließen bart.

Wollten die Spielbank befteffen.

Rizza, 13. Jan. Die Ungeftellten ber Spielholle in Monte Carlo perjude ten 250,000 Franten gu ftehlen. Gechs: gebn Berjonen find verhaftet. Bei eis nem Bachter fand man eine Dynamits patrone.

28etterbericht.

Für bie nächfteh Stunden folgens bes Better in Illinois: Schon; Sam: ftag marmer; Beftminbe, bie verander=

Telegraphifde Motigen. - Der frangofifche Biceabmiral Reus nieur hat jest ben früher von Burdeau innegehabten Poften bes Marinemini: fters angenommen, fodag bas frangofis fche Minifterium jest wieder vollftandig

ift. Bie lange? - Ubmiral Racchi, ber italienische Marineminifter, murde über die tunftis gen Dagnahmen Staliens binfictlich feiner Flotte und feines Landbeeres ins terpellirt und fagte, nach bem jest aus: gearbeiteten Blan tonne Stalien feine Rlotte ichneller friegsbereit machen, als England und Franfreich, nämlich ichon hinnen 24 Stunden. Die öfterreichifche Rlatte ertlatte ber Minifter für vorgüg= lich, befonders ba biefelbe unabhangig

pon Cabinetefrijen fei. - In Bafbington tagt bie Conven: tion von Bertretern von Sanbelsforpern und Gee-Intereffenten unferes Landes, welche von ber Duluther Sanbelstam: mer einberufen murbe, um eine Bemes gung gur Berbindung ber großen Bin: nenfeen und bes atlantifden Dceans mittels eines Schiffscanals burd bas Bebiet ber Ber. Staaten in Bang gu bringen. Es find etwa 26 Delegaten ben jest aus allen Blantagen getrieben, anmelend.

Gefährliche Scherze.

von Richter Lyon unter einer Burgichaft von \$1000 bem Eriminalgerichte über:

mielen. Jordan hatte geftern in einer ber beruchtigften Birthicaften an Coftum Souie Blace auf feinen Raffengenoffen George Brince einen Revolvericug ab: gefeuert. Die Rugel brang in ben Ues berrod von Brince, that aber fonft teis nen Schaden. Bu feiner Entiduldigung mußte ber Angeflagte nichts anzugeben, als daß er fich einen "Scherg" gemacht habe. Der Richter bejag leiber tein Berftandniß für bicfen Gcherg.

Mordprojeg Underfon. In bem Prozeffe gegen ben Gatten: morder Underfon wurde heute bas von bem Staaisanwalte mit dem Ungeflag: ten vorgenommene Berbor beenoet, worauf ber Bertheidiger bes Wort Die Bertbeidigung gielt babin, bag Underfon gur Beit, Da bie blutige That verübt worden ift, hochgradig auf= geregt mar, ba er ber Meinung mar. feine Frau unterhalte mit einem anderen Manne ein ehebrecherijdes Berhaltnig. Es tonne bemnach - nach Unficht bes Bertheidigers - höchitens von Todtichlag, nicht aber von Merb bie Rebe

Abgewiesen.

Die Bittwe von James Seeng hatte gegen die Stadt eine auf \$5000 laus tende Schadenerfatflage anbingig ges nracht, in melder geiagt murbe, bag Beenn, ber vor einigen Monaten beim Bau bes Biermeilen: Tunnels verun: gludte, burch bie Schuld bes Contrac:

tors zu Tode gefommen fei. Die Rlage gelangte heute por Richter Bater gur Berhandlung. Rad Schluß ber Bemeisaufnahme gaben bie Be: dworenen ein gn Gunften ber Gradt lautendes Urtheil ab, infolge beffen bie Rlägerin nichts erhielt.

Lebensmude.

Dolly Gamble, ein übel beleumbetes Frouenzimmer, nahm heute Morgen in ihrer Wohnung, No. 431 G. Clark Str., in ber Abficht, Gelbitmord gu bes geben, Rarbolfaure ju fich. Die Gelbftmorderin murde nach bem County-So= ipital geschafft und durfte ben heuti en Tag taum überleben.

Temperaturftand in Chicago.

Bericht von ber Wetternarte bes Muditorium=Thurmes: Beitern Abend um 6 Uhr 8 Grad, Mitternacht 6 Grad; heute Morgen 6 Uhr 5 Grab und heute Mittag 3 Grad unter Rull.

Rurg und Reu.

* Das Thema des herrn .Mt. Dt. Mangajarian für feinen nachften Conntagsvortrag um 11 Uhr Bormittags im Grand Opera Souje lautet: "Die Weisheit bes Drients und bas Leben bes Occidents".

* Die Minoifer Bertreter ber "Na: tional Builbing and Loan Affociation" find gegenwärtig bier in Gipung, um eine ber Legislatur gu unterbreitenbe Borlage auszuarbeiten, welcher gu Folge fich die Bau= und Leih=Bereine einer jährlichen Revifion ihrer Beftanbe gu

untermerfen baben. * Bor Richter Brentano begann heute ber Prozeg gegen John und Jas. Sall, welche beiduldigt find, bei Rabt in bas Local bes Guftwirthes Barnet Lepy, Ro. 318 G. Clart Str., einges brungen gu fein und ben Birth mit vorgehaltenem Revolver gur Beraus:

gabe feine Gelbes gezwungen gu haben. * Gin Unglud tommt nie allein!" fagt ein altes Sprichwort, bas fich nur leiber icon fo oft bemahrheitet hat. Go auch wieder fürglich an der Familie des Do. 203 Barb Str. mohnhaften Arbeiters Samuel Riemann. Schon por 3 Jah: ren murbe er felbit von einem Bferbe ges fclagen und arbeitsunfahig gemacht. Geiner Gattin gelang es feither, burch fcmere Arbeit ben Unterhalt für ihren franten Dann und ihre 3 Rinder gu verdienen, aber auch biefe Quelle ift verfiegt, ba fie nun felbit ichmer ers frantt barnieder liegt. Boblthatige Gaben maren bier gut angebracht.

Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

Telegraphische Notigen.

- Der Großherzog von Baben hat bem Dr. 2B. 3. hoffman, vom Smith: fon'ichen Inftitut in Bafbington, in Unertennung feiner Berbientte um bie ethnologische Biffenfchaft ben Orben vom Bahringer & men verlieben.

- Bie aus Camben, It. 3., gemel= bet wird, ift auch ber Delaware, von Coopers Boint bis nach Camben, feit jugefroren, und ber Bertehr leibet ichwer. - Die Gishlodabe und grogartige

Bertehreftörung auf ben Gemaffern um Nem Dort und Brootinn herum ift noch immer nicht befeitigt, und viele fleine Unfalle merden gemelbet.

- Mus Jadion, Diff., wird gemel: bet: Berichte von Ausschreitungen gegen reiche Juben im füdlichen Diffiffippi machen bier großes Muffehen. Der jus bifche Blantagenbefiger R. Sillod bat 27 Diethebaufer burch Brandftiftung perloren und einen Befammtichaben pon \$50,000 erlitten. Er mill jest nach Rem Orleans gieben. Die Reger merwelche Juden geboren.

Bon Gafen erftidt.

Der Farbige George Jordan murbe Michael McGoman todt im Bette aufgefunden.

Michael McGowan wurde heute Morgen um 8 Uhr tobt in einem Bim= mer bes haufes no. 11 Aberbeen Str. aufgefunden. McGowan war als Pri= batwächter für benContractorMcGiern angestellt und gestern Abend in bem oben genannten Gebäube gurudgehal= ten worden. In einem Zimmer bes-felben, in bem fich McGowan aufhielt, befand sich eine Mischung von pulveri= firter Rohle und anderen Stoffen, Die mahrend ihrer Zerfetzung schädliche Gafe ausftromte. Man nimmt an, bag ber Berftorbene mahrenb bernacht mube murbe, fich gum Schlafe binlegte und bann burch bas Einathmen ber giftigen Gafe erftidte. Albert Brusby, ein anderer Arbeiter von Mc-Giern machte heute Morgen guerft bie traurige Entbedung und rief fofort ei= nen Arzt zu Hilfe, boch vergeblich, alles Leben war bereits entflohen und menfcliche Silfe umfonft. Der Ber= ftorbene war 32 Sabre alt und wohnte mit feiner Familie in bem Saufe Do. 20 Maplewood Abe. Die Leiche murbe nach ber County-Morgue gebracht, mo ber Coroner ben Inqueft abhalten

Beutige Brande.

Rurg nach 3 Uhr heute Morgen brach in bem breiftodigen Steinge= baube Ro. 104 Cleaver Str. ein Feuer aus, bas einen Schaben bon \$1000 anrichtete. Sierbon entfallen \$500 auf bas Gebäube und \$500 auf bie gu= lius Stafiemsti, ber in bem erften Stod eine Wirthichaft betreibt, gehorigen Möbel. Das Feuer entstand hinter bem Schanttifch, wofelbft eine Maffe Sobelfpahne aufbewahrt murben, und berbreitete fich mit großer Schnelligfeit über bas gange erfte Stodwert; eine weitere Musbehnung murbe jedoch burch bas energische Gin= greifen ber Teuerwehr berhindert. Gine Biemlich große Aufregung bemächtigte fich beim Musbruch bes Feuers ber Bewohner ber oberen Stodwerte, bie jedoch hinlänglich Zeit fanden, ihre Sabjeligkeiten in Sicherheit gu brin=

Brennende Rohlen, Die aus einem Dfen in bem C. Gallagber geborigen Gebäube Ro. 535 39. Str. fielen, ber= urfachten beute Morgen ein Feuer, bem Eigenthum im Werthe von \$500 gum Opfer fiel.

Gin fleines Feuer richtete heute Morgen in bem Saufe James Bach= mans, No. 2530 State Str., einen Schaben bon \$50 an.

Unnöthige Aufregung entftand heute Morgen in ber frangofifch-tatholifchen tanwood Str. und Curtia Abe. in Renfington. Der Unterricht hatte eben begonnen, als ein glühend heifies Schureifen gu Boben fiel und bas bischen hierdurch entstandener Rauch war hinreichend, um unter ben Rinbern bie größte Confusion herbor= zurufen. Feuerrufe wurden laut und bald erschien auch die Feuerwehr, mußte aber unberrichteter Sache wieder gurudfehren, ba bie Silfe natürlich gar nicht nöthig war.

War nicht fo folimm.

Die Brüber Thomas und Ebwarb Mulling ftanben beute unter ber breifa= chen Unflage bes Raubes, Angriffs und unordentlichen Betragens bor Richter

Der Reftaurateur Sans Relfon, bon No. 47 Oft Chicago Abe., ließ bie beiben berhaften und gab beute bor bem Richter an, er fei in ber Neujahrsnacht bor feinem Saufe bon fünf Mannern angerempelt und bann burchgebrügelt worben. Giner ber Funfe habe ihm bie Uhr entriffen, ein anberer fei= nem, auf ben Larm bin berbeigeeilten Dienstmädchen einen Revolber unter bienafe gehalten und fie fo gum Schwei= gen gezwungen. Zwei bon ben Mannern feien bie Bruber Mulling geme-

Gegen Thomas Mullins ließ fich fein flichhaltiger Beweis beibringen und murbe baher freigefprochen. Cb= marb aber murbe bes unorbentlichen Betragens für schuldig erfannt und gu einer Strafe bon \$75 verurtheilt.

Wür einen guten 3med.

3m Aubitorium fand geftern Abenb ein glänzenber, gutbefuchter Ball ftatt. Derfelbe war bon herborragenden Ge= ichaftsleuten ber Stabt beranftaltet worben und ber beträchtliche Reinertrag wird ben Urmen und Rranten ber Clabt gu Gute tommen.

Durd Racht jum Licht.

Rach einer Bartegeit, bie ben gunachft Betheiligten unendlich ichien, obwohl fie eigentlich nur wenige Tage gebauert hat, wird morgen in ber harrijon Str. : Boli: zeiftation bie eheliche Berbindung gwis den Chas. Goodwin und Maud Sagre, jenen beiben jungen Leuten, melche, mie 3. gemelbet, ihren Eltern in Botter: ville, 3nb., burchgegangen find und hier verhaftet murben, geichloffen werben.

Das Document, meiches bie Beiben gludlich maden foll, ber Beirathe: Er: laubnigfchein, wird, beute ausgefertigt

Mander Gefdaftsmann ergielt burd bie Abendpoli" beffere Ergebniffe, ale burd ibe anbere Beiting Chicagos.

Ungeblich übertrieben. .

Berüchte über ein an der Morthweftern Bahn ftattgehabtes Unglud.

heute Bormittag verbreitete fich in ber Stadt bas Gerücht, bag an ber Chicago & Northwestern-Bahn ein Schneepflug mit einem regularen Baffagierzuge collibirt habe und bag ba= bei minbeftens acht Berfonen ihr Leben berloren batten.

Einzelheiten blieben aus und Rachmittags um 1 Uhr fagte ber General= Superintenbent Sanford bon ber Northwestern-Bahn, bag bie Gerüchte bom Morgen ftart übertrieben feien. Coviel er in Erfahrung bringen fonne, fei bei Tipton, einer Station in Jowa, ein Bug entgleift und einige Personen seien babei leicht verlegt

Diese Mussage ift jeboch feinestwegs maggebend, benn wenn ein Bahn= Superintenbent in folchen Fällen bon "leichten Berletungen" fpricht, beftehen biefelben beinabe immer in einigen Dugenb Urm= und Beinbrüchen; mitunter fommen auch einige gebrochene Balfe bagu.

Bor bem Echeidungsrichter.

Richter Collins ließ fich heute bie Beschwerben einiger Chemuber portragen.

August F. Jennings war ber erfte Rläger. Er gab an, seine Frau trinte nicht nur alle Gattungen bon geiftigen Getränten, fonbern rauche auch mit Leibenfchaft Cigaretten. Mugerbem foll Frau Jennings in Abwesenheit bes Gattenherrenbefuche zu empfangen

Frau Alice G. Lapham, beren Fall gunächst aufgerufen wurde, flagte, daß ihr Mann fie nach turger Che treulos im Stiche gelaffen habe. Wie Frau Lapham angibt, ift ihr Mann ber Cohn eines reichen Solghandlers und hat weiter nichts zu thun, als feines Baters Gelb burchaubringen. Der Richter bat fich in beiben Fällen

Bebentzeit aus. Gin Mann Ramens George Coof erfuchte heute in einer im Rreisgericht eingereichten Scheibungstlage, bieBer= bindung zwischen ihm und feiner Fannh gu lofen, obgleich er, ftreng ge= nommen, gar ncht mit ihr berheirathet

Die Rlage enthält folgende Schilberung ber Berhältniffe: Coot fernte im Jahre 1870 in New York ein Mädchen Ramens Janny Stefc tennen. Beibe fanben Gefallen an einander und be= schloffen, in Zufunft vereint burch bas Leben zu geben. Dem Befchluß folate bie Ausführung auf bem fufe, boch cus irgend einer Urfache unterblieb bie gesetliche Sanction ber Che. Die Jahre vergingen schnell und nach und nach entsprossen ber Verbindung sieben

Rinber. Schon im Jahre 1873 mar bie Familie nach Chicago übergefiebelt und, ba bier Niemand bas Berhaltniß als ein illegales fannte, fo unterblieb bie

gerichtliche Trauung auch hier. Die Familie wohnt jest No. 1065 Milmautee Abe., und Coot betreibt eine Gifenwaarenhandlung an ber Ede bon Lincoln und Milmautee Abe. Die älterenRinder find bereits berheirathet. Wie ber Kläger angibt, hat if innn ihn bor einiger Zeit berlaffen und alles. mas in ber Wohnung befindlich mar. mitgenommen, mit Ausnahme eines Mafchtisches und einer Bettstelle. Der Kläger ift ber Meinung, bag, obgleich feine Che feine gesetliche ift, biefelbe boch vielleicht auf Grund bes "Com= mon Law" als folche anerkannt werben fonnte. Er mochte aber gern frei fein und gleichzeitig ift er nicht Willens, feiner Fanny ben gangen Saushalt gu

überlaffen. Catharina Sarrington verheirathete fich im Jahre 1885 in Brooflun, N.D. mit Balter Sarrington. Die Ghe war eine recht gludliche und es ent= fproffen berfelben fünf Rinber.

Run hat bie Fran, wie fie in einer im Rreisgericht eingereichten Scheibungstlage angibt, bor Rurgem erfahren, baß fie gar nicht bie rechtmäßige Gattin Sarrinotons ift, fonbern bag biefelbe fich in Birmingham, England, befindet, wo fie bon harrington mit amei Rinbern fiken gelaffen worben ift. Frau Karrington No. 2 hat fich in Folge biefer Entbedung fofort bon bem Gatten getrennt.

Schiegerei in einer Birthichaft.

Der Gaftwirth Jofeph Schult, bef-Local fich im Saufe No. 1009 21. Str. befindet, murbe berhaftet unb wird fich wegen "Morbangriffes" gu berantworten haben.

In Schulg' Wirthichaft tamen ge= ftern Abend ber an ber Ede von Rod= well und 18. Str. wohnhafte Balter Abams und Joseph D'Niel, wohnhaft Gde Sonne Abe. und B. Ban Buren Str. Nachbem eine Reibe bon Ge= tränfen consumirt waren, sekte es gwischen ben Beiben einen Streit, mas Schult beranlaßte, fie hinauszuweis fen. Abams foll nun ben Gaftwirth mighanbelt haben, Diefer jog barauf, um fich zu schützen, feinen Revolver feuerte aus bemfelben einen

Schuß auf Abams ab. Die Rugel traf ben Raufbolb ben linken Fuß. Die Wunde ift, nach Ausfage ber Mergte bes County-Sofpitals, mobin Abams gebracht wurde, nicht gefährlich.

3wei befannte Unwalte.

Ein Fall, in bem fich gwei ber befannteften Univalte ber Stadt gegen= überfteben, fam beute Morgen in bem Polizeigericht Richter Blumes gum Aufruf.

Es ift bas ber Fall von Thomas Gafnen und Thomas Dewhurft, bie fürzlich wegen angeblichen Morbber= fuchs verhaftet und in bas County= Gefängniß eingeliefert murben. Die Berhaftung war die Folge eines Streites in ber Dibble'fchen Fabrit, an ber Dearborn und 91. Str. gele= gen, ber bor etwa einem Monate be= gonnen wurde. Safnen und Demhurft find beibe Unionleute und werben beschulbigt, einen Richt-Unionarbeiter, Ramens James Brown, überfallen und mighanbelt zu haben. 211s ihr Fall heute bor Richter Woodman gur Berhandlung tommen follte, ließen fie benfelben bor Richter Blume perlegen. ber ihr Berhor bis jum 23. Januar bericob. Als ihr Bertheibiger wird bann Anwalt Alex. Sullivan auf= treten, während Luther Laflin Mills bie Ungelegenheit bes Rlägers in bie hande nehmen wird.

Gine Gas-Gefellichaft getadelt.

Eine scharfe Rüge wurde heute Morgen ber "Beoples Gas, Light and Cote Co." bon Richter Sorton gu Theil. Anlag hierzu gab eine bon Louis Friedmann gegen bie Reufelb Manufacturing Co. angestrengte Rlage, bei welcher Gelegenheit ein Berwalter für bas Gebäube Ro. 39 S. Salfteb Str. ernannt wurde. Balb barauf erichien bei bem Bermalter ein Collector ber Gefellichaft, ber Bahlung einer alten Gasrechnung berlangte. Diese wurde ihm natürlich berweigert und die Gefellschaft brehte beshalb furgerhand bas Gas ab. Diefe That= fachen wurden bem Richter mitgetheilt und bie Gefellichaft gur Berantmor= tung gezogen. Der Richter erflärte, fie ihre Machtbefugnisse über= schritten und untersagte ihr, fernerhin ben bon ihm ernannten Berwalter gu beläftigen.

Die Strafe folgt ber bojen That.

Der Farbige Edward Detment wurs be heute bon Richter Blume in zwei, wegen Diebstahls gegen ihn erhobenen Anklagen unter je \$500Burgschaft bem Criminalgericht überwiefen. umabenb bes 12. Januar erfchien Detment in bem Jumeliergeschäft von B.B. Connor, No. 768 W. Madifon Str., und ließ fich einige Baaren gur Befichti= gung borlegen. In einem unüberwachs ten Mugenblide ergriff er einen Dia= mantring im Werthe bon \$75 und ließ biefen in feiner Tafche berichwinden. Der Diebstahl wurde erft bemerkt,nach bem Detment bas Geichäft berlatten hatte. Auf ähnliche Beife hatte er auch ben Jumelier C. R. Cameron, beffen Gefdäft fich in bem Saufe Ho. 759 20. Mabifon Str. befinbet, um ein Bags weithvolle Ohringe bestohlen.

Bermögene-Hebertragung.

Die "Red Line Erpreg Company", beren Beichafts- Local fich im Sauje Ro. 1618 G. Refferion Str. befindet, übers trug beute Mittag im County-Gerichte ibre Bermogensbestande freiwillig an Bictor B. Beldt. Die Berbindlichtets ten follen \$50,000 betragen, mabrent ber Activitand auf nur \$10,000 geichati

Die Stadt Chicago verurtheilt.

Die Geschworenen in Richter Tuthills Bericht gaben heute gu Gunften von Mlerander Burte ein Urtheil ab, in welchem bie Stadt Chicago gur Bahlung von \$55,231 Schabenerfat verpflichtet

Burte befitt ein Stud Land, auf welchem eine Ziegelfabrit fieht. Die Stadt beabfichtigt nun, 40. Blace, 41. Str. und 41. Blace gu verlängern und Die neuen Strafenguge merden das Bes fisthum Burtes burchichneiben.

Cavage, wie ift dem?

Der Brafibent ber Ro. 68-70 R. State Str. etablirten Bomman Dairy Co., Berr C. G. Bed, ermirtte heute gegen einen ber Collettoren ber Firma, ben Do. 333 Dhio Str. mobnhaften B. B. Savage, einen Saftbefehl. Savage foll \$50 unterichlagen haben.

nderedentende zu beichimpfen, hat bie bendpoft" ftete verichmäht.

3. F. Jones um \$530 beftohlen.

Traurige Erfahrungen mußte ein ger miffer Juftus &. Jones hier machen Er mar am Freitag mit \$600 in bei Tajche angetommen. Lette Racht machte er Die Befannticaft von 300 Michand, ber in Ro. 501 Clart Str. eine Birthichaft betreibt.

Sier gerieth er in bie Rete einer Dame zweifelhaften Rufes und trat um \$530 erleichtert ben Beimmeg an. worden, meldete er den Borfal in ber Barrifon Str. Station unt heute Mittag wurden verichieben verbachtige Subjecte, Die gewöhnlich it der Birthichaft herumlungern, fome bas ermahnte Frauengimmer verhaftet. Das Geld aber fonnte nicht wieder

porgefunden merden. "Abendpoff", taglide Auffage 35,600. \$13.33.



\$13.33.

Rordweft-Gde State und Jadjon Str.

Sie können \$5 bis \$10 an jedem Anzug oder Ueberzieher ersparen

im Hub am Freitag und Hamstag.



Dies ift eine willkommene Meuigkeit - eine Beldsparende Meuigfeit muß willfommen fein-Sie munichen Geld gu fparen - Jedermann wünscht Geld zu fparen - und eine beffere Belegenheit dazu ift niemals geboten worden.

Winter = Neberzieher. Meber 500 Männer= Winter-Anzüge. Jeder Ungug-jeder Ueberjett ftets verfauft für \$18, \$20 und aufwärts bis \$25. Freitag und Samftag,

Meber 700 Männer-

Alle Urten Stoffe-alle farben-alle fagons-alle Größen. Wir wiffen, daß wir Sie vollkommen befriedigen fonnen-und die Werthe werden Sie in Erstannen setzen-folche Werthe

haben Sie bisher nie gefehen. Wir beabsichtigen, unfer ganges Winterlager ausguverkaufen-ohne Rudficht auf Koftenpreis oder Werth-Sie verfaumen eine große Belegenheit -wenn Sie diesem Derfauf nicht beiwohnen.

Im Knaben-Dept.

Wir haben herabgesette Preise rechts und links - laffen feinen Stein auf dem anderen - find willig, jedes Opfer gu bringen - um unsere Winterwaaren los zu werden. Anfer gesammtes

Lager von Anaben- und Rinder-Anzügen u. - Meberziehern

ift um 30 bis 40 Prozent herabgefeht

Jum Beifpiel-Rinderanjuge in 2 Studeneinfach u. doppelt gefnöpft positive \$5.00 Angüge \$2.69

50 reinwollene Combinations-Anjuge R d, 2 Paar hofen und \$3.98 und bagu paffend, bisher \$3.98

Cape-Mebergießer für Rinder-

The Clock

g.-W.- Ecke State und Adams Str.

Das größte ausschließliche Mäntelgeschäft in Amerika.

Platmangel zwang uns, unfere Räumlichkeiten zu vergrößern.

mit einander zu verbinden.

halb eröffneten wir einen

Jeder

im

Artikel

im Saufe

Verhältniß

berabgesekt.

Wir mietheten das angrenzende Gebäude

204 State Str.

Jimmerleute, Plumbers, Maurer u. f. w. find jest damit beschäftigt, die beiden Gebäude

dem Derderben fcuten, por dem Staub und

Schmutz der Mauern, die abgeriffen werden, des-

Umbau-Berkauf

in Mänteln, Pelzen und Unzügen

vom riesigsten Umfang zu Preisen weit unter den bei Schlußoder Räumungs-Verkäufen üblichen—

Ginige Beifpiele aus der Maffen:

Modische Triplicate Capes— mit echten Mint-Kanten, werth \$30.

aus feinem Kersey—werth \$30— Seal Plüsch-Sacques — 42 Zoll lang

mit feinstem Utlas-futter und Seal-

ffin-Derzierungen—werth \$35.00— Seal Plüfd-Jackets mit echtem Pelz-fragen und Revere—werth \$32.50— Importirte Cheviot-Ulfters und Aew-

marfets - mit großem Militair Cape—werth \$40. Canada Seals und Uftrachan - Mans

tel — werth \$32.50. Importirte Kleider und Thee Gowns

\$10.00

-werth bis 3u \$45.

merth bis 311 \$16.50

Auswahl von 1200 Kinder und Mädchen-Ulfters, Cape Aewmarkets —alle Größen, werth bis zu \$15.00 600 pelzbesetzte einsache Jackets für Mädchen, 30 bis 52 Foll lang,

Meueste Criplicate Cape Jackets

Wir muffen unferen Waaren-Dorrath por

Winter-gandschube für Männer

werden beinahe verschenft. Wir wollen nicht ein einziges Paar behalten-und fetgen für freitag und Samftag Preise-daß fie verfauft merden müffen.

Edite ichottifche Sandichufe bie regulären 75c Waaren-Engl. Berfen Sandichuhe-

Fleece gefüttterte Glacee- \$1.00 Saudiduhe für Manner-werth \$1.25 u. \$1.50-rebugirt auf ...

bie regulare 98c Waare-

Bollgefüt. Buch - Fianst-Danbidube - mit gestricktem 980 Sandgelent-\$1,50 Qualität

Belgbefekte Dogfkin. Selzbesette Pogskin-Handschuhe-Table Gut - bode 750 Größe-\$1.25 merth .

Wolfene Faufthandidufe für Anaben - fo lange fie reiden-bos Ragr.

Gefährlicher Modeftoff.

In ben fieben ober acht Jahren, feit benen das jog. Antipprin als Beilmit. tel betannt ift und für fo viele Rothe und Berlegenheiten als helfender Taufendiaffa berhalten muß-mit und ohne Aufficht bes Urgtes-hat feine Unmenbung auch augerordentlich viel Unbeil im Gefolge gehabt. Obwohl es icon, als ber damonische Stoff auftam, nicht an Warnungen fehlte, bat die nerbofe Reugeit ihm ohne Dagen gehuldigt und fich nicht einmal fritifde Untericheidung in ben einzelnen Fällen gewahrt; benn ber Glaube an "Banaceen", welche gegen alle möglichen, aus den berichieden= ften Urfachen hervorgegangenen Uebel als allgemeines Beilmittel gut fein fol-Ien, ift in unferer "aufgeklarten" Beit biel ftarfer, als man meinen follte, und entsteht raicher, als es bei unseren Altvordern möglich war. Es erscheint baher nicht unangebracht, dem borliegenden bebentlichen Modeftoff und feinen Charaftereigenschaften einige nabere

Beachtung ju widmen. Ausgenommen die Chemifer von Beruf, weiß faft niemand etwas bon ber Ratur und Entftehung biefes gebeimnigvollen Stoffes. Für ben Laien ge= nuge es, ju miffen, bag er feinem Sauptibeil nach, ebenfo wie Unilin, Bengin und Phenol, aus Rohlentheer gewonnen wird, aus welchem fo viele einander wideriprechende Stoffe in unferer Beit hergeftellt merden. Bas nun bie guten Gigenschaften bes Antipprins anbelangt, fo fann es gar feinem 3meifel unterliegen, bag basfelbe aus noch unerflärter Urfache bie werthvolle Gigenicaft befitt, bas Rieber augenblidlich ju lindern oder gang gu ftillen, und neben bem Opium, mit welchem umzugeben, eine febr beitle Sache ift, au den ftartften und rafcheftwirtenben Mitteln Diefer Battung gehört. Es fann mit Antipprin die Rörpertemperatur bon Fiebertranten mit faft munderbarer Bestimmtheit und Regelmäßig=

feit herabgejest merben. Es ift gang natürlich, daß in einem überarbeiteten und nervos erregbaren Zeitalter ein foldes Mittel als eine mahre Simmels= gabe betrachtet murbe.

Aber noch mehr, als bei anderen Dingen, fann bei Untipprin die Uebertreibung höchft berhängnigvoll werben; benn es ift bei alledem eines ber bosartiaften Bifte. Die meiften betannt gewordenen Falle, in denen es Unglud fiftete, waren folde, in welchen es unter Leitung eines Argtes eingenommen worden war, - man ftelle fich alfo erft bor, welche Folgen baraus entfteben tonnen, wenn es täglich gang nach eigenem Gutdunten genommen wird! Und einen folden Gebrauch bavon machen Legionen bon Menichen, welche an nerbojen Schmerzen leiben. Aber ber Schmerg ift weiter nichts, als bas Bemußtfein bon Leiden oder Störungen, und ihn unterdruden beißt noch lange nicht, die Rrantheit unterdruden. Bohl aber fann baburch die leibenbe Berfon in eine gefährliche Celbfttaufdung gewiegt und von thatfraftiger Gegenwehr gegen bas Leiden abgehalten merden. Gin Patient ift nur gar ju leicht bereit, fich für geheilt gu halten und mit bem Berichwinden bes Schmerzes auch alle Borfichtsmaßregeln ju bergeffen ober für überflüssig zu halten.

So werden bie guten Gigenicaften bes Untipprins durch die ichlimmen reichlich aufgewogen. Es ftumpft bas Gefühl ab und besonders die Gefäß= Motornerben, die Sprungfebern bes Blutlaufsinftems, welche ben Rundberfehr zwischen den Blutgefäßen beberrichen. Nothwendigerweife verlang= jamt fich ber Rreislauf bes Blutes, ber einer völligen Stodung mehr ober weniger nabe tommt; jugleich wird bas Blut dider und hat Reigung gu gerinnen. Es erfolgt nun auch eine Erichlaffung in ber Musicheibung jener "Lebensasche", welche für den thierisichen Organismus dasselbe ift, was die haushaltungsabfalle für eine große Ctabt finb. Das Untibbrin berminbert die Rierenausicheidungen fühlbar Nach dem Gefagten begreift man übri= gens auch, bag es baju berwendet wird, Blutungen gum Ginhalt gu bringen.

Bei anftedenden und parafitifden Rrantheiten, wie ber Grippe, ift es geradegu Bahnfinn, Antipprin anguwenden. Denn biefes ichmacht und labmt bie Musicherbungsorgane, mabrend es boch in einem jolden Fall bor Allem barauf antommt, querft bie Rrantheitsgift berbreitenden Mitroben gu tödten und bann bas Gift fo raich wie möglich aus dem Rorper auszuführen. Dieje Mitroben leben namlich nicht nur auf Roften ber Bewebe, in benen fie fich eingenistet haben, foubern fie fondern auch feine Gifte aus, welche furchtbare Berbeerungen anrichten. Wahrlich nicht durch Gebrauch bon Untipyrin oder fonftigen Echmergens= ftillern, burch Bermindernng der Ausicheidungsthätigfeit und bamit Erhobung ber Berberbnig ber Lebensfafte, welche durch Berührung mit dem Antipyrin in formlichen Syrup verwandelt werden, tann ber menichliche Organismuß die Fahigfeit befommen, die Di= froben und ihr Wert aus feinem Saufe au merfen!

Wenn bas Antipprin Schmergen ftillt und erregte Merben beruhigt, fo ift gu bedenten, daß das Morphin dasfelbe thut; mas aber das Morphium augerdem noch bewirft, bas miffen wir Mle, - und es ift wichtig, den neuen Beind ebenfo gut gn tennen, wie ben alten, und fich teinem bon Beiden gu überantworten. Bis jest tann, wie angebeutet, nicht einmal bie argtliche Biffenichaft die Wirtungen bes Untipprins mit Sicherheit controlliren, gefcmeige benn, bag ber erfte Befte ba= mit tandeln burfte.

Die große Dauerhaftig= feit des holges vom offindischen Thetobaum ift großentheils bem Dele guaufdreiben, bas in feinem urfprunglichen Buftande in ben Boren nur im geringen Grabe, boch etwas mehr fluchtig ift, wenn es aus bem bolg gezogen

Columbia Beights.

ittl3 Lefet die Sountaasbeilage der Abendvoft.

Chinenfaer Berrgottshandel.

Der ameritanifche Conful in ber die nefifden Infelhafenstadt Amon, herr Bebloe, icheint fich die Schweigertas-Berichte eines ameritanifden Collegen in ber Schweiz jum Borbild genommen au haben; in Ermangelung bon Stof-fen aus ber hohen Politit foreibt auch er bem Staatsdepartement in Baihing. ton Auffage über innere induftrielle Berhaltniffe feines Accreditivlandes; wenn er auch nichts über Rafe gu fcreiben hat, fo gibt er ebenfo intereffante Auslunft über bie dinefiiden Berrgottle oder Jog-Chenbilder. Ginige Stellen feines biesbezüglichen Berichtes. welche für Ameritaner und andere Auslander ein noch größeres Intereffe haben, als für die himmelsjöhke, feien ben werthen Lefern nicht vorent-Die Sauptplage für ben dinefifden

Berrgotishandel find Amon und Canton; bort werden auch meift die dinefi= fcen Berrgottle aller Rummern, neue und "alterthumliche", orthodore und andere, fabricirt. Es macht einen bebeutenden Unterfdied - wie uns ber Conful belebrt - ob die Beregotter für ben einheimischen Martt, ober für bie aablofen Curiofitatenliebhaber (um nicht au fagen. Curiofitatenmagren) im Muslande bestimmt find. Längst find Die Chinefen in ihrem auswärtigen Geicaftsvertehr außerft "prattifch" ge= morben und berichmaben es auch nicht. die tolle "Bunderfitigfeit" und Genfationsfucht auszubeuten. Daher feben die für den Export bestimmten Berr= göttle gewöhnlich gang anders aus, als bie im Lande verbleibende.

Für den Unfundigen fei bemertt, daß der echte, mahre, regulare dinefifche Jog entweder ein fehr fetter, äugerft feindlich aussehender und trage babinbrutenber Berr, ober eine tugend= hafte Frauensperson bon würdiger Erfceinung, mit einer überreichlichen Un= gahl Urme und Bande ift.

Die ausländischen Abnehmer hatten basfelbe haben tonnen, aber fie maren damit nicht gufrieden, benn bas mar lange nicht fensationell genug für fie! Sie wollten etwas haben, womit fie ibre Runden in Berbluffung und momöglich in gelindes Grufeln berfegen tonnten. "Gi, warum benn nicht?" antworteten ihnen bie Berrgottsmacher im Simmlifchen Reich, "wir beforgen Guch Götter, genau fo, wie 3hr fie haben wollt, und 3hr tonnt fie immerbin als Chinefengötter bertaufen."

Und jo tommt es, bag der mongolifche Berrgottlefabritant, ausichlieglich für den Export, thonerne Robolde herftellt, bie feine in der hoffnung befindliche Frau ohne Gefahr anfeben barf, Die einem fleinen Jungen bas und Blut gefrieren machen ober ein nerbenfcwaches Madden in bufterifche Rrambfe berfegen tonnen, - an benen aber fonft nichts auszusegen ift, außerudaß bie Chinefen felber folche nie im Bebrauch gehabt haben. Bu diefer Gorte gehört g. B. ber Rerl mit bem Tigergeficht und ben wilben Tagen, ber fog. Aungergott, bann ber "Schlangen-gott" welcher ebenfalls als eine gute fymbolifche Darftellung des "delirium tromens" gelten fonnte, u. f. w. Es ift bas alte Lied: Die Welt will betrogen fein, alfo foll fie betrogen werben!

Es braucht taum bemertt gu werden, daß auch bezüglich des Preifes die Auslander tuchtig "geichnitten" werden. Diefe Berrgottsfabritanten machen es gerade umgefehrt, wie gewiffe unternehmenbe Fabritanten aus unferen Landern, welche bem Musland billiger bertaufen, als ihrem Baterlande, aber freilich mit einer Concurreng auf bem Weltmartt ju rechnen haben, beren Roften fie bon ihren gutmuthigen Landsleuten tragen laffen. Die Jog-Fabritation ift eine febr einfache, und bas wichtigfte Beichaftsmaterial bes Fabritanten befteht aus hölgernen ober metallenen Formen giemlich plumper Art. In Diefe Formen binein bringt man ben naffen Lehm - man nimmt bagu bie als Raolin befannte Gorte. welche etwa einen Cent bas Pfund toftet - in feine richtige Geftalt und lägt ihn bann trodnen. Dann wird das herrgöttle noch in eine heißflüffige Blafur getaucht, und wenn es fich ab= getühlt hat, ift Alles fertig. Gin gewöhnlicher Arbeiter tann gang gut bunbert Stud ben Tag herftellen. Wenn er ein guter "Rünftler" ift, fo friegt er einen Bohn bon 20 bis 24 Cents ber

Tag. Die Berftellungstoften eines Berrgöttles bon burchichnittlicher Größe betragen etwa 3 Cents. Der eingeborene Räufer gahlt 5 Cents dafür, aber ber leichtgläubige Europäer oder Amerifaner muß bie ju \$5 bas Stud erlegen! Da fieht man wieber, dagibie Narrheitsfteuer benn boch die bochfte von allen ift. Gin bejonders gutes Bedaft wird mit alten, angeblich irgend= mo ausgegrabenen Jog = Chenbilbern gemacht. Die ermähnte Berftellungs= weise fann übrigens noch, namentlich was bie Blafur betrifft, bedeutend berfeinert merben; mitunter mirb auch noch der Malerpinfel gu Silfe genom=

Bu untericheiden bon diefen thonernen herrgottle find die aus Bolg geichnisten und bunt bergierten oder aus Stein gehauenen. Manche Diefer find wirkliche Runftwerte, jum Theil auch bon febr werthvollem Material, und bringen fabelhafte Breife. Dennoch greift auch auf diefem hoheren Gebiet ber Schwindel ichwunghaft ein!

Benn alle Berichte mabi find, fo ift Greenwood im Staate Maine ein Barabies für Jager, Baren manbern gur Tageszeit bis an bie Baune bes Dorfes und bes Rachts beulen die Bolfe, daß tein Denich im Orte folafen fann.

Die fleinfte Munge, melde in ben Ber. Staaten jemals geprägt murbe, mar ein Salbcentftud, bas in ben Jahren von 1793 bis 1857 in ben Bertehr gelangte.

Bie biele Arbeiter und Arbeiterinnen burd bie "Abendpoft" icon Beidattigung gefunden haben, entjieht fich jeber Berech-ung. Ritunter find an einem einzigen Lace über 200 Stellen ausgeschieben.

Immer noch erwünfct.

Mls Theil ber Rraft, Die ftets bas Bofe will und ftets bas Gute ichafft, fonnen auch bie Anomnothings ober Frembenhaffer beirachtet werben. 3hr wüthender Unschlag ift nicht nur im Bundesfenat gerabegu mit Berachtung abgeschlagen worben, fonbern fie ha= ben auch im Bolte felber einen Gefinnungsumschwung bewirft, ber ben Gingewanderten fehr erfreulich ift. Denn während bie Berbienfte ber Letteren in ber jungften Bergangenheit unleugbar gering geschätt und berfleinert wurden, wird jest wieber all= gemein anerfannt, bag ber großartige Muffdmung ber Ber. Staaten nicht nur gum Theil, fonbern fogar beinahe ausichlieflich ber Ginmanberung gu berbanten ift. Um eifrigften befunben Dies Die Blätter bes Weftens. Go fchrieb 3. B. bor wenigen Tagen bie ·St. Louifer "Republic", bas bemofra= tifche Hauptblatt des Subwestens, fol-

In ber That bebarf ber Weften unb Guben eines Bufluffes bon Rauta= fiern. Mögen biefelben bon Deutsch= land ober Frland, bon Franfreich, Italien ober Böhmen tommen, fie merben fich unferen Buftanben ichon affi= miliren. Und was bie Moral betrifft, fo werben fie nicht größeren Gifer als bie Durchschnittsameritaner im Un= foluffe an Bigilangcomites und Lond Mobs entwideln. Bielmehr werben fie bie Silfsquellen unferes Lanbes in Flug bringen helfen, wenn fie fraftig und hungrig find. Mehr Sandarbeit als gerabe nothwendig, werben sie auch nicht leiften wollen, aber bag fie bie eifrig leiften, bafür bürgt ihre Armuth.

Der Dften mag bie "Bergoge" und "Grafen" und ähnliches Gefindel behalten, bas zu Schnorrzweden aus Europa tommt. Aber er foll ben Westen und Guben nicht baran bin= bern, bie tapferen armen Arbeiter willfommen zu beißen, beren leerer Magen eine Bürgichaft für ihren Gifer Wir im Weften bedürfen fie fomobl als Producenten wie als Confu menten. Denn wir fonnen bie Schabe bes Bobens nicht ohne harte Sanbar= beit heben, und bie Maffenfabritation unferer Waaren berlangt neue Ub nehmer.

Der Durchschnittseinwanderer bon heute ift nicht schlechter als ber Durch= schnittseinwanderer bes fechzehnten und fiebzehnten Jahrhunberts. Und er macht lange nicht foviel Rratehl, als bie Pilgetväter in ihren Tagen ge= than haben. Berfperrt ihm also nicht ben Weg zu uns! Dies Land ift noch im Stanbe, ben Unterbrudten aller Nationen Zuflucht zu bieten, wenigftens benjenigen aller tautafischen.

Sardens fühue Borte.

Benn bie lette Rummer ber Berli: ner "Butunft" auch megen bes barin enthaltenen, augenscheinlich von bem Berausgeber Marimilian Barben (, Apo= flata") verfaßten Artitels "Monarchen= Erziehung" confiscirt worben ift, zeigt boch icon bas bloge Ericheinen Diefes Artifels, bag man in Deutschland ichr frei von ber Leber au fprechen be-

ginnt. Sarben 'erflart anummunten, bag, wenn auch von einer eigentlichen Befahr für bie monarchifche Regierungsform nicht bie Rebe fein tonne, bie Monarchie boch feineswegs mehr fo feft ftebe, wie por fünf Jahren. Rube und Sicherheit feien geschwunden und Alles frage fich beforgt, wie ber Raifer mohl gu ber no: thigen Belehrung über bas, mas er in Butunft gu thun habe, tommen

Die frangofifche Revolution von 1789 fei birett auf Ludmigs XVI. Unbefanntichaft mit ben im ganbe befteben: ben Berhaltniffen gurudguführen gemes jen und auch Bilhelm II. tappe in vie-Ier Beziehung im Duntlen. 216 ber: felbe in feinem Drange, gemiffe in bie Regierung mitgebrachte Blane gu verwirtlichen, bei Bismard, bem bemahr: ten Rathgeber früherer Monarchen, auf Biberftand fließ, habe er biefengels bes Unftokes gerichmettert, und feither finde fich Riemand mehr, ber fich getraue, ihm bie Mabrheit au fagen. Gine Clique von Schmeichlern, welche

ibn umgebe, monopolifire feine Mufmert: jamfeit und laffe ihn in volliger Un= fenntnig barüber, wie die Bevolterung fein Borgeben mit Migtrauen und Beforgniß verfolge. In ben Fallen, in melden man abfolut nicht umbin fonne, ben Raifer von dem Obwalten von Mig: ftimmung gu benachrichtigen, fchiebe man alle Could an berfelben auf ben Fürften Bismard. Go fei man fogar gu ber fiu: piden Luge gefdritten, bie in ber Bilbung begriffene antitaiferliche Bartei gu einer Bismard-Partei gu ftempeln. Unter biefen Umftanden jei es fur ben- Raifer ungemein ichmierig, feine Ergiehung gu vervollkommnen. Ginige werthvolle Griahrungen habe er allerbings bereits gemacht, man hindere ihn jedoch baran, fid biejenige weitere Information, bes ren er jo bringend beburftig fei, in ber regularen Beife gu verschaffen, und fo werbe er benn vielleicht in bie Lage vers fett werben, bie Lehren, welche ihm fpater noch gu Theil murben, febr theuer ju ertaufen. Diejenigen, melde bie Berantwortung bierfur treffe, machten fich einer positiv eriminellen Sanblungs. meife fculbig.

Das ift allerbings eine ftarte Gprache und es ericheint um fo ertlarlicher, bag man Sarben gum Gegenftanbe ftrafrechts licher Berfolgung machte, als es ja son jeher bas Unglud ber Ronige gemefen ift, bag fie bie Bahrheit nicht boren · (R. D. Berold.)

Columbia Beights.

Musgezeichnete Zag. und Abend. Edule.

Broant & Stratton College, 15 Bafb. ington Str. : Beicaftstenn niffe, Sies nographie, Englifd. Abende Raten 119, Montag, Mittwod, Freitag, 3 Monate.

Rein Musmanderungsverbot.

Go wenig in ben Ber. Staaten ein Ginmanberungsberbot gu befürchten ift, ebenfo wenig wird allen Angeichen nach Deutschland einAuswanderungs= perbot erlaffen. Bei ber jungft beutschen Reichstgagebaube ftattgehabten Borbesprechung von Mitgliebern aller Fractionen ilber ben Entwurf eines Auswanderungsgesetzes trat bie allgemeine Anschauung zu Tage, baß bie Borlage in ber beftehenben Form unannehmbar fei. Bu ben Bestimmungen, bie bermor=

fen wurden, gehoren biejenigen, bie

auf Berhinberung ber Auswanderung contractbrüchiger Arbeiter gerichtet Dahingebenbe Gefuche bon Großgrundbefigern, bie häufig an ben frühern Minifter für Landwirthichaft, Dr. Friedenthal, gelangten, wurden bon biefem ftets mit bem Sinweis barauf abgewiesen, bag bie ichon be= ftehenden brei Mittel gur Abmen= bung bon Nachtheilen für bie Landwirthe ausreichen, nämlich bas 3wangsberfahren gur Fottsehung bes Dienstes, ber Untrag auf Bestrafung und bie Berfolgung bes Entichabi= gungs-Unfpruches. Dienfiboten und Tagelöhner, Die gegen bestimmten Lohn und Gewährung einer Bohnung auf einem Landgute angenommen werben, fowie Arbeiter, Die fich für bestimmte land= und forstwirthichaft= liche Arbeiten berbungen haben, murben, wie ber Minifter bemertte, ber gefehlichen Strafe berfallen, menn fie ohne rechtmäßige Urfache ben Dienft berliegen. Der ber Auswanderung "berbächtige" Arbeiter fonne auf Un= trag ber Dienftherrichaft auf Grund bes Paragraph 211 ber beutschen Strafprocegordnung gur Strafe ge= bracht und nach Paragraph 127 a. a. D. borläufig festgenommen werben. Daß bie Dienstherrschaft in Folge Bertragsbruches Unfpruch auf Ent= schädigung habe, berftebe fich bon felbft, und beschleunigt tonne bas Berfahren werden durch Ausbringung bes Urreftes und beffen Bollftredung.

Auch ber frühere Minister Gulenburg trat bem Drangen ber Grundbefiger nach weiteren gefegli= den Magregeln gegen bie Auswande= rung ländlicher Arbeiter im Sahre 1873 im Abgeordnetenhaufe mit ben Worten entgegen: "Der Drang nach Auswanderung fann nur befämpft werben burch Gefete und Ginrichtun= gen, welche bem Auswanderer die bei= mathlichen Berhältniffe fo angethan erfcheinen laffen, bag er fich in ben= felben wohl fühlt."

Columbia Beights.

* Der Ro. 304 Franklin Str. mohnende Schuhmacher W. H. Murphy wurbe geftern an ber Ede von Clart und Ringie Str. bon einem großen Sunde, beffen Gigenthumer nicht er= mittelt werben tonnte, angefallen und in bas Geficht gebiffen.

Brieftaften.

B. St. - Der beutiche Conful babier ift herrRati Buens und bat feine Office im Rimmer 25 bes Borben:Blod, R.: B. Ede bon Dearborn und Ranbolph

3. B. S. - Bir empfehlen im Brieftaften webe

Debl noch Schuhnägel. Bulius Bl. - Gie meinen jebenfalls bas "Ber größere biefige beutiche Buchbanblung begieben. Der bon Ihnen angegebene Rame ift weiter nichts als eine Colletivbezeichnung für eine Reihe mun Blattern, wel-

de eine gewiffe gleiche Tenbeng berfolgen Beter R. - Gelbfroerftanblich wird fiets barüber berichtet fobalb etwas besonberes porliegt. Saben Sie bas noch nicht bemertt? Sie finben bergleichen in faft

jeber Rummer. F. St. - Douglas Boulebarb.

3. St. — Die "Braß Molbers Union" versammelt fich jeben 2. und 4. Samftag im Monat in Bridlabers ball, Ede ber Beoria und Monroe Str.

U. B. - Benn ber junge Mann nicht unterfiü: gungsbedürftig, bier contraftlich engagirt ober briiben militarpflichtig ift, fo ftebt feiner Auswanderung biers ber nichts im Bege. Dit bem geitweiligen Gintvande rungsberbot hat es borläufig noch gute Bege. Paul S. - Biel Enbrang nach ber Geite bin,

fibrigens, wie Sie vielleicht gefeben, in ber Rummer bom 11. b. M. erlebigt.

Grau G. G. - Wenben Sie fich um Ausfunft an herrn Bictor Sarner, Adminifiration Building, 3ad: fon Bart, Department of Bublicity and Promotion. Cb. 3. - Prafibent Garrifon erhielt im borigen 3abre in Reto ort 635,000 unb 4 3abre borber 650,338

8. G. - Benn 3hr Causwirth weiter nichts gegen Sie einzuwenden hat, als bag Sie ihn babei libers raicht baben, als er eins bon Ihren Gulnern ichladetete, bann liegt fein Grund bor, marum er Gie in fünf Lagen auf die Strafe tonnte feben laffen. Aber Sie fonnten ton ebentuell binter ble fomebifden Barbinen fegen laffen.

3. G. - Bei einer Runbigung ift es pon feiner Bedeutung, ob el Binter ober Commer, falt ober marm, naß ober troden ift. Aber wenn Gie bem Saus: wirth bie Miethe angeboten, b. b. auf ben Tijch gelegt ober bingehalten haben, tann er Gie nicht wegen Richt: gablung ber Miethe berffagen. Aber es genügt nicht, bab Sie ihm einfach Ihre Bereitwilligfeit gum Begablen fundgeben, ohne bas Gelb gu produgiren.

2. 6. - 65 fommt barauf an, welche Sochbahn: Li: nie an ber Beffeite Sie meinen, Die bereits anges fangene an der Late Str. wird mahricheinlich bam Union Bart aus in imei Schtionen weiter gebaut merben, und grar wird bie eine nach bem nordweftlichen, Die andere nach bem fübmeftligen Stadttheil führen. Auber ber genannten werben noch givei andere Soche babu-Linien projectirt, bie eine an ber Milmaufee Are., Die andere an ber Ranbolph Str. Die legter jedoch wird wohl ichwerlich im Laufe ber nachsten Jahre gebaut werden.

Columbia Beights.

Marttbericht. Chicago, ben 12 Januar 1893, Dieje Preije gelten nur fur ben Grofbanbel. Rothe Rüben, 21—22.50 per Barrel. Rothe Beiten, 22—22.50 per Barrel. Kartoffeln, 65—72 per Bufper, Judicheln, 22.75 per Burger, Judicheln, 22.75 per Burger, Kobl, 35—83 per 100 Stud.

Boll: Rahmbutter, 31-32r ber Pfund. Geringere Eorten, variirend bon 20-28c. Boll: Rahm: Cheddat, 10-10je ber Pfund. Boll-Rahm: Chebbat, 10—10's per Pfund.
Leben beb Epflügel.
Sichnet, 10—11e per Pfund.
Truthühner, 10—11e per Pfund.
Truthühner, 10—11e per Pfund.
Enten, 9—10e ver Blund.
Guie, 36—36.30 per Dugend.
Be'l d.
Brairie-Chiefen, 34.75—35 per Dugend.
Reine Grien, 34.50—32 ver Dugend.
Reine Grien, 34.50—35 ver Dugend.
Egnepten, \$1.75—22.
Frijde Cier, 27—22e per Dupend.
Trifde Cier, 27—22e per Dupend.

Ro. 2, 35-36. Ro. 8, 35-350

Anzeigen-Annahmeftellen.

Rordfeite: May Schmeling, Apothefer, 388 Wells Str. Gae Lap. mabee Str. Epothefer. 445 R. ClarfStr., GdeDivijion. onte, Apotheter, 80 O. Chicago Ave. Schmeling, Apotheter, 500 Weuß Str., Gde

Schiller. Bernstein, Remsftore. 276 D. Rorifitte.
Derm. Schimpfth, Remsftore. 276 D. Rorifitte.
D. Dutier, Phothefer. 620 Larrabee Str., nabe Gentre. und Carrabee u. Dvillon atr.
Teig Brunhoff, Apothefer, Ede Rorth und Sudjon 3. 6. Mhlborn, Apotheter, Ede Bells u. Dibihon etr. Spotheter, 91 Wisconfin Str.

Senry Reinhardt, Apothefer, 91 Wisconsin Str. Ede Oudion Ave.
6. J. Baieler, Apothefer, 557 Sedgwid Str. und 445 North Ave.
6. P. Baieler, Apothefer, Clark u. Centre Str. Chas. J. Edd and the Apothefer, Besteve Place und Kush Str. Genry Greg. Apothefer, 'Clark Str. u. North Ave. Tr. E. J. Richter. Apothefer, 'Clark Str. u. North Ave. Tr. E. J. Richter. Apothefer, Caradee u. BlackhandStr. U. Truppel, Apothefer, Caradee u. BlackhandStr. U. Truppel, Apothefer, Cafe Stafe und Ohio Str. E. Lante, Apothefer, Cafe Blas und Ohio Str. F. C. Lante, Apothefer, Stafe, Und Str. Und Rorth Ave.

Lincoln Bharmach, Apothele, Lincoln und Gul

Beftfeite: F. 3. Lichtenberger, Apotheter, 83 Dilmaufee Baura, 620 Center Abe., Ede 19. Str. Genry Schröder, Apothefer, 453 Milmaufee Abe., Otto G. Saller, Apothefer, Ede Milmautee und Dito 3. Bartwig, Apothefer, 1570 Milmaufee Abe., Ecte Weitern Ave. Bm. Schulfe, Avotheter, 913 M. Rorth Abe. Ruvollh Stangohr. Abotheter, S41 M. Division Str., Ede Wasptenan Ave. 3. B. Serer, Apotheter, Ede Sale Str. und Bryan

Langes Mpothete, 675 B. Late Str., Gde Wood E. B. Klinkowström, Apotheler, 477 B. Division A. Rafziger, Apotheler, Sche B. Division und G. Behrens, Apotheter, 800 und 802 S. Dalfteb Str. Ede Canalport Abe. 3. Schimet, Apotheter, 547 Blue 3Mand Abe., wde 18. Str. Rar Ocidenreich, Apotheter, 890 BB. 21. Str., Ede

Emil Gifdel, Apothefer, 631 Centre Abe., Ede 19. M. Bentich, Apatheter, Gde 12. Str. und Dg 3. M. Bahlteid, Apothefer, Milmaufee u. Center

Abes.

Cagle Pharmach, Milwankee Ave. u. Roble Str.

T. Berger, Apothefer. 1486 Milwankee Ave.

Colhau & Co., Apothefer, 281 Blue Island Av.

Colhau & Co., Apothefer, 281 Blue Island Av.

F. Breede, Apothefer, 363 M. Spicago Ave., Gre.

Abotte Str.

T. Ch. Elsner, Apothefer, 1061-1063 Milwauker Av.

R. Josenhans, Apothefer, Uhland u. North Abe.

Machine Machine.

8. J. etsner, Apotheter, 1961-1963 Milwaifer Ad. 1. Josephans, Hopthefer, Aihland v. Aroth Ave. Phéric Pharmach, 459 I. Adolfon Str. Emil Oxto, Abothefer, 570 W. 14. Str. L. A. Truchl, 264 S. galled Str., Ede Harrion. L. Wichthau. Apothefer, Aporth u. Weifern Aves. C. Biebel, Abothefer, Chicago Ave. u. Bauling St. Indiana Bood & Coal Co., 917 Blue Island

Dr. Get, Apotheler, Ede Abams und Sangamon Str. B. Bachelle, Apothefer, Tablor Str. m. Marfh Rrembs & Co., Apothefer, Galfted und Ran-Güdfeite: Otto Coltan, Apothefer, Gde 22. Str. unb Archer

Ave. G. Rampman, Apothefer, Ede 25. u. Paulina Str. 3. W. Trimen, Apothefer, 522 Wabafh Ave., Ede Darmon Court.

8. K. Foriusis, Avolheter, 2100 State Str.

3. R. Forbrid, Avolheter, 629 81. Str.

2. R. Sibben, Avolheter, 420 28. Str.

2. R. Sibben, Avolheter, 200 Mentworth 21 be., Ede 31. Str. Q. 258 31. Str., Ede

B. Bienede, Apotheter, Ede Wentworth Abe. und Julius Cunradi, Apothefer, 2904 Archer Abe. Gde Deering Str. . Masquelet, Upothefer, Rorboft-Ede 35. und Salfied Str. Louis Jungf, Apothefer, 5100 Afhland Ave. A. J. Actiering, Apothefer, 2d. und Salfied C. E. Krenhler, Apothefer, 2614 Cottage Bro

Abe.

A. B. Mitter, Apotheter, 44. und Halfteb Str.

Binz Ces., Apotheter, 43. und Wentworth Abe.

Boulevard Pharmach, 5400 S. Halfteb Str.

Boulevard Pharmach, 32. und Wallace Str.

Ballace St. Hharmach, 32. und Wallace Str.

Robert Piesling, 1136 S3. Str.

G. Grund, Apotheter, 3815 Archer Abe.

G. Grund, Apotheter, Cof. 33. Str. u. Archer Abe.

Late Biew: M. G. Luning, Apothefer, Galfted und Welling.

dve.
Dodt, Sil Lincoln Ave.
Ghas. Hirld, Apotheter, 303 Belmont Ave.
F. Dabid, 1036 Belmont Ave.
Berlan & Brown, Apotheter, 1152 Kincoln Ave.
J. Balentis, 1239 R. Afhland Ave.
R. B. Brown, Apotheter, 1985 A. Afhland Ave.

Sheidungs-Rlagen

wurden gestern folgende eingereicht: William geger Emma Anderson, wegen Bebruchs. Lena gegen Joseph Seiwert, wegen Berlassens, Elisabeth gegen Merander Harmber, wegen Trunflucht. Louise gegen Edward Harmber, wegen Trunflucht. Rojalie gegen Louis Kröd, wegen Berlassens.

Beirathe-Licenfen.

Folgende Heiraths-Licensen wurden in der Office be County-Cierks ausgestellt:

Thomas Samuels, Annie Jordan, 29, 30.
Charles Flodin, Marp Olson, 29, 19.
Khilind Eindhousen, Marp Olson, 29, 19.
Khilind Eindhousen, Marp Olson, 29, 20.
Lindrzei Molky, Coody, Marp Olson, 25, 20.
Lindrzei Molky, Coody, Marp Olson, 25, 20.
Lindrzei Molky, Coody, Charles Gist, 25, 21.
Jastud Jasieniekh, Annia Czepiela, 28, 18.
Rifolgi Cajas, Beronia Kust, 30, 24, 24, 25.
Rottin Majisnat, Antonia Malysva, 44, 24.
Thomas D. Saracino, Visite Danie, 21, 18.
Cliber Blajas, Antonia Gusty, 20, 21, 21.
Lusas Chana, Antonia Malysva, 44, 24.
Lusas Chana, Marp Rufman, 21, 21.
Lusas Chana, Marp McGrath, 27, 18.
John Schulftelt, Unna Labe, 24, 20.
Riffiam A. Williams, Mannie Rebbing, 25, 18.
Rottin Manghd, Julia Repinsti, 24, 11.
Locuty Marmann, Katie Houser, 25, 27.
Locuty Marmann, Ratie Houser, 26, 23.
Joh Mo. Lizze Euperior, 38, 19.
John Ropus, Cafarine Williams, 20, 20.
Lobu Mrajubosti, Selene Cobantika, 24, 18.
Daniel F. Euflivan, Cleonore G. Thomas, 38, 38.
Maurie M., Roundtre, Rina Rittone, 25, 25.
John Mraphowsti, Selene Cobantika, 24, 18.
Daniel F. Euflivan, Cleonore G. Thomas, 38, 38.
Maurie M., Roundtre, Rina Rittone, 25, 25.
John Mraphowsti, Selene Cobantika, 24, 18.
Daniel F. Euflivan, Cleonore G. Thomas, 38, 38.
Maurie M., Roundtre, Rina Rittone, 25, 25.
John Mraphowsti, Delene Cobantika, 24, 19.
Frant Tatasa, Mary Monder, 24, 19.
Frant Tatasa, Mary Monder, 25, 21.
Frant Crolt, Leona Lifter, 37, 21.
John Marge, Cleana Rangel, 25, 23. Folgende Beiraths Licenfen wurden in ber Office best ounto Cierfs ausgestellt:

Indesfälle.

Rachftehend beröffentlichen wir bie Lifte ber Lent-ichen, über beren Sob bem Gefundheitsamte amiichen geftern Mittag und heute Rachticht guging: Marie Singer, 182 Baster Str., 31 3.
Gleertrub Hommes, 3337 Forrest Abe., 6 3. 6 32.
Gerer Flober, 514 Pearborn Abe., 28 3.
Dere Mabre, 137 Lincoln Abe., 8 92.
Allice Anad. 363 Cambold Abe., 15 3.
Friedrich Stepper, 5352 Halsted Str.

Bauerlaubnig-Edeine

laffen Sie fich ein Certificat ber ", Sandfords" Protective Affociation" ausfiellen unb fichern Sie fich baburch gegen Unannehmlich= ober Beschwerben von unliebsamen Miethern. Dagige Roften. Begen meiterer Einzelheiten wenbe man fich an bie Saupt-Difice, Jimmer 625, Chicago Opera Soufe Bla. Gde Clarf & Baibington.

Ertra! Ertra!

Rinder-Tag!

für Samstag-

Benn Sie Geld fparen wollen, faufen Sie 3bre

Möbeln, Teppiche, Defen und Saus-Ausflattungswaaren, von Strauß & Smith, 279 u. 281 W. Ma. Deutsche Firma. 16aplj 18 haar und 15 monatich auf 150 werth Möbeln.

Mander Gefchaftsmann erzielt burch bie Abendpoft" beffere Ergebniffe, als burch liebe andere Beitung Chicagos.

103-109 Randolph Str.
Peinstes Etablisement diejee Art in Chicago.
Borgügliche Rüche, hochfeine Brine.
Aufmerklame Bedienung.
Wähige Preise.

Amportirte und einheimische Biere. Bur Bequemlichfeit ber Theater-Befucher birefter Eingang aus bem Schiller-Theater. Durch ben Ele-bator mit allen Zimmern bes Gebaubes verbunben. Sig Im POMY & CO.

Chas. Ritter, Saloon und Reftaurant. Feinste bentiche Rade. vorzügliche Getrante. 10 S. Clark Str., Chicago, IL ill!

The Arand Cloak Co., s. - W-Ecke State u. Adams Str. "The Schiller", Cafe und Reflaurant,

GRAND OPENING. Belanntmachung an Freunde, Bekannte und Gönner, das ich den Saloon, 137 Canelport Abe. don Geren Angult Jish übernommen dade, und am Sauskag, den 14., Sonntag, den 15. und Montag, den 16. Januar, densiehn eröffinen werde. Darum lade ich meine Gönner zum fröhlichen Schmaus ein. dofts Dictor Raszewski.

Abendpoft.

Erfdeint täglich, ausgenommen Sonntags. berausgebet: THE ABENDPOST COMPANY. "Abendpoft"- Bebaube 203 Fifth Ave. 3wiften Monroe und Abams Gte.

CHICAGO. Telephon Ro. 1493 und 4046.

Breis	febe Ri	intinter				1 Cent
						. 2 Cents
Durch	unfere	Träger !	rei in's	hans c	geliefert	. 6 Cents
Sta	aten, p			******		.\$3.00
Jährl	id nach	bent Aus	lande, p	ortofrei		.85.00

Rebafteur: Fris Glogauer.

Im frommen Prohibitionsstaate Kansas geht es augenblicklich nicht viel beffer zu, als in ben fübamerifa= nischen Erbbeben = Republifen. Die Bolfspartei, die fich größtentheils aus professionellen Schulbenmachern und Bahlungsberweigerern zusammenfett, ft bei ber letten Staatsmahl infoern siegreich gewesen, als fie ihren Bouverneurscandidaten ermählte. Es gelang ihr aber nicht, auch bas Staats= Ubgeordnetenhaus zu erobern. Da ihr nun auf bie Berrichaft in letterem fehr viel ankommt, fo hat fie beschloffen, fich bie ihr noch fehlenben Gige mit Gewalt zu verschaffen. Die Republikaner und bie paar Demokraten, Die im Baufe figen, wollten bas nicht jugeben, worauf bie Populiften einfach gang allein bas Saus "organifirten" und bem Gouverneur bie übliche Mittheilung machten, bag bie ehrenwerthe Rorperschaft bereit sei, mit ihm in Bertehr gu freten. Gouverneur Lepelling anerkannte auch prompt bie populiftifche Minberheit als bie allein juftanbige Bolfsvertretung und broht, baß er bie Mehrheit nöthigenfalls burch Miliz aus bem Capitol heraus= agen wirb. Darauf haben die Republikaner erwibert, bag fie nur ber Bewatt weichen werben.

Da ber Staat Ranfas gar feine Brofftabte und fehr wenige Muslan= ber, fonbern eine borwiegend Aderbau freibenbe ober wenigstens Sppotheten aufnehmenbe, echt ameritanische Be= bolferung und außerbem bie Prohibi= tion hat, fo follte er bon Rechts wegen ber fortschrittlichste und gludlichste iller Bunbesftaaten fein. Er ift aber hatfächlich einer ber reactionärften und unzufriedenften. Ginige "Fluß= ftabte" ausgenommen, bie noch bis zu einem gewiffen Grabe unter bem Ginfluffe ber "Fremben" ftehen, hat ber Staat an bem allgemeinen Bachs: thum bes Weftens in ben letten 3ahmen wenig theilgenommen. Geine westliche Salfte erzeugt blos Seufcreden und schwindelhafte Schuld= berichreibungen mehr ober weniger mythischer Counties und Townships. Beber Staatsmann, ber bie Ber= delechterung ber Müngen, bie Musgabe werthlofen Papiergelbes, bie Ab= leugnung aller Schulden und bie Ent eignung ber öftlichen Capitaliften bor= fchlägt, findet baber in Ranfas be= geifterten Unhang. Wenn bie "Re= former", nachdem sie bie Controle über die Berwaltung erlangt haben, auch in ber Legislatur bie Oberhand erhielten, fo wiirben fie vermuthlich Jeben "erpropiiren", - mit Musnahme ber "ehrlichen" Anfiedler, benen feine Schindel auf ihrem Dache un feine Sau in ihrem Stalle gehört. Die biel berichrieenen "Communiften, bie bas Ausland an unfere Ruften gespien hat," find reine Baifentnaben im Bergleiche zu ben eingeborenen ameritanischen, ländlich=ibhli= den Gefellichaftsberbefferern.

Mit den brei Concidern aus ber Toolen=Strafe, Die fich für bas Bolt bon London hielten, haben bie Chica= Sabbatharier eine mehr als flüchtige Aehnlichkeit. Der Reverend Johnston, ber in ihrem Namen gegen bie Aufhebung bes Beschluffes wühlt, bie Ausstellung am Sonntage zu schlie-Ben, erklärte geftern bem auftänbigen Congregausschuffe, bag weber ber Mayor, noch ber Stabtrath, weber ber Frauenclub, noch ber Dr. Thomas. mit einem Morte, bak Niemand bie Bunsche ber Stadt Chicago tenne und ausbrücke, als ber Reberend Johnston und seine Sippe. Man fage freilich, bie Urbeiter wollen bieMusftellung am Conntag geöffnet haben, aber bie Arbeiter verlangten auch ben Socialis= mus undanarchismus und bor einigen Jahren "haben wir einige bon ihnen gehängt". Beachtung berbienen nur bie fünfzig bis hundert Leute, bie in bie Berfammlungen ber Sabbathliga gehen und jeben Abend benfelben Rohl aufwärmen!

Der Reberend, ber in biefer breiften und beleibigenben Beife "argumen= tirte", weiß gang gut, bag er gelogen Es ihm fehr wohl befannt, wie nicht nur bie Ausländer und bie Ur= beiter, sonbern auch neun Zehntel ber angesehensten Geschäftsleute und ber Chicagoer Bevölkerung überhaupt über ben nieberträchtigen Plan benten, bie Ausstellung an bem einzigen Tage ber Woche zu schließen, an bem fie bon ber Maffe bes Bolfes befucht werben fann. Er ift fogar barüber unterrichtet, bag felbft hervorragenbeMethobiften, Pres= bhterianer und anbere Strenggläubige, ben Borfigenden bes Musftellungsbi= rectoriums mit eingeschloffen, gegen biefen Blan öffentlich Bermahrung ein= gelegt haben. Somit falfct er mit Borbebacht und Ueberlegung bie Bahr= heit, weil er auf diese Urt feinen 3wed erreichen zu können hofft. Und bas find bie herren, bie fich anheischig machen, bie Sittlichfeit Chicagos heben gu

Um fich felbft gu entlaften, verfuch: ten befanntlich bie Gründer bes Panamacanals, fich als Opfer einer fufte= matifchen Erpreffung hinguftellen. Doch icon bie erften Berhandlungen haben beutlich gezeigt, daß fie felbft ben Löwenantheil an bem Raube gebabt haben. Bas find bie awei Dil-

lionen Francs, welche ber Baton Reinach an Minister, Abgeordnete und Beitungen bertheilte, gegen bie breis undbreißig Millionen, bie ber Ingenieur Eiffel alsContractor zu ftehlen mußte? Dem "Ghrenmann" Charles be Leffeps fagte ber vorsigenbe Richter auf den Ropf zu, baß er Reinach und Undere nur benütte, um die schmutige Arbeit thun gu laffen, bie er felber nicht thun wollte. Die Behauptung, ber frühere Minister Baihaut habe ben Bericht ber Sachberständigen unter fclagen, bie nach Panama gefchidt worben waren und nur Ungunftiges gu melben wußten, ift offenbar aus ber Luft gegriffen, benn ber fragliche Bericht murbe feinerzeit in allen Zeitun= gen beröffentlicht und hatte ein coloffales Sinten ber Canalattien gur Folge. Much be Frencinet scheint berleumbet worben gu fein, und bie ber= ftedten Ungriffe auf ben Prafibenten

Carnot find bollends grundlos. Die Mehrheit ber Rammer hat sich geweigert, einem Auflösungsbeschluffe und der Musschreibung bon Neuwahlen zuzustimmen. Daran hat fie gang recht gethan, benn es ift fehr mahr= scheinlich, daß fich fehr bald wieder ein Umschwung in ber öffentlichen Meinung bollgieben wirb. Bohl ift ber Scanbal riefengroß, aber er ift augenscheinlich noch fünftlich aufge= bauscht worden, weil sowohl die Feinde ber Republit wie bie eigentlichen Schwindler burch bie Berbächtigung einer möglichft großen Angahl berborragenber Manner gu profitiren hofften. Geitbem bie Ungelegenheit einer grundlichen Untersuchung im offenen Gerichtsfaale unterzogen wird, erfährt endlich bas Publicum, was bon ben einander formlich jagenben Befculbi= gungen mabr ober falfch ift. Der Berfuch, fich als Märthrer aufzufpie= Ien, ift ben Sauptspigbuben bereits mißglückt.

3wifden Bog Sill und Bog Crofer scheint ein Zwift ausgebrochen zu fein. Der Tammanhhäuptling Crofer war fehr aufgebracht barüber, baß ber Senator Sill feinen Poften in Ba= fhington berließ und nach Albany fam, um bas bafelbit tagende Glectoralcol= legium zu beranlaffen, bie Candibatur Murphys gutzuheißen. Es ging ihm boch gegen ben Strich, bie Wahlman= ner, die für Grober Clebeland gu ftim= men hatten, in offenbare Gegnerschaft gegen Cleveland zu fegen. Deshalb ftimmte er nicht nur gegen ben Be-fchluß, sondern er sprach sich auch sehr mißbilligend über Sill aus.

Croter ift in erfter Reihe ein "prat= tischer Politifer", bem es barum gu thun ift, möglichft viele Memter für feine Freunde herauszuschlagen. Bon Diefem Gesichtsbuntte aus ift ihm ein Bant mit bem Manne, ber bie fette Bundesbeute zu vertheilen hat, burch= aus unerwünscht. Außerbem paßt es ihm nicht, daß hill bie "Maschine" gang allein lenten will, und feine Rafe in Alles ftedt. Polititer, Die nur ber Beute wegen gufammen arbeiten, ge= rathen erfahrungsmäßig immer mit einanber in Streit, wenn bie Beute wirklich ausgetheilt werben foll. Aus biefem Grunde ift bisher noch jebe "Maschine" zusammengebrochen. Daß bie Sill'iche eine Musnahme bon biefer Regel machen wirb, ift fehr unwahr= scheinlich. zumal Hill von Tag zu Tag anmagenber wirb. Grober Clevelanb fann ruhig abwarten.

Lofalbericht.

Sinter Echlof und Riegel.

John McGrath, einer ber berüchtig= ften Verbrecher Chicagos wurde geftern Abend berhaftet, nachbem er fein mög= lichftes gethan hatte, um ben Bluttha= ten, bie er bereits auf bem Gemiffen bat, eine neue bingugufügen.

Boligift Mahonen bon ber Station an ber Marwell Str. war beauftragt worden, einen Mann Namens Connor au berhaften und fand benfielben in Sapes' Wirthschaft, No. 585 G. Jefferfon Str.. Der Beamte gog ben Ber= haftsbefehl aus ber Tafche und las Connor benfelben bor. In biefem Moment gog McGrath, ber neben Connor ftand, einen Revolber aus ber Tafche und feste bie Münbung beffelben bem Poliziften an bie Schläfe. Mit einem fürchterlichen Fluch erklärte er, bag er sich eher wegen Morbes aufhängen laffen, als die Berhaftung zugeben

Mahonen faßte bie Sand McGraths um biefen am Schiegen gu berhinbern, erhielt aber gleichzeitig einen fo heftigen Schlag in's Geficht, bag er gu Boben fturate. hierauf murbe er burch De-Grath bis gur Befinnungstofigfeit miß= handelt und blieb, aus mehreren Bun= ben blutenb, liegen. Er erholte fich inbeß nach einer Beile, rief ben Ba= trollwagen und melbete, was ihm wieberfahren.

Gine Angahl Poliziften begab fich fo= fort auf bie Suche nach bem Berbrecher und nach etwa zwei Stunben fand man benfelben im Reller bes Saufes No. 55 henry Str. Das haus mar umftellt und, obgleich McGrath feinen Revolver noch bei fich hatte, magte er boch nicht, bon bemfelben Bebrauch gu machen, benn man hatte ihm bon born= berein mitgetheilt, bag er ohne weiteres niebergeschoffen werben würbe,falls er einen Schuß abfeuere. Er ließ fich ohne Wiberftand verhaften und wurde porläufig in einer Belle ber Station untergebracht.

Boligift Mahonen mußte nach feiner Wohnung gebracht werben und bie Silfe eines Urgtes in Unfpruch nehmen. Seine Berlepungen find nicht lebensge= fährlich.

* Gin 60 Jahre alter Mann Ras mens Thomas Moffat ftarb geftern an Berletungen, bie er fich zugezogen hatte, als er am 31. Dez. in bem Saufe No. 198 Wells Str. bon einer Treppe fturgte: Moffat war erft bor Rurgem aus Rochefter, Ba., nach Chicago gefommen.

Die Beltausftellung.

Allerlei neues von dem großen Unternehmen.

In Bafbington murbe geftern wieber heftig für und gegen "Conntagsfchließung" bebattirt. Bon Geite ber "Contagsmuder" wurden verschiedene Reben gehalten, in welchen alle mog= lichen Argumente in's Treffen geführt Für Offenhaltung traten murben. die Frauen, welche ben besonders "Chicagoer Damen = Club" reprafen= tirten, ein. Unter ben Rebnerinnen befanden fich Frau 3. R. Boueffen, Frau Remid und Frau Bafhburne, bie Gattin bes Mayors. Die Debatte mirb beute fortgefett werben.

Geftern fand eine Gigung Grecutive ber Weltausstellungs = Di= rectoren ftatt. In berfelben wurde bas Gefuch bes Baubirectors Burn= ham, ihm noch eine weitere halbe Mil= lion für Baugwede zu bewilligen, er= örtert. Die Directoren find nicht fehr entzudt barüber, bag immer neueffor= berungen geftellt werben. Es wird inbeffen wohl nichts übrig bleiben, als bie Forberung zu bewilligen. Rach ber Bewilligung werben fich bie Befammtfoften ber Weltausstellungs= Bauten und Anlagen auf \$20,000,000 belaufen.

3m Jadfon Part treffen täglich große Senbungen bon Musftellungs= gutern aus aller herren Lanber ein und werden nach ben berichiebenen Gebäuben und Abtheilungen geschafft.

Die "Beg Bater Palace Co." hat um bie Bewilligung nachgefucht, am Geeufer einen Wafferpalaft errichten gu burfen. Der Musichuf für Mittel und Wege beschloß geftern bie Gefellichaft aufzuforbern, fie moge ben Rachweis erbringen, baß fie im Stanbe fei, ben übernommenen Berpflichtungen nach= autommen.

Der "Williams Linnen Co." murbe bie Erlaubnig ertheilt, in ber Dafchi= nenhalle Leinwand gu fabrigiren, auszustellen und zu bertaufen.

Dr. Sanward aus Benninivanien er= hielt bie Conceffion gum Betriebe bon brei Reftaurationen am Musftellungs=

Die nationale Controllbehörbe ift in ber größten Berlegenheit: fie fann feine Befchluffe faffen, weil bei feiner ber ausgeschriebenen Sigungen ein Quo= rum gufammengubringen ift. Für heute Nachmittag murben bie Mitglieber wie= ber zusammengetrommelt und man hofft, bag biesmal eine genügenbe Un= gahl zufammentommen werbe, um end= lich einmal bie Erledigung ber borliegenben Beschäfte borgunehmen.

Gine febr intereffante Musftellung werben bie Chicagoer Zeitungen beranftalten. In ber Mafchinenhalle merben mehrere Rotationspreffen neuester Conftruction aufgeftellt und mit benfelben täglich fünf Morgenblätter gebrudt werben. Die Befucher bes Jadfon Bart merben Gelegenheit haben, am Beltausftellungsplate bie Berftellung einer Zeitung bon 21 bis 3 fennen gu lernen und biele bon ihnen werden bielleicht bann erft einen Begriff bon ber coloffalen Summe bon Arbeit befoin= men, welche auf jebe einzelne Musgabe eines täglichen Blattes bermenbet merben muß.

Unter ben "bobenGaften", welche im nächsten Jahre bie Musftellung befuchen werben, burfte einer ber erften Ergher= 30g Franz Ferdinand, der Thronfolger Defterreichs fein. Der Erzherzog hat am 15. Dezember an Bord bes Ramm= freugers "Glifabeth" ben Safen bon Trieft berlaffen. Der Pring unternimmt eine Reife um bie Erbe und wird im Fruhjahr bier eintreffen. In feiner Begleitung befindet fich Erghergog Leopold bon Toscana, ein Bruder bon "Johann Orth", bem ehemaligen Erzherzog Johann.

Durch bie mangelhafte Ifolirung eines erhitten Drathes entftand geftern Abend um 6 Uhr im Hahmartet= Thea= ter ein Feuer, welches einen Schaben bon etwa \$200 anrichtete.

Durch bas Explobiren einer Lampe in bem Saufe Ro. 757 2B. Superior Str. erlitt bie bort mohnenbe Frau D. G. Oliver einige unbebeutenbe Brand= wunden. Auch an ben Möbeln wurde einiger Schaben angerichtet.

Beftern Abend gegen 10 Uhr ent= ftand in bem Saufe No. 419 G. Canal Str. in Folge ber Ueberheigung eines Dfens Feuer. Die Firma Lagarus, Brown & Co., welche in bem Gebaube eine Wirthichaft betreibt, erlitt einen Schaben bon \$5000 und bas Saus, welches Eigenthum bon Beter Bern= ftein ift, wurde um \$200 beschäbigt

Das Feuer, welches vorgesternAbend in bem Saufe No. 463 Union Str. ausbrach, wird eine Unterfuchung gur Folge haben. Es hat fich nämlich he= rausgestellt, baß bie Feuerwehr in ber Rrafa'schen Wohnung, wo bas Feuer entstand, zwei brennenbe Lampen auf ber Diele liegend gefunden hatte. Die Familie Rrafa war nicht zu Saufe unb bie Thuren waren verschloffen.

Poligiften wollen mehr Lohn.

Der gegenwärtige Zeitpuntt icheint ben Chicagoer Poligiften ber günftigfte, um eine Erhöhung ihres Gehaltes gu forbern und eine biesbezügliche Betition wird wahricheinlich icon am nachien Montag bem Stabtrath unterbreitet

Die Angelegenheit ift febon feit langerer Zeit discutirt worden. Ihm bie Forberung zu unterstützen, will man fich hauptfächlich auf New Yort berufen, welches feinen Boligiften monat= lich \$100 gahlt. Die Bewegung für bie Mehrforberung ift eine allgemeine und bieBetition ift angeblich bon jebein etatsmäßigen Poligiften, Die Offigiere eingeschloffen, unterzeichnet worben.

Durch wartif Ungeigen : Annahmeftellen, welche über die gange Stadt vertheilt find und Ungeigen gu bemielben Preife annebmen, wie die haubtoffice, hat die "Wendereit bafür geforgt. daß Riemand viel geit zu verfahren bert gu verfahren bentelle un eine fleine Unneles aufungeben.

Die That eines Wahnfinnigen.

Er macht einen Mordverfud und bringt fich felbst eine lebensge-fahrliche Verletung bei.

F. S. Bugh, ber fich gegenwärtig im Sotel Concord, Ro. 1840 Babafh Abe. aufhält, entging geftern mit inapper Roth bem Schicfal, bon einem Bahnfinnigen erschoffen zu werben. Bugh befand fich Nachmittags gegen 2 Uhr allein in ber Office bes Hotels, als die Thur fich leise öffnete und ein fremder Mann eintrat. Er fragte, wo bie nächste Station fei und Bugh, in bem Glauben, jener meine bie Sochbahn= station, beschrieb ihm bie Lage berfel= ben. "Ich meine ja die nächste Boli= gei = Station," fagte ber Frembe und gleichzeitig brachte er einen Revolver jum Borichein, beffen Mündung er ge= gen feinen Ropf richtete. Er brudte in bemfelben Momente ab, boch ber Schuk berfagte.

Bugh rief bem Manne gu, nicht gu schießen, boch biefer richtete jest bie Baffe auf jenen und gleich barauf Die Rugel flog trachte der Schuß. über Bughs Ropf hinmeg und ger= ichmetterte einen großen Spiegel. Bebrohte martete einen weiteren Schuß nicht ab, fonbern fprang gurThure hinaus. Der Frembe feuerte bann noch einmal auf fich felbft und biesmal fant er, bon der Rugel in ben Ropf getrof= fen, gu Boben.

Die Angestellten bes Sotels fturgten, burch die Schuffe angelodt, herbei und fanben ben Mann, heftig blutenb, auf bem Fugboben liegenb. Man f chaffte ihn nach bem Merch = Sofpital, wo bie Mergte feine Berletung als fehr fchmer bezeichneten.

Mis ber Bermunbete feine Befinnung vieber erlangt hatte, erflärte er, fein Name fei Daniel Mullain, er fei Maichinift und wohne No. 145 Oft 15.St. Er war im Befige eines Gifenbahnbaf= fes, ber auf bie Strede bon Buffalo nach Chicago lautete.

Die Urfache zu ber schredlichen That bes Mannes ift ganglich unbefannt und es wird allgemein angenommen, baß er ploglich wahnsinnig murbe.

Die "Econheite-Gallerie".

Un ber Mabifon Str., gwifchen 5. Abe. und La Calle Str., befindet fich ein Local, in beffen Muslagefenftern Bilber bon Damen in berichiebenen ehr gewagten Stellungen gu feben ind. Auf zwei Schildern ift in fußlangen Buchftaben gu lefen: "Barifer Schönheiten", bann,For Gents Only und "No Chilbren Abmitteb".

Gin alterer Berr berichaffte gestern Mittag gegen Erlag bon gehn Cents Butritt gu ben "Parifer Schon= heiten". Mis er bas Local betreten hatte, fah er fich bergebens nach bem um, was bas Aushängeschild verfpro= den hatte. Da waren mehrere Rafige, in welchen fich Tauben, Affen, Schlan= gen und fonftiges Gethier befanbenbas war aber auch Alles. Auf Be= fragen wurde bem Befucher erflart, baß "bas Eigentliche" ba hinter bem Borhang verborgen fei, man muffe aber, um ba hinein zu tommen, noch weitere 25 Cents bezahlen. Der alte herr bezahlte auch biefe Mehrforberung und wurde nun binter ben Borhang gelaffen. Rach einigen Minuten fam er gorngeröthet herbor, erflarte, auch da drin nen feine Spur gu finden gewesen fei und bag bie gange Geschichte feiner Unficht nach ein plumper Schwindel fei. Der Besucher wurde barauf bon ben Bedienfteten ber "Schönheits= Gallerie" aufgeforbert, fich fo schnell als möglich zu brüden, ba er fonft noch weitere unangenehme Erfahrun= gen machen würde.

Der herr fam biefer Aufforberung nach, begab fich aber birett nach bem Stadthaufe, wo er bon bem Schwin bel die Anzeige erstattete.

Die columbifden Poftmarten.

Die erfte Senbung ber columbischen Postmarten im Werthe von \$300,000 ift icon beinahe bollftanbig vertauft worben und in wenigen Tagen wirb eine weitere gleichgroße Senbung er= wartet. Der Bertauf ber Marten begann bereits am 2. Ranuar, bodift bie Nachfrage nach benfelben jest noch ebenfo lebhaft, als an ben erften Za= gen, fo bag bie gahlreichen Beftellun= gen, bie täglich einlaufen, faft nicht alle ausgeführt werden tonnen. Die neuen Abstempelmaschinen erweisen fich als ein Tehlichlag und bleiben weit hinter ben Erwartungen gurud.



"Doch jung mit fünfzig Jahren." Ober, wie die Welt fich ausbrückt, "eine gut erhaltene frau." Eine, welche die Gejundheitstegeln fennt, hat biefelben befolgt und ibr jugendliches Aussehen erhalten. Frau Bintham hat viele Correspondenten. velche ihren Ralb befolgt gaben und jehr mit Zufrisbenheit in ben Spiegel feben tonnen.

LYDIA E PINKHAYS Vegetable Compound geht die an die Wurzel aller Frauentrantheiten, er-neuert die schwiedenden Archte und führt das gange Softem. Intelligente Frauen mittleren Alterd lennen seine wunderdare deilfrait. Alle Apothefer verlaufen es als Standard Arcti-tes, oder verfenden es der Boft in Horm von fülen oder Rozenzen und Emplang von Al.OO. Frau Tunfham beautwortet gerne Antragen um nahere Austuntt. Für die Antwort lege man eine Briefmarke dei.

Man fende I Zwei-Gent-Briefmarkn, und man wird ffrau Ginkham's prachtvolles. SS "Seites kartes, illufirites Such. "GUIDE SCHILLTH AND THOUSTER" erhalten, ein Buch von unfohlboaren Berth das ich und wiele Kenigenieben gereitet das und viel-leicht auch Sie reitet.

Robert Dring vermißt.

Der Collector einer Bant mit \$456 verfdwunden.

Robert Dring ein aufgewedter Rnabe, im Alter bon 16 Jahren, ber als Collector bei ber "Merchants Loan & Truft Co." angeftellt mar,wird feit Mittwoch bermift. Er hatte an jenem Tage \$456.95 collectirt und war au-Berbem im Befige mehreter Bechfel. Dring stand bereits 3 Nahre im Dinfte ber Bant und hatte fich burch Fleiß und treue Pflichterfüllung die volleUnerten= nung feiner Borgefetten erworben. Diese sowohl, als auch die Mutter bes fo ploklich berichwundenen Rnaben. Frau Ann Duffn, No. 3201 La Salle Str. wohnhaft, glauben benn auch feinestwegs an eine Unterschlagung bon Seiten Roberts, fonbern befürchteten bielmehr bis gestern, bag ihm ein Ungliid jugestoßen und er bielleicht bon Räubern überfallen worben fei. Diefe Theorie murbe jedoch burch einen Brief. ben Robert geftern an feine Mutter geschrieben, wieder hinfällig. In bem Briefe theilt er nur mit, bag er balb mehr bon fich hören laffen werbe. Da= mit ift allerdings bas Geheimniß feines plöglichen Berfcwindens noch nicht ge= lichtet, boch fühlt fich feine Mutter eini= germaßen beruhigt und fie fowohl, als auch die Vorgesetten des Anaben er= warten, daß die Angelegenheit eine all= gemein befriedigende Lofung finden

Rerns Reffaurant und Bier-Bault, 108 ga Calle Etr. Seute an Bapf: Unbeufer:Bufd, Bilfener, Budweifer und Blags Brivate Stod, importirtes Bilfener, Din: dener, Burgburger, Culmbader.

Shulrath Trude wird unterftüht.

Die Meinung bes Schulraths = Dit= gliebes 2. G. Trube bezüglich ber von Erl. Burt fo marm empfohlenen Gnegial= Studien, befonders bes Dobellirens in Thon, findet allgemeine Unerfennung. Berr Trube brachte feine Deis nung befanntlich am Mittwoch unummunden gur Geltung und führte Argumente in's Feld, gegen bie fich fclechter= bings nichts einwenden läßt.

Berr Trube behauptete übrigens, burch verichiedene Arbeiter: Organijatio: ben peranlagt worben gu fein, in fo ent= fchiebener Beije Stellung gu nehmen. Man habe ihm gejagt, bag, fo lange Taufende von Rindern verhindert feien, in beu gewöhnlichen Schulfachern unterrichtet in merben, es Unfinn fei, Gelb für Spezial=Studien auszugeben. Erit olle man bem Mangel an öffentlichen Schulen abbelfen und bann tonne man baran benten, eine Bervielfältigung bes Lehrplanes, wie fie von Grl. Burt ge= municht wird, einzuführen.

Burüdgefehrt.

Die Ingenieure, welche es vorgestern unternahmen, nach ber "Zwei Meilen-Erib" gu fegeln, um ben bort ftationir= ten Leuten Lebensmittel und Wertzeuge gu bringen, find geftern Dachmittag gurudgefehrt. Die Rachrichten, melde fie brachten, lauteten in Unbetracht ber obwaltenden Umftande befriedigend, obgleich die Wefahr bes Gingefrierens teineswegs ausgeichloffen ift. Die Gis: ichollen, welche auf bem Gee umber= treiben, find bereits 8 gug bid und von entiprechenber Lange und Breite. tann fich alio leicht poritellen, bag, falls fich erft mehrere folder Schollen um bie Bafferichleufen festfeben, ce mit großen Schwierigfeiten verbunden fein murbe, biefelben gu entfernen. Augerbem er= forbert es bie ununterbrochene Mufmerts famteit ber Gribleute, um bas Buge= frieren bes Gees innerhalb bes Bellen: brechers gu verhindern. Gin fleines Dampfboot umfreift ju biefem 3med bie Crib Tag und Racht.

Rury und Ren.

* Frau Brabbie B. Brabford mird in Rurge wieber als Schulvorfteberin thatig fein. Gie mar fruger Bringipalin ber Arnold=Schule, murde aber im Gep= tember wegen verschiedener gegen fie vorgebrachten Unichuldigungen für 3 Monate vom Dienft suspendirt. Diefe Grift ift nun verftrichen.

* Der Gishaus: Arbeiter Bernard Clart ftarb geftern im County-Dofpital an Berlebungen, Die er erlitt, als er porgeftern in ber Rabe ber Calumet= Brude von einem Buge ber Michigan Central=Bahn gu Boben geriffen murbe. Der Berungludte mar in Buffalo, R. D., zu Baufe.

* 303. Buginsti ftanb geftern por Richter Geverson unter ber Untlage bes Diebstahls. Er murbe von Richard Goebel, mit bem er gufammen in bem Saufe Do. 532 Roble Str. wohnt, be: foulbigt, mahrend feiner Abmefenheit einen in feinem Bimmer befindlichen Roffer erbrochen und \$200 baraus ge= ftoblen gu haben. Da ber Rlager jeboch feine Bemeife, fonbern nur Bermuthun= gen porbringen tonnte, mußte ber Un= geflagte freigefprochen merben.

* Die Wohnung von John Swine: burn, Ro. 3349 Sonne Alve., murbe porgeftern Abend von Ginbrechern heim: gefucht, melde \$6 in Baar und eine Quantitat Rleiber erbeuteten. großen Bund, ber fich im Bofe befand, hatten bie Ginbrecher dloroformirt, fo bag berfelbe noch am Morgen bgrauf dlafend im Sofe lag.

Beamtenwahl.

Die "Chicago Turngemeinde" er= mahlte in ihrer jungften Berjammlung bie folgenben Beamten: 1. Sprecher, Louis Rettelhorft.

2. Sprecher, Geo. A. Schmidt. 1. Turnwart, A. Hambrod. 2. Turnwart, F. Deg. 1. Zeugwart, A. Lathormus. 2. Beugwart, &. Emmrich. Brot. Gefretar, C. Durand. Corr. Gefretar, Bermann Dichel. Schapmeifter, Eb. Fiebler.

Raffirer, Ed. Soman.

Buchhalter, Guftav Baufer.

Bibliothetar, M. Bergberg.

Mus Evanfton.

Mayor Mann und 21td. Kidder auf dem Krieasfuß.

Das Städtchen Evanfton geminnt immer mehr ben Ruf, daß feine Bemob: nerichaft, menigstens die " Prominen= ten", aus nichts meiter als aus Baffers fimpeln, Sabbathmudern und Raufbol: ben besteht. Gin Standal jagt ben anberen. Erft vor einigen Tagen murbe über bie Entführung einer jungen Frau burch ihre Eltern und beren Unterbrin: gung in einem Grrenafpl berichtet, bann tam ber Larm, ber fich barüber erhob, bag einige Profefforen ber Theologie an einer "Abendunterhaltung mit Tang" theilnahmen, welche burch Berrn Jojeph Bard arrangirt mar, um feine Tochter in bie Befellichaft einzuführen, und nun ift zwifden bem Manor Mann und bem Mlb. Ribber eine Febbe ausgebrochen, Die möglicher Beife in ben nachften Zagen gu Gemaltthaten und Blutvergießen übrt.

Der Streit begann in ber letten Stadtraths: Sigung. Diefelbe mar fo fcwach besucht, daß fie ber Mayor gleich nach Eröffnung für vertagt er: flarte. Mus irgend einem Grunde pagte bies bem genannten Stadtvater nicht; er protestirte, und, um bem Broteft mehr Rachtrud zu verleihen, nannte er ben Manor einen verd . . . Lügner.

Diefer glaubte, fich baburch am beften revandiren gu tonnen, daß er Ridder einen verd Dieb und "Boodler" nannte. Dies trug ihm von . Geiten Ribbers bie Bezeichnung "Abortionist" ein und gleichzeitig gab fich ber Stadt: vater alle Dluhe, bas Bult bes Mayors gu erreichen.

Mlb. Smythe fprang gerabe noch fruh genug berbei, um einen Dieb aufgufan= gen, ber, hatte er getroffen, ber Dafe des Manors mahricheinlich eine größere Menge Blut abgezapft baben murbe.

"Lagt ihn nur tommen, " forie Dea= nor Mann, "ber Lump, welcher mich an bie Rafe folägt, wird gut thun, guvor fein Teftament gu machen." Gleichzei= tig machte ber Manor Die befannte Bewegung nach ber Buftentafche.

Es fam indeg nicht gum Mengerften, benn bie beiben Dtanner murben burch die anderen von einander getrennt und in's Freie geleitet. Beibe fliegen jedoch wilbe Drohungen aus und, ba beide als Raufbolbe befannt find, fo wird befürchtet, bag fie eines Tages boje ans einander gerathen merben.

Die jogenannten Studenten bes Garreit Biblical Inftitute" bemonftris ren gegen einen ihrer Profefforen, meil berfelbe an bem mehrfach ermahnten Tangvergnugen in ber Bard'ichen Bob: nung Theil genommen hat. Diefe feuchtohrigen Burichen entpuppen fich als echte Fanatiter und find ichlimmer, als bie alteren Rirchenmitglieber. Rebe ber brei Rlaffen bat bereits eine Ent: ruftungs = Berfammlung abgehalten. Rachbem in biefen Berfammlungen feft: gestellt worden, daß auch der Rev. Charles Brablen und Ren. Milton G. Terry an jenem Tangvergnügen Theil genommen, murbe beichloffen, von ben Benannnten eine Ertlarung über ibr Berhalten zu verlangen.

Fefte und Bergungungen.

Bauernball.

In Dondorfs Salle, Ede ber Rorth Mue. und Salfted Gtr., findet am Samftag Abend ein großer Coffum= Ball, arrangirt von ber "Chicago Bauern 20 moa, " Hatt. Bei biefem Bauern=Ball" mirb es ungeheuer per= gnügt gugeben, ba bie feitgebenbe Gefellichaft nur aus Leuten besteht, welche bas Leben von ber heiteren Geite gu nehmen wiffen. Dag fich auch die Gafte bei folder Gelegenheit gut amu= firen, verfteht fich von felbit.

Schlefischer Kranken-Unterftügungs. Derein.

Das fünfte Stiftungsfest bes Schle: fifden Rranten=Unterftugungs=Bereins wird am Samftag, ben 14. Januar, in Uhliths Salle abgehalten. Für Diefe Gelegenheit ift burch bas Arranges ments=Comite ein reichhaltiges, interej= fantes Brogramm aufgestellt worben, bestehend aus Theater, Congert und Ball. Den Mitgliebern fomohl, als ter, genugreicher Abend bevor.

Deutsche Deteranen.

Gin gang besonbers genugreiches Brogramm wird ben Besuchern bes vierten Stiftungsfestes ber Beteranen ber beutschen Urmee in Brands Salle am Mittwoch, ben 18. Januar, geboten merden. Großes Orchefter: und Runft: ler-Congert, unter Mitmirfung ber beliebten Gopraniftin Frau Unna Ragen= berger, fowie eine betlamatorifche und gefangliche Scene, "Des Landmehr: manns Abichied", merben ben erften Theil und ein Ball mit ber gangen Du= fittapelle ben zweiten Theil bes Feftes ausfüllen.

Bepner-Theater.

Das Bugftud ber englifden Buhne: Die Tochter bes Bantiers" gelangt am Sonntag, ben 15. Januar, auf obiger Buhne gur Mufführung. In ben ver: ichiedenen Rollen Diefes aus bem Leben gegriffenen, padenben Schaufpieles, tres ten bie Damen Gibonie Bepner, Glara Lufas, Unna Loeffler, Linda Schmidt, neben ben Berren Gris Bauer, Robert Benner, Julius Loeffler, Bermann Lemm, Albrecht Rraufe, Bermann Rleeberg. Gamard Schildgen und Frang Bieft auf. Allen Befuchern fteht eine gnte, abgerundete Borftellung in Mus:

Celbfterhaltung ift bas erfte Bebot ber Ratur. Leute,

bie cs befolgen und fich mappnen gegen Rrantheits anfalle burch eine ochte mediginifche Schutwehr, Die burd Erfahrung und arstliche Approbation als folde anerfannt ift, geben ben beften Beweis für beffen BeiBheit, indem fie fich robufter Gefundheit erfreuen. Bu ben Rrantheiten, gegen beren Berbeerungen Coftet: ter's Magenbitters mirffamen Schut gemabrt, gehören Rierenleiben und Blafenbefchwerben. Bei Unwendung ber gewöhnlichen Gegenmittel werden fu leicht febr gefährlich und fast immer bartnädig. Das Bitters beugt ihnen bor und bertreibt fie. Un Bewei-fen bierfür fehlt es nicht. Wird es von Anfang an und beharrlich gebraucht, fo erzieft es die Geften Refultate. Ferner tottet bie Medigin Leberleiben aus, wie auch Berftopfung, Duspepfie, Malaria, Rheumas tismus und Mernofitat bor ibm berichtvinben.

Magenleiden Samburger Tropfen

- gegen -Dhapepsie, Unverdaulichkeit, Hebelfeit, Saueres Auf: ftogen u. j. w.

Diefe fo gewöhnliden Aranfheiten haben meifens ihren Urfprung im Magen. Der Bragenfoft bat nicht bie gur gefunden Ber-bauung ber Speifen nethwendigen Eigenschaften, Diefelben merten nicht gebori left, und eine allgemeine Schwige bes Magens fritt ein. Eine Acinigung des Magens frit ein. Eine Acinigung des Magens ift erforderlich, welches am besten durch Dr. Aug. Konig's Hamburger Tropfen geschiedt. Die Tropfen reinigen die Safte und stellen die erschlaffte Lebensfraft wieder her.



Billiofe Befdmerben befunben eine Tragbett bes Ausscheidungs Drgans bes menschlichen Körpers, ber Leber, und Unregelmößigfeit in ben Funktionen ber verschiebenen zur Berarbei-tung ber ausgesonberten Flüssigleit beitimmten Organe. Wenn ein Heberfluft von Galle im Blute gurudbleibt, fo treten billible Beldmerben auf, welche fich burch gelbliches Auffeben ber baut u. f. w. angeiaen. Alls ein Aufrel gegen bieses Leiden sind Dr. August König's hamburger Tropfen aufs Barmste zu empfeblen. Schon nach den ersten Dosen wird der Appetit zurück-febren, die Mattigkeit wird verschwinden und neuer Lebensmuth wiederkebren.

Die Sochzeit eines Chinefen.

Wie Jof feine weiße Braut fennen und lieben lernte-

Sot Bo, ein Cobn bes himmlifden Reiches, ber als Feuermann in ber Baidanftalt Do. 339 Clart Str. ans geftellt ift, fteht feit einiger Beit auf Freiersfüßen und gebentt in Rurge Liggie Superior als Frau heimguführen. Geftern ermirtte ber ichligaugige Chineje bereits feine Beiratheliceng, ben Mufenthalt feiner gludlichen Braut aber meigerte er fich anzugeben.

Rot ift fein Chineje ber gewöhnlichen Sorte und, wenn am Conntag bie Soch: geitsgloden für ihn läuten, foll es bod bergeben. Der gludliche Brautigam ift bereits 5 Sahre im Lanbe und hat fich burch Bleig und Sparjamfeit ein fleines Bermogen erworben. Geine Braut bat er vor etwa Sabresfrift im Lincoln-Bart tennen gelernt und feitbem hat Liggie ihren Jot geliebt, wie eben eine meiße Grau einen Chinefen gu lie: ben permag. Da Liggies Eltern todt find, mar eine Ginwilligung von Diefer Geite nicht nöthig, und als Jot ihr feine beige Liebe erflarte, willigte fie ein, feine Frau zu merben. Biel Glud gur Che!

Dem Eriminalgerichte überwiefen.

Unter einer Bürgichaft von je \$1000 murten geftern bie berüchtigten Bauerns fanger John Beibner und Billiam Gils lam bem Rriminalgerichte überwiefen. Diejelben trafen vorgeitern auf Dem Union-Babnhofe einen Mann aus India ana Ramers Greb. Plot und befdmin: Delten benfelben um \$40, indem fie ibm einen gefalichten Ched aufhingen.

murben gleich darauf verhaftet. Thomas Walih, James Lonnagan, Yames Comman und Cherman Dics Costen wurden geftern von Richter Gberhardt in fieben megen Ginbruchs gegen fie erhobenen Unflagen unter je \$800 Burgichaft ben Groggefdworenen übers wiesen. Gie maren, wie fcon berich: tet, letten Dienstag von Boligiften ber Marmell Gtr. : Station verhaftet mor: ben, und in ihrem Befige murben Bils liardballe, Rleidungsftude, mufitalifche Inftrumente und anbere Gegenftanbe im Werthe von über \$1000 vorgefuns

ben, bie alle gestohlen waren. Bor Bericht befannten fie fich gestern ichulbig, anbers bagegen 2Bm. Blonb, ber Befiber ber Billard Salle Ro. 470 2B. Barrifon Str., mojelbit alle geftob. auch ben Gaften freht alfo ein vergnug. Ienen Gegenstände verftedt gehalten murben. Er behauptete, nichts von ber gangen Hingelegenheit gu miffen und vertheidigte fich entichieden gegen die Un= flage, gestohlenes Eigenthum in Em: pfang genommen gu haben. Dem mis beriprachen jedoch die Musfagen ber vier Befangenen, Die Lloyd als ihren Unfüh: rer bezeichneten, ber fie gu ben Ginbrus chen verleitet habe. Huch er wurde in fieben Fallen unter je \$1000 Burgicaft jum Proceffe feftgehalten.

Die fünf Buriden, welche por einis gen Tagen in Berbindung mit bem in Roloceds Schnittmaaren= Geichaft an ber Blue Island Ave. verübten Gins bruch verhaftet worben maren, murben gestern bem Richter Doolen vorgeführt. Gie verzichteten auf ein Borvechor und wurden unter je 8500 Burgichaft bem Criminalgericht überwiegen.

Etrife in einer Bilderrahmen-Fabrif.

In George Rellers Bilberrahmen: Fabrif an Bllinois Str. und Ringsbury Str. murde geftern ein fleiner Strife in Scene gejeht. Berr Reller hat barauf fammtliche Unionteute entlagen und nur Richt-Unionleute angestellt. Geftern nun erichienen verichiebene Delegaten ber Union in ber gabrit und versuchten bie bort thatigen Urbeiter gum Beitritt gur Union und gum Strife gu bewegen f Gie hatten indeg wenig Glud bamit und ihr Berfuch blieb erfolglos. Musichreis tungen tamen gwar bis jest nicht vor. boch berichtete Berr Reller ben Borfall in ber Dit Chicago-Polizeiftation und Inipector Schaad beauftragte mibrere Boligiften mit der Aufrechterhaltung ber Ordnung.

* Auf bem Burgerfteige por bem Haufe No. 269 La Salle Ave. glitt por= geftern Abend ber Schreiner Bilbelm Do. mann pon No. 166 53. Str. aus und brach bas linte Rnie. Der Beruns gludte murbe nach dem Alexianer. Do. fpital gebracht.

Bergungungs-Wegweifer. Ebicago Opera House Match.
Chicago Opera House Martieb Life.
Clart Str. Theater—Ribnopeb.
Columbia—U Nachoe Match.
Columbia—U Nachoe Match.
Columbia—U Nachoe Match.
Columbia—U Nachoe Tever.
Sabmarfet Theater—U Nutney Match.
Sooleba—The Profess's Love Etver.
Mc Viders Theater—My Official Wife.
Biller: Theater—My Official Wife.
Windfor Theater—Gentleman Jad.

Feine Gaden.

Bon altersher benutten alle Spraben mit Borliebe das Saar jum Bergleich, wenn fie etwas recht Teines bezeichnen wollen. Man wird wohl schon fehr früh gewußt haben, daß Spinnenfaben und abnliche Natur-Grzeugniffe bas burchichnittliche haar an Feinheit übertreffen, indeffen bas Saar hatte man gunächft überall gur Sand.

Much in der Wiffenschaft haben die Saare früher vielfach jum Befestigen und Aufhängen jowie als Marten gebient; man jog 3. B. ein Saar bor einer fleinen Deffnung ber, um darüber hinmeg zu bifiren, und das geschieht auch noch jest bei Inftrumenten, mo mit blogem Auge beobachtet wird. Die Aftronomie hat mohl querft das Bedürfmis gehabt, derartige Diopterhaare burch feinere Faben gu erfegen; benn in einem fart bergrößernben Ocular ericheint ein Menichenhaar als bider, baltenartiger Strich, beffen Grobbeit Die feinere Beobachtung erschwerte. Man griff zu Coconfaden und gum Spinnengewebe.

Im Fernrohr, wo die Faben blog ausgeipannt werden und nichts ju tragen baben, find beide ungefahr gleichwerthig. Wo es fich dagegen um Tragfähigfeit bandelt, besonders in phyfitalifcen Apparaten, wo man Leichte Rorper aufhangt, um ihre Bewegungen unter bem Ginflug bon Rraften ju untersuchen, ba find die Spinnenfaben nie zu ernftlicher Bedeutung getommen, mohl aber die Cocon= faben. Ihr Rachtheil liegt barin, bas ibr Buftand fich unter bem Ginflug der wechselnden Barme und Weuchtigfeit fortwährend in unregelmäßiger Weise beranbert.

Dan hat daber ichon ziemlich früh berfucht, die natürlichen Faben burch fünftliche zu erfegen, und zwar lernte man gunachft febr bunne Detallfaben oder Drafte berguftellen. Gin gewöhnlicher Blatindraft murbe mit Gilber umgoffen, fodag ein daumendider Stab entstand, und diefer Stab murde mittels der Walze zu einem dunnen Draht ausgezogen. hierauf murde um ein Stud diefes neuen Drahts wieder Gilber gegoffen, ber neue Stab nochmal? ausgezogen u. f. m.

Der Platintern redt fich bei jeder Biehung mit, wird alfo immer langer und dunner; zulest legt man ben erhaltenen Dragt in Salpeterfaure, Die bas Gilber auflöft und bas reine Blatindrabtden übrig läßt. Durch mehrface Wiederholung bes Berfagrens hat man Platinfaben bergeftellt, bie fo bunn maren, daß man fie nur feben fonnte, wenn fie durch einen galvaniichen Strom glühend gemacht murden. Sie leiden nicht wie die Coconfaden unter ber Feuchtigfeit, theilen aber mit biefen gemiffe Unregelmäßigfeiten ber Bewegung. Tropbem maren bis bor wenigen Jahren Coconfaden und feine Metallbragte bas bevorzugte Material gum Aufhängen leichter Magnetnabeln, Spiegel u. bergl., weil man eben noch nichts Befferes berguftellen mußte.

Es mar freilich noch ein weiteres fabenformiges Runftprodutt befannt. mamlich bas geiponnene felbst die feinern Faben dieses Stoffes waren ju grob und ju ffeif, fobag fie nur fehr ausnahmsweise Bermendung

Erft bor menigen Jahren ift es bem englifden Phyfiter Boys gelungen, wirtlich brauchbare Faben bon einer bis dabin nicht gefannten Feinheit berguftellen, und zwar aus ben Stoffen, bie man früher gerade ihrer bedeutenben Steifheit megen verwerfen mußte, mamlich aus Glas und aus den harte ten Riefelmineralien.

Erhipt man ein Glasftud in ber Mitte, bis es dort glübend und weich wird, und zieht man bann die beiden Enden auseinander, fo gerrt fich bie mittlere weiche Stelle lang und bilbet einen Faben. Muf diefer Gabigfeit bes Glafes, fich im Buftande ber Erweichung ausgieben au laffen, beruht befanntlich auch bas Spinnen beffelben: bon einem Rlumpen glühenden Glafes wird ein Fädchen abgezogen und auf einer Spule befestigt; dreht man bann die Spule, fo gieht der Faden bon felbft immer weiter ab und bildet eben bas Erzeugnig, welches wir als gesponne-

Mis bas paffenbfte und bequemfte Wertzeug jur Erzielung bes gunftigen Beichwindigfeitsgrades erwies ichlieglich Bfeil und Bogen. Der Bogen wird aus recht elaftijdem Tannenholz angefertigt, als Pfeil dient ein Strophalm von einigen Boll Lange, in beffen vorderes Ende als Spige eine Stednadel eingefügt ift. Um hintern Ende Diejes Bjeiles murbe nun, mahrend er aufgelegt mar, mit Siegellad ein fleines Glasftabchen bejeftigt, bas bintere Ende diefes Glasftabdens feftnebalten, in ber Mitte besjelben eine fleine Stelle jum Schmelzen gebracht und fofort der Pfeil abgebrudt. Er flog fiber breigig Meter und jog einen Blasfaden hinter fich ber, beffen Dide fcon bei den erften Berfuchen auf ein bierhundertftel Millimeter herunter

Rach bem Glafe wurden mineralifche Stoffe versucht; unter diefen fand fich namentlich einer, ber gang ausgezeichnete Ergebniffe lieferte, namlich Quarg. Die Faben, welche aus bem gefchmolje. men Quarg entstehen, find meift am hinteren Ende fo bid, bag man fie bequem anfaffen fann, werben aber nach born noch biel bunner als die Glasfaben und erreichen ein viertaufenoftel Millimeter oder weniger. Sie find bann fo fein, bag man felbft unter bem

an ibnen erfennen fann, man ficht nur an ihrer Stelle regenbogenfarbige, mit ber Beleuchtung wechselnde Franfen, reine Lichteffecte, welche ber Beugung bes Lichts an dem augerft dunnen Rorperchen ihren Uriprung berbanten. Dabei werden fie berhaltnigmäßig um fo ftarter, je dunner fie find; die dunn= ften haben ungefahr Diefelbe Tragtraft, als ob fie aus Stahl beftanben.

Befud bei Cornelius Bera.

Mus London ichreibt man ber "Frantf. 3tg." unter bem 19. December: Das "Echo de Baris" hat es gludlich fertig gebracht, bas Interview des Tages auszuführen, nach welchem alle Biatter in gleicher Beife luftern find. Man ahnt, bag es fich um bas Interview des herrn Cornelius Berg handelt, der als ber Sauptmacher beim Banama = Schwindel gilt. Gin Berichterftatter bes genannten Journals ift bon bem Bieigefuchten, ber fonft allen Reportern Die Thur weift, empfangen worden und hat mit ihm eine Unterredung gehabt in Gegenwart einer britten Berfon, welche, mie ber Meporter versichert, "ein in Paris fehr betannter Mann ift, ehemaliger Deputirter und noch etwas Befferes".

Berg protestirte junadft bagegen, bag man ihn für einen Deutschen ausgebe. Er fei in Befancon bon beut den Eltern geboren. Sein Bater und feine Mutter hatten fich aber bald barauf in Amerifa naturalifiren laffen. und baburd fei auch er Ameritaner geworben. Geine Linder aber, in Franfreich geboren, feien nach bortigem Gefete Frangofen und fein Sohn werde denn auch ber Republit als Goldat dienen. hierauf ichidte fich herr Cornelius Berg an, gu "bemeijen", baß feine Rolle in der Panama - Affaire gleich Rull fei. "In ber Epoche", fagte er, "wührend welcher fich bas Barlament und ber Finangmartt mit biefer ungludjeligen Unternehmung beichaf. tigten, war ich nicht in Paris. 3ch wohnte in Frantfurt, (Davon weiß man in Frantfurt abjolut nichts. Red.) und in biefer Stadt bin ich mabrend der gangen Zeit geblieben, welche bie Banama - Rompagnie gedauert bat. Ich war also nicht in Frankreich mabrend der Reit, mo ich Deputirte gefauft haben, und ich habe nie in meinem Leben meine Fuge in's Palais Bourbon gejegt.

3m Juli 1888 empfing ich in Frantfurt bom Baron Reinach zwei Cheds, jeber im Betrage bon einer Million. Diese beiden Millionen hatten absolut nichts mit ber Panama = Affaire gu thun. 3ch mar ber Gläubiger bes Baron Reinach für eine bedeutende Gumme. Infolge gemifferUnternehmungen financieller Combinationen, melde Die Gleftricitat, bas Telephon, bas Spftem Marrel Despreg und anderes gum Gegenftand hatten, betrug meine Schuldforderung faft fünf Millionen. Geit Langem forberte ich mein Gelb bon herrn b. Reinach, ber fich aber febr

Endlich, eines Tages, empfing ich in Frantfurt bie beiden befprochenen Theds. Der Uriprung biefes Belbes ift leicht gu errathen. herr v. Reinach batte gu einem bestimmten Gebrauche eine bedeutende Summe aus Banama-Fonds bezogen, und er hatte zwei Dillionen unterichlagen, um einen Theif feiner Schulden an mich abzugahlen.

Mls ich die beiben Cheds in Sanden hatte, bat ich die beiden Frankfurter Rothidilds, fie durch die Parifer Rothfcilds eintaffiren zu laffen, mas denn auch geschah. 3ch fordere nun die Enquete-Commission auf, die Bucher bes Saufes Rothichild zu consultiren, fowie den Rotar M. Fontana rufen gu laffen; fie wird ben Beweis erhalten, daß die zwei Millionen von mir in mei= nen perfonlichen Geschäften bermenbet morben find, und bag jeder Entnahme einer Summe der Antauf eines Brundftuds in Paris entsprochen hat. Die Leute alfo, welche behaupten, ich fei in bie Panama-Affaire verwidelt gemefen. find Dummtopfe ober Berleumber."

Berg berficherte endlich noch, bag et nicht am Tage nach dem Tode bes Baron Reinach, sondern erft acht Tage nachher Paris berlaffen habe, und bag er alle Jahre um diefe Beit nach Lonbon gebe, meil er feinen Rinbern eine englische Erziehung geben laffe.

.,Wenn 3wei dasfelbe thun -"

Bur Beurtheilung ber neueften Entmes Glas fennen. Das Berfahren von ruffungshete, die das Loewe iche Aner-Bous flügt fich nun auf die einfache bieten an Frankreich im November Bemertung, daß ein folder Glasfaben 1886, Maidinen gur Gemehrfabritaum fo bunner wird, je ichneller man | tion gu liefern, in antifemitijden Rreiihn auszieht und je weniger von der jen hervorgerufen hat, bringt bie halbgeschmolzenen Glasmaffe vorhan "Boff. 3tg." einen Beitrag aus ben befannten Tuilerienpapieren, ben beutichen Briefen, die nach Rapoleons Sturg borgefunden und beröffentlicht wurden. Dies Schreiben ift bon bem Ranonentonig Rrupp in Effen, ftammt aus bem Jahre 1868 und ift ein indirettes Angebot gur Lieferung bon -Gunitablianonen an Frantreid. "Man erinnert fich," ergabit einleitend die "Boff. 3tg.", welche Rolle Napoleon Ill. im Jahre 1866 gefpielt hatte. Mugemein war in Deutschland die Empfinbung, bag eine friegeriiche Auseinandersetzung mit Frankreich nicht mehr fern fei. Im Jahre 1867 ipielte fich der Lugemburger Sandel ab. Moltte war für die fofortige Rriegserklärung. Bismard entichied für die Bertagung. Bochen und Monate hindurch mahnte man den Frieden ernftlich bedroht. Und was geichah nun? 3m Januar 1868 bietet Die Firma Friedrich Rrupp burch ihren Barifer Bertreter ber franjöfischen Regierung ihre Dienfte, ihre Gugftahlfanonen, an, wie fie icon fünf Sabre früher gethan batte. 'Und am 29. April 1868 ichreibt herr Friedrich Rrupp gur Unterftugung feines Ungebois bon Baris aus, wohin er gu biefem Zwed gereift war, perfonlich ar

ben Raifer Napoleon: "Sire! Ermuthigt burch bas In tereffe, welches Eure erhabene Dajeftat (sa Hauteur Votre Majeste) für einen einrachen Anduftriellen und bie nliichlichen Ergebniffe feiner Bemühungen und feiner unerhorten Opfer bemiejen haben, mage ich bon Reuem, mich Allerhöchstderielben mit der Bitte gu naben, geriben gu wollen, ben beifolgenden Atlas anzunehmen. Er enthält eine Sammlung von Zeichnungen berfchiebener, in meinen Bertftatten ousgeführter Begenftanbe. 3ch gebe mich ber Soffnnng bin, bag bejonders die bier legten Geiten, melde die Gugfahltanonen barftellen, Die ich für berichies bene hobe Regierungen Europas angefertigt habe, einen Augenblid bie Muimertiamfeit Gurer Majeftat auf fich lenfen burften und meine Rubnbeit ent= iculdigen werben. Mit bem tiefften Reipect, mit der größten Bewunderung bin ich Gurer Majeftat unterthänigfter and ergebener Diener zc."

Rapoleon Ill. behandelte Berrn Rrupp nicht gang fo, wie Boulanger herrn Loeme. Er ließ auf bas borftebenbe Schreiben antworten:

"Der Raifer hat mit vielem Intereffe ben Atlas empfangen, ben Gie ihm augestellt haben, und Seine Dajeftat hat den Befehl gegeben, Ihnen für Diefe Mittheilung gu danten und Ihnen gu wiffen thun, daß Geine Majeftat lebhaft ben Erfolg und die Musdehnung einer Induftrie municht, welche die Beftimmung bat, ber Menichheit beträchtliche Dienfte gu leiften."

Milliarden Berficherungsgelber.

Wenn bas ameritanifde Bolt im Beltausstellungs-Mai jeine großartigen oder doch maffigen Bollbringungen aufzeigt, fo wird man ficherlich auch nicht verfaumen, Die gewaltigen Fortidritte bes ameritanifden Lebensverficherungs= wefens in ein recht glangendes Licht gu ruden und einen gangen Sternenbimmel pruntender Bahlen auffteigen gu laffen. In der That find dieje Bablen höchft impofant, nicht blos für ben ameritaniichen, fondern für den menich heitlichen Fortidritt überhaupt.

Wer wurde es bor einem halben Sahrhundert gedacht haben, daß mit Beginn bes Jahres 1893 mehr als achthundert Millionen Dollars Bestande beifeite gelegt fein murben, als Sicherbeit für die Bablung bon mehr als breitaufend Millionen Dollars an murbige Leute und ihre Familien binnen weiterer 50 3ahre? Das ift noch feineswegs Alles. In dem abgelaufenen Salbjahrhundert find bereits nabezu 1000 Millionen in Sterbe= und Leibrente-Uniprüchen bezahlt worden. Drei Milliarden (oder, wie der Ameritaner biejes Bahlgange gu nennen beliebt, drei Billionen) muffen alfo, wie gefagt, in ben nächften 50 Jahren contractlich ausbezahlt werben, und mabricheinlid noch wenigftens zwei weitere Milliarden neuer Berficherung des tommenden Salbjahrhunderts werden in berfelben Beit auszubezahlen fein. Beld' riefige Größen, felbft neben den Staatsbefigthümern!

Das ift gewiß eine majeftätifche Beranichanlichung ber Fortidritte, welche ber idealen und jugleich überaus fluge uno prattifche Grundfas gemacht hat, bie Berlufte ober Roften bes Gingelnen auf die Schultern einer großen Bemeinschaft zu bertheilen, aber auch bie Gewinne Diefer ben Gingelnen guguführen. Und bieje Fortidritte erftreden fich über einen verhaltnigmäßig fleinen Zeitraum. In welcher fruberen Beriode ber menichlichen Gefcichte ware Goldes auch nur annahenrd bentbar gemejen, obwohl man boch g. B. in ber höchften materiellen Glanggeit bes antiten Rom ebenfalls fonit mit gang enormen Bablen umzufpringen mußte und Sunderttaufende, ja Dilli= onen für eine einzige Brivatmahlzeit bergeuden tonnte? Der Peifimift aber, für den die Belt immer ichlechter wird und immer mehr gerfällt, wird in folden Betrachtungen gewiß teine Beftar-

Der ameritanifche Conful Col. Nicholas Smith in Three Rivers, Canada, hat die Stadt um \$40,000 Schadenerfas wegen Berleumdung berflagt, weil der Ctadtrath ben Beichlug gefaßt hatte, feine Abberufung gu berlangen, ba er an bie Regierung in Wafhington über die Unreinlichfeit ber Stadt berichtet hatte.

Der Dampfer "Cito of Topeta" hat fürglich bon Alasta bas Stelett einer Bhale - Gibechje mitgebracht. Es wiegt 2,400 Pfund und ift das zweite Egemplar Diefer feltenen Naturicopfung, mas bis jest gefunden wurde. Das erfte murde por einigen Jahren in der Rabe bon Orford, England, gefunden und befindet fich jest im britifchen Mujeum, ift jedoch viel tleiner als diejes.

Columbia Seights.

Aury und Reu. * W.C. Robb, ein ehemaliger Ange= ftellter ber Firma Davis & Rantin, 240 2B. Late Str. murbe geftern bon Winfield, Ranfas, hierhergebracht und bem Richter Scully vorgeführt. Robb wird beschulbigt, ber Firma \$2,200 unterschlagen zu haben. Er berzichtete auf ein Borberhor und wurde unter Gr= mangelung bon \$2000 Burafchaft im County-Gefängniß untergebracht. Er ift geständig, bas Gelb ber Firma im Poterspiel und bei Pferberennen ange-

legt zu haben. * In feiner Bohnung, No. 53. Str. und Grand Boulevard ftarb gestern 3. Schaaf, einer ber älteften beutschen Un= fiedler Chicagos. Herr Schaaf wurde in Neustadt im Harz geboren, tam im Jahre 1851 nach Chicago und grünbete ein Butwaaren-Geschäft, welches ihm ein bedeutendes Bermögen ein=

* Der morberische Wirth Joseph Wenbelftäbt bon No. 3156 For Str. ift, ohne Zulaffung bon Burgichaft, ben Großgeschworenen überwiesen worben. Seine mit ihm berhaftete Frau wurbe noch gestern in Freiheit gesett.

Columbia Beights.

Zodes.Muzeige.

eunden ind Befannten bie traurige Radpricht, bas e vielgeliebte Gatiin Maria Singer im von 31. Jabren fanft un Berrn entifolofen it. Beerdigung findet fatt am Conntag, ben 13. Berrdigung inde faut am Traiterbaute, 182 Barter

fiefbetrabten Sinterbliebenen, Tiefbetrabten Sinterbliebenen, ger, Gatte, Bofeph Singer, Der neu gegründete

demotratische Club wird feine erfte Berjammlung

Samftag, den 14. Januar, Ede Loomis und 51. Str., abhalten.

an Spar : Ginlagen. HOME SAVINGS BANK. Geld wird an Deponenten geließen.

Bradford Bros., Banfiers, 13in1mt 266 Dearborn 2tr. Mur für kurge Beit.

Bolles Gebig. \$3.00 Colofallung \$1.00 Cilber 50c Sahne fostenfrei ausgezogen - fcmerglos. Dr. SIMONS. Bimmer 7, Sanmarket Theater-Gebande. Offen Abends und Conntags. 13jalm

Großer Maskenball, Chleswig-Bolfteiner Cangerbund,

in Uhliche nördlicher Balle,

Ede Clarf und Ringie Str., am Samflag Abend, den 21. Januar 1892. Tidete: 25c bie Berion ; am ber Raffe 50c. Tidets find ju hoben bei: John Mohr, 143 Chibourn Une.; Ed. Dunflau, 208 Chibourn Abe.; F. Schuer-naum, 1163 Milmpulee Abe.; J. Claubren, 102 B. 18. Str.

3m Gasthause "Zum Zillerthal" Samftag, 14., und Sonntag, 15. Jan., Jultiges Tyrolerconcert. Alte und neue Lieber tommen gum Bortrag.

Am Conntag von 10-1 Uhr gepfefferter Safen braten ale Lunch. Bu gahlreichem Befuche labet freundlichft ein Der Wilde Heinrich. A guaten Brandwein fa ma a hoab'n.

Gifenbahn-Fahrplane.

Chicago & Caftern Illinois Gifenbahn. Tidet-Diffices, 204 Clart Str., Aubitoriumbi und Bahnhof, Dearborn und Polt Str. "Täglich. Sunsgen. Countag. | Abfahrt | Antunft.

 Terre Sante und EvanSville
 \$ 8.00 B | § 7.55 N

 Terre Sante und EvanSville
 *10.20 M | *6.55 M

 Chia. & Nashville Limited
 *4.00 M | *10.40 B

 Soodland und Attica
 \$ 4.00 M | *10.40 B

 Florida Limited
 *4.00 M | *10.40 B

CHIGAGO & ALTON-GRAND UNION PASSENGER DEPOT Canal Street, botween Maoison and Adams Sts.

*Daily † Daily except Sunday, Leave, Arrive, Pacific Vestibuled Express. 1.00 PM 1.15 PM Kansas City & Denver Vestibuled Limited (April 1.00 PM 1.15 PM Kansas City, Colorado & Utah Express. 11.30 PM 8.00 AM 8.1 Louis Limited (April 1.00 PM 1.15 AM 5.00 PM 8.4 Louis Limited (April 1.00 PM 1.15 AM 5.00 PM 8.1 Louis Limited (April 1.00 PM 1.15 AM 5.00 PM 8.1 Louis Limited (April 1.00 PM 1.15 AM 5.00 PM 1.15 AM 6.00 PM 1



Angebote.

Angebote werden entgegengenommen für bie "Sou-benit Spoon-Soneffion in ber Columbifden Belle-unftellung burch bas Comite für Wege und Mittel, is um 12 Uhr Mittags, Donnerftag, ben 26. Januar 1893.
Specificationen find zu baben in der Office des Hills-Secretärs, Rand McNally-Geödude, Chicago. Jedes Angebot mus don einem beglaubigen Wech-fel für die Summe don \$5000 begleitet sein. Das Kecht der Verwertung itzend eines oder aller Angebote wird vordegalten.

behalten. S. A. Cramford, Sulfs-Secretar ber Columbifden Weltausstellung.

Aleine Anzeigen.

1 Cent bas Bort für alle Ungeiger

Berlangt: Danner und Anaben. Berlangt: Stollften in Borden und gutgefleibete Leute fonnen lobmenbe und dauernde Beschäftigung finden. Dabis Rabmaschinen-office, 1031 Milwaufe Aber, frians 6. Wagner, Manager.

Berlangt: Gin junger Butder von 16-18 3ahren. Berlangt: Mehrere Reffelichmiebe und Schmiebe, fos fort. Rangels Boiler Shop, Blue Island Abe. frfa Berlangt: Wir tounen 4 reinliche aufgewedte beutiche Knaben im Alter bon 16 Jahren, ju \$4 per Boche gebrauchen. Mercantile Reference and Bond Aff'n., 289 Dearborn Str.

Berlangt: Junger Mann gum Reinmachen und Aufs warten. 340 State Str., Bictoria Tunnel. Berlangt: Gin Junge, ber ein Jahr Erfahrung bat im Barbiergeschäft, um dasselbe auszulernen. 489 Larrabee Str.

Berlangt: Ein ftarferJunge, ber mit Pferben umgu-geben berftebt, um einen Retail-Badertwogen ju trei-ben. Ming englisch iprechen und in ber Stadt befannt fein. 451 R. Clart Str.

Berlangt: Gin Mann jum Borbügein und an fei-nen Shoptoden und Roden ju buten, fotoie 2 Meine Mabden jum Lernen. 850 BB. Rorth Abe., im hin-terbaus. Berlangt: Bertzeugmacher. 501 Bells Str.

Berlangt: 2 gute Baiten Miffen englisch forechen. Meiße Jade. Rommt fertig gur Arbeit. 1291 B. Mabison Str. Berlangt: Gin Mann für Fabrif. 72 Ogben Blace. fria

Berlangt: Ein ordentlicherAunge von 16 Jahren, ber bei jeinen Eltern wohnt, in einem Liquor-Geschäft. 322 Blue Island Abe.

Berlangt: 50 geübte Gemben-Macher und 30 für extonen, in umpere Fabrif (Dampfraft). Auch ge1 wir Picheit außechalb ber Fabrif. Geart Brotbers,
153 Franklin Str. Berlangt: Roch 200 Arbeiter für die Regierungs-Dofen-Arbeiten stillich bon Rembbis. Lange Arbeit, harmes Clima, füllige Fahrt. 100 Eisleute und 10 Farunatbeiter, in Rob Arbeits-Agentur, 2 S. Marfet Str., oben.

Str., oben.

Buichneiber, Schneiber und Andere werden darauf aufmertjam gemach, daß Stone's ausgezeichnetes Spriem der Juschneibekunft das anerkannt beite ift. Unsterricht während des Tages und Abends. Sprecht vor und überzeugt Euch. The Chos. 3. Stone Co. Cutsting School, 196 Ja Salle Str., Jimmer 21—23.

23dez, In

Berlangt: Frauen und Dadden. Baben und Gebriten

Berlangt: Ein Mabden, bas qut aus bem Eng-lifden in's Deutsche überieben und mit ber Schreib-maidine umgeben sonn. Schriftliche Gelude mit An-gabe ber Gebaltsanspruche unter A. 3. 20, Abendopft.

Berlangt: Striderinnen auf ber Lauth-Majdine. — Auch folde, die es lernen wollen. Star AnittipgWorfs, 142 und 144 B. Wajhington Str. fria Berlangt: 6 gute Maidinenmadhen an Roden. Guter Lobn. In jeber. Boche Bezahlung. 749 Afhland Abe., nabe Rorth Ube. Berlangt: Majdinenmabden an Gofen. 254 Mouroe Str., 6. Flur. frfa

Str., 6. Fiur. fria Berlaugt: Safort, 1. und 2. handenobden, 20on 20 und 210, einige fleine jum Lernen. Auch Maichinen madden, \$3-412 bie Woche. 172 Potomoc Co., 3bisifoen hohne Abe. und Leabitt Str., nabe Pibtfion. Berlangt: Erfter Claffe Mafchinenmabchen an Moden, 558 R. Baulina Str. bofrfa Berlangt: 6 Rabmadden an hofen. 1010 Ban born bofrfa Berlangt: Gute Röchinnen, Mabden für zweite Ursbeit. Sausarbeit und Rinbermabden. Gerrichaften

Berlangt: 10 Madden jum Lernen an ber Embroi-erp-Majdine, bei fofortigem Berbienit. 401 R. Cas-ifornia Abe., nabe B. Chicago Abe. 31be,2w Berlangt: Damen und Madden, um Magnehmen, Jufdneiben, Anpaffen, Draperiren, Raben und Untertigen ben Damen und Einber-Gurberoben aller Art un erternen. Leiche Bedingung, Leiche Reftode. Unterricht Tags und bends. 213 C. Galbeb Str.

SCHILLER-THEATER

103-109 Ranbelph Str. Conntag, ben 15. Januar 1893,

14. Abonnementse Borftellung. Bum erften Male in Chicago: Der coloffaifte Lacherfolg Die Großstadtluft

Schwant in 4 Aften bon Oftar Blumenthal und Guftas Rabelberg. Das alleinige Aufführungsrecht erworben bon Augustin Dalp in Rem Port. Sige find an der Raffe bes Schiller-Theaters gu

Aurora. Eurnhaffe. Benefig für Qubbig Shinblet. Die Tochter des Berrn Fabrigine, ober: 24 Jahre Buchthaus.

Mullers Saffe. Hopfenraths Erben, ober: Unfere Brauer.

Behnles Stiftungsfeft und Ball

- bes -Schwäbilchen Unterflügungs-Vereins, - am -

Samftag, den 14. Januar 1883, in Bepfs Halle, Che W. Jake und Desplaines Str.

Unfana: Abends 8 Ubr. Eintritt : 50c für Berr und Dame. fafr

Großer Maskenball, arrangirt bom Silver Leaf Hain Nr. 75 V.A.O.D.

am Camftag, 14. 3an. 1893, in ber BAHNFREI-TURNHALLE, 723-725 Ogden Ave. Anfang: 8 Ubr .- Gintritt: 25c@ Berfon.

21uf der 211m giebt's koa Sind! Hans Althalers

Berühmte Tyroler Alpenfängergesellschaft wird morgen, ben 14., und Countag, ben 15. Januar 1893,

im Gasthause "Zur Alpenrose,"
188 E. North Ave..
burch Borträge ber nuesten Twoler-Alpensieber unter Minvirsung des berühnte Zithertpielers Frank Tiber den geehrten Fremben einen gemithlichen übend des beiten. — Ansang 7.30 Uhr. Freundlicht labet ein Sans Mithaler, Alpenwirth. G'rafft wirb nimma! Bur Abmedielung gibt's Conntag Morgen ben 9 bis 12 Uhr & a fen pfeffer mit Butterfnobeln.

Berlangt: Frauen und Madden.

Sausarbeit. Berlangt: Mabchen für Sausarbeit. 337 R. Roben Berlangt: Gin Mabden für allgemeine Sausarbeit. 4752 Afbland Abe., Ede 48. Str. boft

Berlangt: Gin fleines, fauberes Mabchen für all-temeine Sausarbeit. Rleine Familie. 499 Sedgwid Berlangt: Gin Mabden in gefehtem Alter, bas alle hausarbeit gründlich versteht, in einer Familie bon drei Berjonen. 41 Eugenie Str., 2. Flur. Berlangt: Röchinnen, haus- und Rindermädden, sowie Madden an Stridmaidinen ju arbeiten, ir Mrs. Salomons Office, 2334 Brairte Abe. fafe Berlangt: Gin gutes beutides Madchen für gewöhne de Sausarbeit. 39 Balton Blace.

Berlangt: Gutes Dabden für allgemeine Sausars beit. 452 Dapton Str., 1. Flat. Berlangt: Erfahrenes Mabden für allgemeine Saus-arbeit. Rleine Familie. Beftänbige Arbeit. 406 Co-minary Abe., unteres Flat. Berlangt: Junges Madchen für leichte Sausarbeit; nuß auch im Store helfen. 276 Sedgwid Str. frfa Berlangt: Gin Dabden, nicht über 16 3ahre alt.

Berlangt: Gin Mabden für gewöhnliche Sausarbeit gum infortigen Gintritt; muß englitch iprechen. Guzter Lohn. 94 Lincoln Abe., nabe Gebgwid Str. Berlangt: Gin junges Dabben, um auf ein Rinb

Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche Sausar-beit. 3558 Emerald Ube. Berlangt: Erfahrenes Mädchen für allgemeine hauss erbeit in Familie von brei Berjonen. 17 Bisconfin Str., Flat 2. Berlang: 100 gute Mabden für Sausarbeit, Drs. De

Berlangt: Rindermabden, bas auch zweite Arbeit besorgen fann. 3518 Babaib Abe. fria Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. 8402 6. Part Abe., 2. Flat. fria Berlangt: Mabchen für allgemeine hausarbeit. 3238 Dabajh Abe. fria Berlangt: Gin Mabden für allgemeine hausarbeit. 418 Augufta Str.

Berlangt: Gin gutes beutsches Mabden für allge-neine Sausarbeit. Guter Lobn. 258 Sheffielb Cbe. frfa Berlangt: Ein gutes Rabden für allgemeine Sausar: beit. 3339 Calumet Abe. frfe

Berlangt: Ein Mabden, welches gut tochen, waschen und bugeln fann. 831 B. Monroe Str. frfa Berlangt: Ein gutes Mabden für leichte Sausarbeit 1383 R. Clart Str. frfe Berlangt: Eine Frau in mittleren Jahren ohne Unsang, die Liebe ju Kindern hat und willens ift auf ein Baby du achten. Gutes befändiges Seim für die richtige Berjon. 428 Marshfield Abe., 2. Stod. Berlangt: Ein gutel Mabden für gewöhnliche Saus-arbeit. 106 44. Str., nabe State Str. Berlangt: Ein Dabden für gewöhnliche Sausarbeit. 99 Botomac Abe., oben.

Berlangt: Gutes Mabben für allgemeine Saus-Arbeit. Rus englisch iprechen. 168 Okgaob Str., bofrfa Berlangt: Gin Mabden für hausarbett. Rleine Fa-milie. 346 24. Str., oben. bofrfa Berlangt: Daboen jum Gefdiremafden. 280Sibg: wid Str. bofria Berlangt: Gin Rinbermadden. 451 B. Mabifon boft., im Store. boft Berlangt: Gin tuchtiges Mabden für allgemeim Gausarbeit. 75 Clifton Abe., 2. Glur. Dofrfa Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. 197 Oft Rorth Abe. bofrfe

Berlangt: 500 Röchinnen, 1. und 2. und Dinings room: Mabchen. Lohn \$3-\$10. Frau Beters, 225 Larrabee Str. boft

Berlangt: Gin Rinbermabden. 310 6. halftebett., erfter Gloor, Rottenberg. mibofr Berlangt: Gute Rabden für Private und Boars bingbaufer. Berricaften werben gut bebient. 81 Gle-befand Abe. Berlangt: Mabden. 10-12 R. Canal Stre, 2.Fl. 10jan, Im

Berlangt: Ein gutes Dabchen, bas alle Sausarbeit' berftebt. 912 Milmaufee Abe. 10jan, 1m Berlangt: 100 Mabden für Bribat: und Bontings häufer in Stabt und Land. herrichaften werben aut bebient. Frau Scholl, 187 S. halfteb Str. 30brg, 3m

Berlangt: Deberkschinnen, hausmabden, Zimmer-mabden, Geschirmaichmabden und Kindermadden. Lobn \$2 bis \$19 bie Boche. Miedlinds Stellenners mittlungs-Bureau, 587 garraber Cer., nabe Entre. 28dez, 3m

Stellungen fuden: Danner.

Ceiucht; Aunger, intelligenter Mayn wünscht Be-höftigung für die Morgenfunde. Abrefie: 2B. F. frieder, 718 B. 20. Str. Befucht: Berbeirathetet Farmurbeiter, fucht Stelle. Gefucht: Gin junger Dann, Deuticher, mit guten eferengen wunicht irgenb weiche Beichaftigung. Golbberg, 301 G. Clart Str. Gejucht: Stellung als Dampfheiger ober gur Befor-ung son Pferden. 362 Thomas Str. frio

Befucht: Ein junger Grocery-Clerk, ber boumifc fpricht, jucht Stelle. 478 E. Ch. Stauber. Stellungen fuchen: Frauen.

Gejucht: Deutsches Mabden (Jubin) fucht Stellung n-einer teinen Familie. 337 R. Roben Str. Befucht: Gine tuchtige Lunchtochin fucht Stelle. 8 Gelucht: Eine Frau mit breifabrigem Kind such: Bfellung als Saushalterin. Kinder fein hinderniß. 188 Wells Str., 2 Treppen.

Gefuct: Gin beutsches Madden sucht Stelle als zweises Madden ober für gepöhnliche hausarbeit. 1892eils btc., 2 Treppen. Bejucht: Gine felbitftandige Röchin fucht Stellung, m liebsten im Reftaurant. Rachzufragen 819 R. Clari

Gefucht: Gine alleinstehenbe Frau in gesehten Jahren wünscht eine Stelle als Saushalterin. 518 Milmaufee Ape., Front, oben.

Befucht: 2 junge beutsche Madden suchen Arbeit. Bu erfragen 85 Blumouth Place, Merchants Gotel. Gefucht: Tuchtiges Dabchen, bas feine Arbeit icheut, jucht Stelle. 587 Carrabee Str. 10jan,6t

Gefdaftsgelegenheiten.

Bu bertaufen: Gin feiner und gutgehender Caloon, billig. 185 Mells Str. 'rie Muß unbebingt berfauft werben, mein gut geiegener Grocery-Store, frijcher Waarenborrath, feine Einstichtung, bluige Methe, feine Concurrenz, Aur \$300, teltimetig en Zeit. Hebergeugt Euch jelbst. Raberes 502 Wells Str., 1. Fiat.

Muß verfaufen: Gur nur \$175, meinen gutgebenben Gigarren-, Delifateffen- und Candy-Store, wenn jofort genommen. 361 Sedgwid Str. Bu bertaufen: Ein Schneibergeichaft. 8 Mafchinen, viel Arbeit zu guten Breifen. Auch Pariner entgegenagenommen. Offerten 106 B. guron Str., Store. fria

Bu bertaufen: Thee-, Kaffe-, Buttet- und Rafe-Store, Gure Lage an Milwaufee Abe. Befte Geles gengeit fur einen Teutichen. Abreffe: F. 49, abendp. Bu berlaufen: Reffaurant, billig. 165 R. Salfteb Sir. Sit. _______ Bu berfaufen: Gutes Delicateffen-Gefchaft. Befte Lage, Rorbjette, wegen Arantheit bes Bestepers. Udr.: G. 30, Abendpoft.

G. So, Abendpoft.
Bu berfaufen: Meat Market und Grocery. Preis billig. Abreffe: G. 28, Abendpoft. Bu faufen gesucht: Ein quter Saloon mit guter Ein-richtung, muß auf ber Subfeite gelegen fein, für 10 Ader guter Bramland, nabe einer Eifenbahn-Station gelegen, ja vertauschen. Agenten berbeten. Abr. un-ter MB. J. Abendhoft. Bu bertaufen: Canbp: und Cigarren:Store, altes flottes Gefcaft. Dirichfelb, 339 Gebawid Str. bofria Bu berkaufen: Gin gut gehendes Mildgeicaff von 8 Rannen täglich, mit Pferd und Wagen. Nachzufragen 695 C. Morgan Str.

Eine gute Gelegenheit geboten, einen Grocerp-Store einzutaufchen für 3 Lotten in Columbia Beights. Ra-heres, Zimmer 57, Ro. 162 Bafhington Etr. —fa Bu bertaufen: Caloon, billig. 2530 State Str. \$45 Miethe. Caloon und 6 Bimmer. boft Bu verlaufen: Gin Schuhmacheribop. 775 Root Str., Stod Parbs. Dofria

Bu berfaufen ober ju bertauschen für eine Lot ober Farm! Ein Saloon mit neuen Figtures und Stod, mit 5 iconen Bobnaimmern, Kale und \$15 Miete, eggeniber 4 Fabrien. Muß Imflichne balber negen 28 Beichäften berfauft werben für \$500 Baar. Julius Riedlind, Eigentoumer, 587 Larrabee Str., nade Sentte Str., nade Sentte Str. 10deg, 6t Bu berfaufen ober zu bertauschen: Grocerp.Store, feine Lage, erfte Quafitat Borcath, mit Pferb, Magen und Bugge. Gebr billig. Raberes 857 Clipbourn Ave.

berfaufen: Eine gutgebenbe Abendpoftroute. Ras 618 2B. 14. Str. 10jan, lw gu verfaufen: Ein fcon eingerichteter Saloon, we-ten Uebernahme eines hotels. \$1000. Angahlung \$600. 77 Lincoln Ave. Bu berkaufen: Der beste und Elteste Ed-Saloon. 414 mb 416 Blue Island Ave. 7ja, im und 416 Blue Island Ave.

Bu berlaufen: Saloons, gelbbringende Blute, wenig ober größeres Kabital erforderlich. Bu erfragen bei Carl Trid, c. of Waser u. Birl Brewing u. Malting 7jan, lw ju bertaufen: Reftaurant, billig. 165 R. Salfteb Pian, Im

Bir faufen, verfaufen und vertauschen Grundeigen-thum, Hotels, Saloons, Erseries, Nethaurants u.i.w., leiben Gelde (Building Saans) und B Broent. Cebens-und Feuer-Berficherung. The German-American In-bestimmt Co., Humer 1, Ublichs Blod, 19 R. Clark Gtr. Gonniags Bormittags offen. Black Bu bermiethen und Board.

Bu bermiethen: Bei anftanbiger Biener Familie,

Bu vermiethen: Restauration, in einem neu einge-richteten großen Saloon, gegenüber der Aurora Turn-halle. Gus. Schäffer, 371 Milmautee Abe. 13ja,6t Bu bermieiben: Gut möblirte Zimmer. 306 Clebes land Abe., 2. Flur.

Bu bermietben: 2 Bimmer, 33 monatlich, an Wittwe ober altliche Berion. 316 Thomas Str., amijden 5 und 9 Uhr Abends borgusprechen. Berlangt: Boarbers, in einer Pribatfamilie. 157 Bu bermiethen: Gemuthliches heim für 1 ober 2 herren bei einer anftändigen Wittve: beigbares gimener, Gas, Lah, Kianobenubung. Mrs. Arnbt, 601 R. Clarf Str., 2. Pl. Berlangt: Zwei anftändige Mädchen in Board bei alleinkehender Wittve. 144 Clybourn Abe. Bu bermiethen: Möblirte Jimmer; Board \$4.50 bie Bode. 180 G. huron Str. 12ja, 1m Bu bermiethen: 2 leere Bintmer. 1 monatlid. 693

Bu bermiethen: Schones warmes Frontzimmer mit rira gutem Board, an zwei herren. \$5 per Boche. Bei Leuten obne Rinber. 206 R. Martet Str., 1. Au bermiethen: Möblirte Limmer mit Board. 472 Beils Sir. 10jan, ib Zu bermiethen: Bogenhalle ber hermannsjöhne, 106 C. Mandolph Sir., 2. Floer. Räheres beim Janitor, ober bei Audolf Kellinghujen, 125 La Salle Sir.

Bu bermiethen: Rett moblirte Fimmer, bon #1 auf: warts bie Boche. 135 Milwaufee Ave. 7jan, Im Bu bermiethen: Laben und Bimmer, Ede 54. Str. und Afbland Abe. 7jan, 13t Bu bermiethen: 2 anftanbige Boarbers finben gutes heim. Barmes Bimmer und Feberbett, 568 B. 12. Str., 3. Floor.

Berlangt: Boarbers. 213 98. 12. Gtr.

Bu bermiethen: Soon moblirte gimmer. 211 G. Rorth Abe. 2jan, 2m

Pariner berlangt: Ciner, ber beutich und engliich fpricht und nur bie Aunden zu bejorgen bat, wied mit ballo Einigeg gestuch, um ein Belle und Gilberplatie Geichaft zu erabliren. Abreffe: D. 43, Abendpoft. Doirfa

Pferde, Bagen, Dunde, Bogel 2c. \$25 taufen gutes Arbeitspferb, fofort. 562 Bells Str., 1. Glat. Gine feitene Geiegenheit far Bögel: Liebhaber! Größte Unsmodt ber fo belieden durze Sanger Andreasbers ger Anler, engliche und befgiche Sanger, Stieglise, Notbedgel, Spottrögel, frechende Andreien, alle Certen Jahneritden, Bolbfliche, Anartin, feinfte Tauben, Alligt und Somen. Billigfte Breife. Somn-

Grundeigenthum und Saufer. Ju verkaufen: Wisconfin-Sarm für Gubnergucht. 5 Ader, gutes Saus, Ställe, an der Stadtgrenze. \$300. Müngberg, 282 Milwaufee Abe. Bu berfaufen: Einige Lotten au \$600. Strafe ges bilaftert, Abgugkfmal und Moffer, \$15 Cafb und \$10 per Monat. John hein, 710 Belmont Abe.

Bu berkuten: haus und Lot, nebft Meat Martet, tragen Abreije. Kachgufragen 220 G. Rorth Ave. 5jan, 2w 3.2 berlaufen: Saus und Lot, berbunden mit gut-gabienbem Delstareffen-Geichaft. Krantheitshalber. 833 Ctto Str. Bu verflufen ober zu vertaufchen: Segen Sh Grundeigenthum, Farm in Misconfin, 160 Acr haus und Stallung. Wim. Areft, 690 himma

"Bu berfaufen: Biffig, Lotten und Saufer. Auswahl von Metfeite-Eigenthum. Raifer & 439 G. California Abe.

Geld.

Geld zu verleiben
auf Möbel, Pianos, Pierde, Magen u. f. w.
Kleine Anleiben
bon Loine Unieben
bon Loine Habel nicht weg. wenn wir
die Anleibe machen, jendern lassen dieselben in Ihrem
Bestig.
Wir nahmen In Bern lassen die Anleibe machen, jendern lassen diese Anleibe machen, jendern lassen diese die Anleibe machen, jendern lassen die Anleibe machen, fondern lassen die Kontakten der Seiner Bern die Gelfchaft
Alle guten, ehrlichen Teurlichen, sommt zu uns, wenn Ihr Guten, ehrlichen Teurlichen, sommt zu uns, wenn Ihr Geldbergen wollt. Ihr werdet es zu Eurem wärts hingebt. Die sicherie und zuberlässige Beshandlung zugesichert.

14m3,1i 128 La Salle Str., Zimmer 1.

Renn Ibr Geld zu leiben wünscht auf Möbel, Planos, Pferde, Wasen, Lufchen u.j.w., prechtborin der gen, Kutschen u.j.w., prechtborin der Co., 183 Monroe Str. Geld gelieben in Vertägen von Led ges Noan ben niedrigken Raten, prompte Bedienung, ohne Def-fentlicheft und zum derröcht, and Enre Eigen-thum in Eurem Bestigen von Led Eure Eigen-thum in Eurem Bestigen verbeicht, and Eure Eigen-thum in Eurem Bestige verbeicht, and Eure Eigen-thum in Eurem Bestige verbeicht, and Eurem Tibelith Wortgage Loan Co., 3 neoexporter.

A. Habrin Loan Co., loa Majington etc., nache La Salle Str. Ariva at e Darieben ges macht la Salle internetten etc., nache La Salle Str. Ariva at e Darieben ges macht in beliebiger Söbe, von Slo bis 210,000, auf Saushalts Gegenfähre ober Pianos (obne Fortichsfing derieben), Diamanten, Ubren und Schnudiaschen, Lebensvertiderungs-Kolicen, Lagerbaus-Scheine, u.f.m. Ebensvertiderungs-Kolicen, Lagerbaus-Scheine, u.f.m. Genfalls Gelb gefieben auf Grundrigenthum in Summen von 3100 bis 2100,000. Altefte Coan Co. in der Stadt. Sprech geft. vor ober ichreibe an A. H. Baddwin Loon Co., 183 Wastington Str., nache La Salle Str., L. Filnt, oben.

We eft Chicago Loan Compand.

We eft Chicago Loan Compand. Weift Chicago Loan Company.
Barum nach ber Sideite geden, wenn Sie Geldin Ikanung sie Geldin der Schöube, 161 R.
Madion Str., denfo billig und auf gleich leiche Beschingungen erbalten fönnen? Die Weit Sbicago Koan Goupony dorgt Ihnen irgend eine Eumune, die Bindinstein. Groß oder flein, auf Landsultungs-Wöbel, Kianos, Frede, Wagen, Carriages, Logerhausscheine. Wagen in andere Sickedeit. Leiep. I Baeren oder Irgend eine andere Sickedeit. Leiep. I Ebe ft Chicago Loan Company.
Immer 5, 161 A. Radion Str., nade halted Str.

Geld gelichen auf Möbel, Vianes, Sausbaltungs-voaren, Waarenlager-Cuitungen, Commerciclies Ha-voirr, Morgages, Diamanten ober gegen gute Sidere-poirr, Morgages, Diamanten ober gegen gute Sidere-poirr, Deflowing Summen; lange oder furze Zett. A. A. A. Thombion, deutscher Abvolar, 1,048 Chamber of Tommetre, La Salle und Washington Str. Chrlide Deutiche fonnen Gelb auf ihre Mobel lets n, ohne bag biefelben entfernt merben, Rable noch hen, ohne daß dieselben entsernt merben. Jahl Euren Berdalintissen gurüd. Ich leibe mein ei Gelb und mache bei geringem Anzeigen die Tageichen. Daß zeigt, wie nett ich meine Kund bandle. S. Kidardohn, 134 E. Madijon Str., mer 3 und 4. Schneidet dies aus.

Bu leiben gesucht: \$1,200 auf erfte Onvothet, gegen oppelte Sicherheit. Agenten verbeten. Abr. R. 100, allendhopte. ft/a Zu leiben gejucht: \$2100 zu 6 Brocent auf 5 Jahre, obne Commission, I. Spyrotbet, 2 Lotten und 8-Nices ner Bridhaus. Abr. A. 45, Abendhopte. 11ja, 110

Mergtliches.

Brivatheim für Damen, die ihre Riederfunft erwars ten. Annahme von Babies vermittelt. Bebandlung aller Frauen-Kranfheiten. Strenglie Berfowiegenheit. Frau Dr. Schwarh, 279 M. Abams Str. \$50 Belobnung für jeben Gall von Sautfrant. beit, granulirten Augentidern, Ausschlag ober Samors rhoiben, ben Collibers Dermit: Salbe nicht beilt. 50e bie Schachtel, Ropp & Sons, 199 Nanbolph Str.

Perfonlices.

Aleganbers Gebeim voligeielgen.

tur, 181 B. Madijon Sir, Ge Halbe Str., Jimmer 21. bringt irgend etwas in Grfadzung auf privatem Wege, 3. B. iucht Verjahmundene, Gatten, Gattinnen oder Berlobte. Alle unglidtlichen Gheband Fälle unterlucht und Beweife gefammelt. Auch alle Fälle von Diehfandt, Kadveret- und Schrindele unterjucht und die Schleichen Einstehnen Erchafte Auch eine gen. Wolfen Sie ireendwo Erchafts Angenicht gegen. Wolfen Sie ireendwo Erchafts Angenicht gene die berbelfen. Ireend ein Faulten und Ihren au Ihren Achte verbelfen. Ireend ein Faulten in familienuntiglied, wenn außes Ausgene der die erwalte geliefert. In irgendvoelden Verlegenbeiten kommen Sie zu uns und wie werden Verlegenbeiten kommen Sie zu uns und wie werden Verlegenbeiten kommen Sie zu uns und wie werden der erchitzen Schrifte für Sie fehm der Kentegenbeiten kommen Sie zu uns und wie werden der erchitzen Schrifte für Sie fehm der ernage beutste Volizei-Agentur in Chicago. Auch Sonntags offen die II Wittags.

Schaffmerg Zhindler's Theater-Preis-Masten Schaftmberg = Schindler's Theater-Preis-Masten ball in Muellers golle, Samida, den 21. Januar. 28 Bretie. 6 Gruppen: Preije. Alle Geldbreije bestehen aus Columbia Soubenir: Münzen, Half Dollars. 12j, lw Abolph Blume aus Steinberg, Arov. Sachsen, gulegi in Mr. Plegiant als Hosditic-Väcker thätig, vied er-giach seine Aberthe an die Arovition der Abendhoff einzusenden oder persönlich vorzusprechen. 15des, bw Bluich:Cloafs werben gereinigt, gesteamt, gesuttert nb mobernifirt. 212 S. Saifted Str. 9fep, bis

peiraibsgefuche.

deirathsgefuch: Ein Mann, 40 Jahre alt, mit eiges nem Gefdaft und heim, jucht eine Frau, in den Dreißiger Jahren oder im gleichen Alter, beduffs ipä terer Berheirathung. Abr. C. 43, Abendyoft. dofrfa

Clubs Bolumvier, ord E. Arter Pronat. Ebenso Unterricht im Englischen, L2 per Monat. Ebenso Unterricht im Stemograbbie. Rachbaltung ufw. Tagaund Abend-Stunden. Riffen's Bufiney-College, 407. Milwaufee Che., Ede Chicago Abe. Beginn jeht 29bez, Im

Scht ber!
Beste ausgewählte Baltimore Opfters:
Etewed
1 Duhend rob.
1 Duhend Fried in Koaf.

Thee over Kallet durch die hoben Preise verleiten! Für I Gent souft mam eine erster Classe Zeitung. A. B.—Printers! Wir doben die gange Rocht an 13ja, lun Woverly Luck Koom, 128 5. Ave. Bu vertaufen: Billig, ein eleganter Frad, sowie ges tragene Frauenkleiber. 98 Lull Blace, Ede R. Boob Str., Rahl.

Au berfaufen: Spottbillig, wenn sofort genoumen, seine Store-Ginrichtung, iowie zwei Gioarren:Pique ren, 7 Schaulähen. Gloskätien, Adventische, Baage, usw. Alles sehr ichon. Herner großer Borrath vom Breifen, Tabaf und ungesche 10,000 Cigarren. Berdaufe fo die mie gewinsche 208 Danton Sie., Liftat, neben Halled St.

420 faufen gute, neue "Digh Arms"Röhmaschine mit fins Schwischen: sinf Jahre Garantie. Domestic \$25, Retw Home \$25, Scinger \$10, Weeler & Wilson \$10, Schrebge \$15, Wits \$15. Domestic Office, 215 S. Halled Str. Abends offen.

Möbel, Sausgerathe sc. Ru verfaufen: Bettwarmeflafden. 213 Bine Str. Seht: Soone, faßt nene Lounge \$5, eleganter viers ediger Beigeften, feine Bluch-barlor-Einrichtung. — Rug bertaufen. 106 2B. Abams Str. — fa Eine seitem Gefenenderf für Wögel-Liebhaber! Größte misseablers der zoller, engliche nacht der Gefenender Geren Koller, engliche und befasiche Sänger Stieglise, Kothedgel, Tobitiogel, brechende Kapapien, elle Tauben, Allige und Samen. Billigke Breife. Sonns tags office. Id Alive Island Ave.

Ilia, lm Ju verleusfen: Endreseberger Annertendögel mit dahle. Allingfe und Kuperberger Annertendögel mit dahle. Allingfe und Kuperberger Annertendögel mit dahle. Klingsfe und Kuperberger Annertendögel mit dahle. Der Gefenender der Gegen der G

Verkansstellen der Abendpost.

Mordfeite. 2. Bob, 76 Cipbourn Abe. G. C. Butmann, 249 Clhbourn Wbe. Sanders Remeftore, 757 Clobonen D. Miffer, 421 R. Clart Str. Grau Twoeb, 489 Clart Str. 3. B. Sand, 637 Clart Str. Grau Edhard, 249 Centre Str. Frau Albers, 256 D. Divifion Str. Balp, 467 D. Divifion Str. G. Unberfon, 317 G. Dibifion Str. G. Relion, 334 G. Divifion Ete. Dr. G. Clart, 345 G. Divifion Str. E. M. White, 407 1/2 E. Divifion Str. Remsftore, 149 Minois Str. herr hoffmann, 264 Larrabee Str Berbagg, 491 Larrabee Str. D. Beter, 195 Carrabee Str. Q. Berger, 577 Lartabee Str. G. Schröber, 816 R. Martet Str. 6. Chimpfft, 276 G. Rorth Wbe. Gran Betrie, 366 G. Rorth Mbe. Al. Bed, BB9 G. Rorth Mbe Grau R. Rreufer, 282 Sebgwid Ste. 3. Stein, 294 Cebamid Str. Schacht, 361 Sebgwid Str. Grau B. Dismann, 362 Sebamid Ste. 23. 3. Meisler, Ber Sebgwid Str. 6. Miller, 29 Billow Str. Remsftore, 50 Bells Str Grau Renneb, 153 Bells Str. 2. Stapleton, 190 Wells Str Grau Janjon, 276 Bells Ett. Frau Giefe, 344 Bells Str. Frau Whant, 383 Wells Str. Grau Balfer, 453 Bells Etr.

Mordweftseite. . Schmidt, 499 Afhland Am. Dede, 412 Mibiand Abe Beberfon, 402 Afbland The. . Draff, 391 Mibland Mbe. Carifon, 231 Aibland Km. Chaf. Cfein, 418 Chicago Abe. Ul. Treffelt, 876 Chicago Wbe. Jatob Matfon, 518 Dibifion Str. 3. C. Cebegard, 278 Dibifion Ste. Sofeph Müller, 722 Dibifion Str. 234 Donoghue, 220 Inbiana Str. 8. 23. 9. Relion, 335 Indiana Ste S. Renfen. 242 Milmautee Ube. Saines Collin, 309 Milmautee Abe. R. R. Aderman, 364 Milmautee Abe. Ceperinghaus u. Beilfuß. 448 Milmauter In. Dirs. Beterfon, 824 Milwaute elbe. 6. Remper, 1019 Milmautee Abe. Emila Struder, 1050 Milmautee Abe. C. St. Miller, 1184 Milmaufee Mpe. 23. Oeblert, 731 Rorth Abe. D. Can, 329 Roble Ste Thomas Gillespie, 228 Cangamon Sta Bacob Coopt, 626 Bauling Str.

Frau D. P. Schmitt, 660 Bells Cia

C. EB. Sweet, 707 Bells Str.

Südfeite. Ban DerBlice, 91 Abams Str M. Beterfon, 2414 Cottage Grobe Wie Memsstore, 3706 Cottage Grobe Abe. 3. Daple, 3705 Cottage Grobe Abe. Trams, 110 harrifon Str. Q. Rallen, 2517 S. Salfted Str. 23. DR. Deiftner, 3113 G. Salfteb Ste. Cimpion, 3150 G. Salfteb Str. 23. Dem, 3423 S. Salfteb Str. B. Edmibt, 3637 G. Galfteb Str. Remsftore, 3645 G. Salfteb Str. S. M. Enberg, 2525 S. Canal Str. Monrow, 486 S. State Str Frau Frantfen, 1714 6. State Str. U. Cafbin, 1730 S. State Str. Frau Genneffen, 1816 S. State Str. Frau Rommer, 2306 G. State Ste. M. Gilenber, 3456 S. State Str. Enebber, 3902 G. State Str. G. Rag, 2628 Southpart Abe. EB. Ring, 116 G. 18. Str. Wienold, 2254 Wentworth Abe. Beeb, 2717 Wentworth Abe.

Sunershagen, 4704 Wentworth Wie. Sudwefffette. M. 3. Fuller, 39 Blue 3gland Abe. . Q. Duncan, 76 Blue 38land Mbe. Aug. Futhmann, 117 Blue 3sland Che m Retter, 198 Blue 38land Mbe. G. Rurt, 210 Blue Island Abe. Ch. Stord. 306 Blue 98lanh Wine. 3. F. Beters, 533 Blue 3sland Ube. Mrs. 3. Ebert, 162 Canalport Abe. Drs. 3. Gbert, 162 Canalport Mb 3. Blichfenfdmibt, 90 Canalport Mbe. Drs. Lyons, 55 Canalport Mbe Ed. Beffeler, By Canalport The.
Mit M. Bernum, 166 M. Hartson Str.
Themplon, 435 dimman Str.
Themplon, 435 dimman Str.
U. Jaife, 338 S. Halfed Str.
U. Jaife, 346 S. Halfed Str.
U. Jaife, 346 S. Halfed Str.
Eladen und Sestind, 426 S. Halfed Str.
U. Halfed, 634 S. Halfed Str.
U. Halfed, 638 B. Late Str.
U. Halfed, 638 B. Rabeldy Str.
U. Halfed, 638 B. B. Str.
U. Halfed, 638 B. Late Str.
U. Halfed, 638 B. Late Str.
U. Halfed, 639 B. Late S Dig D. Bernum, 166 B. Barrifon Ste.

Lafte Fiem. e. Ihle, 845 Belmont Ass.
Thurm, 442 Lincoln Ass.
The M. Dob, 549 Lincoln Ass.
The Magner, 537 Lincoln Ass.
The Magner, 537 Lincoln Ass.
The Magner, 537 Lincoln Ass.
The Magner, 539 Lincoln Ass.
The Magner, 541 Lincoln Ass.

Borffadte. elington heights: Louis Schult.
uburn Bart: Guldo Schuldt.
ukin: Emil Frafe.
bonbale: George hobel.
.us 38 fand: Bm. Sibam.
albarb: Boulkraak.
entral Bart: G. F. Gorber.
blebour: F. R. Müller.
auphin Kart: E. F. Gutenbaugh.
eshlaines: Beter Denner.
Im hurft: Bm. Meher.
Im hurft: Bm. Meher. b: Pan.
I Darf: E. Millet.
our: F. R. Millet.
our: F. R. Millet.
ouries R. Millet.
iaines: Reter Denner.
ours: Min. Reber.
etwood Decights: Th. Origin
and Groffing: D. Oreis.
and Groffing: R. Oreis.
amb Groffing: R. Milling.
Groffing Bart: D. M. Cher.
artet: O. M. Majon.
Germoja: M. Rilling.
Groffing Bart: D. M. Dust.
Groffing Bart: D. M. Bridge.
Groffing Bart: M. M. Bridge.
Groffing Bart: M. M. Bridge.
Groffing Bart: M. M. Bridge.
Maywood: M. G. Galcath.
M. Ablet.
M. Ablet.
M. Rainer.
Mros. gurner: 3. C. Relinot. Nathington Heights: C. Elinot. 29 aufegan: Carl Lutter. 29 in field: Romann u. Son. 29 in gette: A. May. 20 ood a mu. d. Gefetif. Wheatou: R. C. Jonet.

Sieg der Liebe. Roman von 3. von Möttder.

(27. Fortfegung.)

"Uh, Sie gurnen mir!" fagte er mit leichtem Stirnrunzeln. "Haben Sie Gebulb mit mir. Es ist ja bas lette Mal. Laffen Sie mich nicht scheiben mit ber Erinnerung an ein hartesWort bon Ihnen."

hart und mit faft heiferer Stimme erklang es aus ihrem Munbe: "Gehen Sie nicht!"

Er ftredte beinahe flebend bie Sand gegen fie aus, als wolle er fie berbin= bern, mehr zu fagen, aber fie beachtete feine Geberbe nicht, fonbern fagte ha=

"Ich wünsche nicht, daß Sie gehen — ich wünsche, daß Sie bleiben."

Große Tropfen fammelten fich auf feiner Stirn und feine Lippen gudten. Gie ftanb bor ihm, ein Bilb ber Anmuth, — ein Beib, gepadt von bem Feuer ber Leibenschaft bes Weibes. "Sie ift Dein!" flufterte ihm ber Geift bes Bofen gut. "Nart, beunge bie Belegenheit und brude fie an bein Berg!" und für einen Augenblid ichien er bes Berfuchers Stimme nachzugebn, bann aber raffte er fich gewaltsam auf.

"Nein, ich barf nicht bleiben, ich muß gehen", fagte er. "Geben Sie nicht!"flüfterte fie, taum wiffend, mas fle fagte, nur ber Einge=

bung ihres herzens folgend. "Ich wun-sche, baß Sie bleiben." "Sie wünschen es", fagte er langfam mit erstidter Stimme. "Sie wünschen es, jest, wo Sie wiffen - gnabiges

Fraulein - Eba -" Bei bem Tone feiner Stimme, bie ih= ren Ramen nannte, erbebte fie und fie erhob bie Mugen zu ben feinigen. Ihre Blide begegneten fich und mit einem Schrei unendlichen Entzudens eilte er

auf sie zu und schloß sie in feine Arme. Gine Beile hielt er fie fest umschlun= gen, feine Mugen auf bie ihrigen geheftet, feine Lippen verlangend über ihr Untlit gebeugt. Dann, wie ploglich gu fich tomment, wich er, bie halb Ohn= mächtige noch immer haltenb, etwas

"Dh, meine Geliebte, meine Geliebte, was habe ich gethan?" rief er im Tone aufrichtigfter Reue. "Was habe ich ge-

Eba fah mit bebenden Lippen zu ihm

"Was habe ich gethan?" wieberholte er berzweiflungsvoll. "Bergieb mir, Geliebte, ich, ber ich unwürdig bin, Deine Hand zu berühren, habe es ge-wagt-Eva, ich habe Deine Liebe gemonnen und ich bin boch zu gering für Deinen Sag! Möge ber Simmel mir bergeben!" und er beugte feinen Ropf auf ihre Sand nieber.

Mit leichter, bebenber Berührung legte fie ihre andere Sand auf fein Saubt, mahrend ihre ichonen Mugen mit bem Glang ber erften Liebe auf ihn herabftrablten.

"Abalbert! Abalbert!" murmelte fie "Nein, nein, fprechen Sie nicht gu mir-Goa-Fraulein bon Barenfelb! Großer Gott, wie foll ich es Ihnen fagen? 3ch bin nicht einmal werth, qu Ihren Füßen qu inieen. 3ch liebe ie! 3ch liebe Gie! Aber Gie-Gie burfen mich nicht ansehen - nicht berühren! Eva, ich bin niedriger als ber niedrigste Ihrer Diener - auf meinem Leben ruht ein Matel-"

Er brach ab, athemlos nach Luft ringend, und statt aller Antwort murmelte fie nochmals:

"Abalbert!" "Ein Matel ruht auf meinem Leben, welchen felbst ber Tob nicht bon mir nehmen fann," fuhr er haftig faft grim= mig fort. "Bersuchen Sie mich nicht, Eba, ober ich könnte vergeffen, baß ich ein Ausgestoßener und namenlos bin." Sie wich gurud, mehr erschroden über bie Beftigfeit feiner Borte, als

über beren Bebeutung. "Boren Gie es?" rief er beifer. "Da= menlos! Wiffen Sie, mas bas beißt? Rönnen Sie die Tiefe meiner Erniedris gung ermeffen? Und glauben Gie, ich wurde Sie zu mir herabgieben? Cher als das könnte ich Ihren Born undIhre Berachtung ertragen. Gba, haben Sie Mitleib mit mir! Schiden Sie mich mit Berachtung fort, wie ich es perbiene,

aber berfuchen Gie mich nicht!" Der Anblid seiner Qual raubte ihr alle Rraft. Mit einem leifen Schrei wich fie noch

weiter bon ihm gurud unb lebnte fich wieber, faft in ihrer früheren Stellung, an ben Baum. Er erhob fich blag und erfcopft.

"Eba, horen Sie mich! Sprechen Sie nicht zu mir, feben Sie mich nicht an, ober ich bin berloren! Eba, ich mußte nicht, ich ahnte nicht, baß — baß Ste mich liebten! Satte ich es gewußt, wurbe ich mir eher die Bunge abgebiffen haben, als daß ich mich Ihnen gegenüber ber= rathen hätte. Eva — oh — wie foll ich es Ihnen fagen? Nein, ich fann es nicht! 3ch fann Ihnen nur fagen, bag wir icheiben muffen! Gin graufames Ber= hängniß trennt uns. Anbere werben Ihnen sagen, was ich bin! Ersparen Sie mir, es Ihnen felbft gu fagen. Genug, bag ein Band gwischen Ihnen und mir unmöglich ift. Oh, himmel, wie hart es ift, aber tropbem will ich Gie bor mir, bor3hnen felbft behüten. 3ch werbe geben, fogleich - morgen übermorgen. Gie werben mich nicht wieberfeben. Dh, fuchen Gie ben heutigen Tag aus Ihrem Gebächtniffe gu verwischen, laffen Sie ihn vergeffen fein - für immer! Bergeffen Sie auch, baß je ein Mann wie Abalbert Balter egiftirt hat. Seien Sie gludlich und ich werbe gludlich fein. Und wenn auch Taufenbe von Meilen uns trennen, wenn wir uns auch nie wieder in das Auge bliden werben, fo werbe ich gu-frieden fein. Denn ich habe ben befeligenden Troft, Coa, bag, wenn bas Schidfal weniger graufam gegen mich gewesen, Sie bie Meinige geworben

Er fcmieg, bon feinen fcmerglichen

maren.

Befühlen übermannt. Rommen Sie," fagte er enblich, noch immer bleich und zitternd, boch fest und unerschütterlich in seinem ebel-muthigen Entschlusse, sie vor sich selbst zu retten: "Rommen Sie! Lassen Sie uns das Geschehene vergessen. Sie find die herrin von Barenfelbe und ich bin 3hr Untergebener, 3hr Diener!"

Er ftand neben ihrem Pferbe, ben Ropf ftolg erhoben in bem Bewußtfein feiner heroischen Gelbftitberwindung, und martete auf fie.

Sich gewaltfam faffenb, näherte fich Cba ihm. Er gitterte bei ihrer Unna= berung, benn bie Gehnfucht, fie in feine Urme gu fchließen und fie aller Belt und feinem Gemiffen gum Trope feftguhalten, übermältigte ihn faft, allein er miberftanb.

Sie legte ihre Sand auf feine Schul-

"Ift bas Ihr lettes Wort?" fragte fie mit bebenber Stimme.

"Das lette!" fagte er bumpf. muß fein," aber als er fie auf bas Pferb hob, neigte er ben Ropf und füßte bie Falten ihres Reitfleibes, als es fein Ge= ficht ftreifte.

"Das lette!" wieberholte fie und ihr Geficht wurde tobtenbleich, als fie mit leerem Blide bor fich hinftarrte. "Dann haben Sie mir bas Berg gebrochen."

Fünf Minuten fpater, nachbem Gba und Abalbert bie Stelle berlaffen und ber Schall ber Buffchläge ber Pferbe auf bem Grafe berflungen, trat eine große Geftalt aus bem Gebufche. Es war Gunther pon Durrenftein.

Ginige Secunden ftand er mit gitternben Lippen und wuthfunkelnben Mugen und ftarrte ihnen nach, bann fette er fich und feine heiße, brennenbe Stirn in die Sande ftugend, murmelte

"Ich will nachbenken, ich muß über=

Der Bufall mar Dürrenftein heute Morgen gunftig gewefen. Er war Gba und Walter nicht gefolgt, fonbern hatte einen weiteren Spaziergang gemacht und bei bem plöglich eintretenben Regen icon bor ihnen Schutz unter jenen Baumen gefucht. Bei ihrer Unnahe= rung hatte er fich jeboch borfichtig qu= riidgezogen und hinter einigen Strauchern berftedt ihr ganges Befprach, Wort für Wort, mit angehört.

Jedes Wort hatte bem glühenben Saffe, welchen er gegen Balter hegte,

neue Nahrung zugeführt. Ein= ober zweimal, als Abalberts leibenschaftliche Sprache fein Ohr erreichte, hatte es aller feiner Willens= fraft bedurft, feine Buth gu bemei= ftern, um fich nicht auf ihn gu fturgen, und als Eba murmelte: "Abalbert! Abalbert!" hatte er mit ben Sanben frampfhaft bas Gras erfaßt und bie Bahne aufeinanbergebiffen, um fich gur Ruhe gu gwingen.

Was er gefürchtet hatte, war nur gu ichnell eingetroffen, Abalbert Walter liebte nicht nur Eba, sondern diefe er= wiberte auch feine Liebe und fie wurde, trogbem er ihr gesagt, daß unüber= steigliche Schranken ihn von ihr trenn= ten, fich nicht weigern, feine Gattin gu werben, wenn er es forberte.

Untergang, unbermeiblicher Untergang ftarrte Durrenftein entgegen, als er bort im 3wielichte fag und feine ichte. Die fechs Monate, welche Scharff ihm Frift gelaffen, würden balb verftrichen fein, ungahlige Gläubiger würden fich biefem ichlauen herrn anschließen und über ihn berfal-Ien. Durrenftein wurde ihm über bem Ropfe bertauft werben und er, ohne einen Heller in ber Tafche, als ehrlofer Bettler in bie Welt hinausgestoßen merben.

Und es hatte abgewendet werben fonnen, wenn biefer Menfch - biefer Walter nicht gewesen mare, ben er bon allen Sterblichen am Meiften berab= fcheute. Große Schweiftropfen bebedten feine Stirn und hatte in biefem Augenblick Abalbert Walter bor ibm geftanben, und er eine Waffe in ber hand gehabt, so wurde er ihn getöbtet

"Jeber Anbere - ich hatte es ertra= gen fonnen, nur er nicht!" fnirfchte er. "Daß er - er meine Blane burchfreugen follte! Fluch über ihn! Fluch!"

Aber man fann feinem Rachften weber fcaben, noch fich felbft fonberlich nügen, wenn man im Dammerschein ber untergehenben Junisonne mußig, bafigt und feinen Gegner berwünscht. Das fah auch herr bon Dürrenftein ein, als er fich etwas abgefühlt hatte und wieber zu ruhigerer Ueberlegung gefommen war. Gba unb Abalbert mußten getrenut werben, sei es burch ehrliche Mittel, sei es burch Lift und Berrath, und zwar fo balb wie möglich.

Daß Walter aus eigenem Untriebe geben würbe, wie er gefagt, baran glaubte Dürrenftein, ber Anbere nur nach fich beurtheilte, feinen Mugen= blid. Man mußte ihn zwingen gut geben. Es mußte ein Plan erfonnen werben, ihn bon Barenfelbe, womögs lich aus bem Canbe zu bertreiben, noch

Der ächt importirte

Johann Hoffsche Mald-Extrakt ift bas gesündeste biatetische



schwächliche Frauen, Männer, fowie für Rinber.

Eisner & Mendelson Co., Alleinige Agenten und Importare bon Mineral Baffern, 6 Barclay St., Rew Bort.

Weh thut

es nichts, das gewaschen ober gereinigt werden fann - Pearline. Die reinfte Seife ift nicht guverlaffiger - die elendefte Seife nicht billiger. Es ift wirksamer als die schärffte - es ift bequemer als die befte. Pearline fpart Urbeit und icont alles beim Zeugwaschen sowohl als beim Reinmachen. Einige Cents gestatten Euch es zu versuchen; der gesunde Derstand wird

Euch fagen es zu gebrauchen. Gud vor haufirern und unglaubmurbigen Grocers, bie Gud ittet sagen, "bies ift jo gut wie" ober "basselbe wie Bearline". Es ist falsch — Bearline wird nie hausirt, und sollte Euer Grocer Such eine Rachahmung für Pearline stine stiden, seid ge. rect - foidet fie surud.

beffer mare es gemefen, ihn für immer aus bem Wege zu räumen. auf bie Einwanderung, fo bag man al= Rachbem er noch eine Weile überle= fo fagen muffe, bag bie Chanbler'iche genb zugebracht, trat er ben Beimweg Bill nicht gegen bie mit fremben Mäch= an. Er hatte eine Berbunbete, beren Berftand icharfer und fpigfinbiger

fie mußte er fofort auffuchen. Der Bufall war augenscheinlich an jenem Tage auf feiner Geite; benn als er burch feinen Bart ben Beg einschlug, welcher nach bem Bart bon Barenfelbe führte, gewahrte er ein weibliches Ge= wand burch bie Baume fchimmern unb erfannte Abelheib.

war,mit ihr mußte er fich berathen, und

Er näherte fich ihr und gog grußenb ben Sut. als molle er an ihr poriiber= gehen, worauf fie mit gebampfter Stimme fagte:

"Wenn fie allein find, fo erwarten Sie mich am Enbe bes Weges." Er neigte ben Ropf und nach weni= gen Minuten erschien fie an ber Stelle, wo er ihrer harrte.

"Es ift ein Glud, daß ich Ihnen begegnet bin," fagte fie lebhaft. "Ich habe Ihnen etwas fehr Wichtiges mitgutheilen - warum lächeln Gie?" uns

terbrach fie fich offenbar berlett. "Rehren Sie fich nicht baran, bitte, fahren Sie fort. Bas ift borgefallen? Wir haben feine Beit gu berlieren," fuhr er, ohne ihreAntwort abzuwarten, mit einbringlicher Stimme fort; "es hat fich Etwas ereignet, mas energi= iches Gingreifen unfererfeits erforbert."

Sie faß, bie Sanbe gefaltet, ihm gegenüber, bie burchbringenben Augen auf ben Boben geheftet, ein Bilb ge= fpanntefter Aufmertfamteit. "Warum?" fragte fie.

,Weil," er knirschte mit ben Zähnen und murmelte einen Fluch, "weil jener hund , ben fie burchaus in ihrem Dienfte behalten wollte, es gewagt

"Ihr Liebesantrage zu machen!" be= enbete fie für ihn ben Sag.

Er machte eine ungebulbige Bewegung mit der Hand. "Ja, so unglaub= lich es scheint, es ist so! Und noch un= faglicher ift es, baß fie - fie -" Fraulein Braun lachte leife. Es mar

ein fanftes Lachen boshafter Schaben= freude.

"Eba erwibert feine Liebe! Es flingt unglaublich, nicht wahr? Das hochmüthigfte Mabchen, welches ich tenne, einem Manne - einem Untergebenen gu erlauben, ihr feine Liebe gu ertlaren und ihn nicht allein anguhören, fonbern ihn fogar ju ermuthigen! Die ftolge, hochmuthige Baroneg bon Barenfelb!" Und fie lehnte fich gurud und lachte abermals leife bor fich bin.

(Fortfepung folgt.)

Columbia Seights.

Die "Abendpoft" ift nach immer ihrem Grundfage treu, alles Biffenswerthe in möglichte gebeangter und fahlicher germ mitguteilen.

Frage und Antwort.

Auf Senator Sills Antrag richtete ber Senat bor Rurgem an ben Staats= fecretar bie Unfrage, ob ber bon Chanbler eingebrachte Gefegentwurf, woburch bie Ginwanberung auf ein Jahr ganglich berboten werben foll, nicht im Wiberfpruch ftebe mit ben amifchen ben Ber. Staaten und anberen Länbern bestehenben Berträgen. Staatsfecretar Fofter hat bor eini=

gen Tagen biefe Frage mit ne in beantwortet. Er bemertte gunächft, baf in feinem Bertrage ausgenommen bem mit China bom Jahre 1880, ausbrudlich bon ber Ginwanberung bie Rebe fei. Dagegen feien allerbings in gewiffen Bertragen Bestimmungen enthalten, bie bei biefer Gelegenheit gu prüfen feien. Gine biefer Beftims mungen berfüge, bag ben Unterthanen bes fremben Staates bas Recht gemabrleiftet fei, in ben Ber. Staaten au reifen und fich niebergulaffen. Es tonne zweifelhaft fein, ob biefe Beftimmung als eine Befdrantung bes Rechts ber vertragschließenben Regierungen, bie Ginwanderung in ihre refp. Staaten gu controlliren, angufeben fet, allein bier tame in Betracht, baß bie europäischen Staaten gur Zeit als bie Berträge abgeschloffen wurben. bie offenbare Tenbeng berfolgt hatten, bie Auswanderung zu entmuthigen und Magnahmen zu biefem 3med mä-

ren bamals nicht ungewöhnlich gewefen. Es fei baber nicht angunehmen, baß biefe Staaten fich für ihre Auswanberer noch besondere Rechte bon fremben Staaten hatten gufichern laffen wollen. Rach Unficht bes Secretars würde aber felbft eine Bertragsbeftim= mung, welche birett bie Aufnahme bon Ginwanberern gewährleifte, bie bertragsichließenben Regierungen nicht berhinbern, bie Einwanderung im Intereffe ber öffentlichen Gefunbheit geitweife gu berbieten, benn bas Recht hierzu gehöre zu ben Hoheitsrechten des Staates und fei ein Ausfluß ber Polizeigewalt beffelben. Ferner habe bisher auch noch feine frembe Regierung ben Ber. Staaten bas Recht, beftrafte, mittellofe und trante Ginmanberer gu=

rüdzuweifen, beftritten. Die zweite näher zu prüfende Stispulation ift nach Ansicht bes Secretärs die jog. Meistbegünstigungsklausel, welche viele von diesen Berträgen ents

James Byle, Rem Dort. halten, aber auch biefe beziehe fich nicht

ten abgeschloffenen Berträge berftößt. Senator Sill hätte fich feine Unfrage ersparen und sich biese Antwort felber geben fonnen. Wenn bas Bolt ber Ber. Staaten jemals zu ber Ueberzeugung tame, bag bie Ginmanberung bem Lande schädlich fei und beshalb wefent= lich beschränkt ober verboten werben muffe, fo wird ber Congreß Gefege gu biefem 3mede erlaffen und fich burch Rücksicht auf Verträge nicht babon abhalten laffen. Diefe Bertrage werben bann entweber einfach burch Gefet ab= geschafft ober gefünbigt werben. Die Einwanderungsfrage wird allezeit mit Rudficht auf bas Intereffe berBer. Staaten entichieben werben und beftehenbe Berträge wurden, fo fie bamit im Wiberspruch fteben, in ber einen ober anderen Beife befeitigt werben. Der einzige Bertrag, ber in Betreff ber Einwanderung mit einem fremben Staate Seitens ber Ber. Staaten abgeschloffen worden ift, war, wie ber Staatsfecretar richtig bemertt, ber mit China und biefer Bertrag ift befannt= lich nicht gehalten, fondern bon ben Ber. Staaten einfeitig und wefentlich gean= bert worben. Die öffentliche Meinung verlangte es. Diefelbe öffenliche Mei= nung mag im Laufe ber Beit Befchran= fungen ber Ginwanderung aus Guropa ober aus einzelnen europäischen Lanbern berlangen und burchfegen. Aber für jest tann man getroft fagen, bag bie große Mehrheit bes amerifanischen Boltes aus Gründen ber Menschlich= feit, wie in feinem eignen Intereffe ein Berbot ber europäischen Ginmanberung entschieden verwirft. Der Chanbler= fce Vorschlag ift mit Recht als ein Vor= läufer eines bleibenben Berbots ober weitgebenber Befchranfung ber Gin= wanderung aufgefaßt und erfolgreich befämpft worben, mit fachlichen Grun= ben. Der Bertragsftandpuntt, auf welchen Gr. Sill Gewicht zu legen

scheint, ift nebenfächlich. Das ber Staatsfecretar über bie bestehenden Berträge fagt, mag ja im Allgemeinen als correct anzusehen fein. In beutsch-ameritanischen Blättern ift au Gunften berGinwanberungsfreiheit ber Bertrag ber Ber. Staaten mit Preußen bom Jahre 1828 citirt morben, ber in Artifel 1 also perfügt:

"Es foll zwischen ben Gebieten ber hohen contrabirenden Parteien eine gegenseitige Handels= und Schiff= fahrtsfreiheit bestehen. Die Bewohner ibrer resp. Staaten follen gegenseitig die Freiheit haben, die Safen, Orte und Fluffe ber Gebiete jeber Partei, wo immer auswärtiger Sanbel geftattet wird, au besuchen. Es foll ihnen er= laubt fein, fich in allen Theilen ber befagten Gebiete aufzuhalten und bort zu wohnen, um ihre Angelegenheiten zu besorgen."

hieraus folgt allerbings, bag Rauf= leuten und ihren Agenten, bie in Ame= rifa Geschäfte treiben wollen, bie Landung und bas Recht gur Nieber= laffung nicht berweigert werben barf. Bon ber Einwanderung im eigentli= chen Sinne bes Wortes ift aber auch barin nicht bie Rebe. Es mag auch be= mertt werben, bag ber Bertrag gwar noch besteht, aber bon Jahr gu Jahr gefündigt werden fann. Auf bas beutsche Reich ift er trop Allem, was barüber gefabelt worben ift, nicht auß= gebehnt worden. (Ung. b. Weft.)

Columbia Beights.



Brennenb und bei fend ift ber Schmerz, ber eine Benle verurfacht, aber fie ift nütlich. Sie zeigt Euch beutlich, was 3hi braucht. Sie ware nicht ba, wenn Guer Blut rein und Guer Spftem in bei richtigen Berfaffung mare. Und bas mare ber Fall, wenn 3hr Dr. Bierce's GoldenMedical Discovery genommen hattet. Daffelbe führt Gefund. beit mit fic. Alle Blut-

Saut- und Ropfhauttrant beiten, bom gewöhnlichen Bimpel ober Ausschlag bis jam bosartigften Strofel werben bamit furirt. Es belebt bie Leber, reinigt und bereichert bas Blut und regt jedes Organ ju gesunder Thatigfeit an. Bet ben hartnädigften Formen von Sautfrantheiten, wie naffenbe Flechten, Grinb, Rrabe, Rothlauf, Rarbuntel und abnliden Leiben, bei Strofulofe jeglider Art, be allen Scharfen im Blut gibt es nichts, bae ihm als bolltommenes und auf bie Daner furiren bes Beilmittel gleicht

Das ift ber Grund, weshalb es die einzige Medigin seiner Art ift, welche unter Sarantie bertauft werben lann. Wenn ir irgend einem Halle bie gunftige Wirfung ausbleibt, so befommt Ihr Ener Geld gurud. Und beswegen ift es bas billig fe Blut-reinigungsmittel im Martt, weil nur bie gute Birtung beffelben bezahlt wirb.

Prof. Dr. A. Schormann's beruehmte Heilsalbe Sicher fie Deil ung aller außerlichen Drujen, Blechten, Giffein, Scropbein, veraltren Beinichlber und findenfrabahnlichen Bunben. - General-Bettre ter far die Ber. Staaten und alleiniger Juporteur:



Santa Claus Seife

ist die beste Seife, die für den allgemeinen Gebrauch im Haushalte gemacht wird. Die ist durchaus rein, weitreich= and und wird das feinste Gewebe nicht beschädigen. Die wird überall in den Ver= cinigten Staaten verkaufte Fabrizirt van

M. K. Fairbank Ho., Chicago.

Bratte Männer - Schwäche.
Böllige Biederherstellung der

Sichere (Gegrandet in 186 Couth Seilung. Chicago, 311. Clart Street. Der alte und bewährte Behaubelt noch und fiets mit größter Geschidlichteit und beftem Erfolge

-alle-Gronifde, nervofe und private Rrantheiten. chronische, nervöse und private Krantheiten.

Es Berveulchwäche, verlorene Mannbarteit, Geddünischwäche, ermafrenbersamenfluß, luncherrogenbe Träume, Wohls und Kindenschwerz und alle trankbaten Störungen, welche zu einem frühzeitigen Beriall voer gar zur Schwindisch ober zum Arrfinn siehen, werden wissenichaftlich auf neue Westhoden behandelt mit nie urslagendem Erfolge.

Es Mit aus unreinem Blute entstehenden Leiden, fowie alle Hauftleben Reiden, deren den aus unreinem Blute entstehenden Leiden, fowie als dausfraufheiten werden ohne den Gebrauf den Austraufheiten verben ohne den Auchbeil sie belieder den ber Kierens, Garns und Zennugs-Organe werden drombt und die Rachbeil für den Ragen ober andere Organe behondet und wiritt.

urirt.

Bandwurm wird fcmerglos mit Ropf innerbalb 1 Stunde und ofne der Gefundheit zu fcaben, befeitigt.

ball i Stunde und dies der Gelundgett au igaden, os feitigt.

Theunationus, Gick und alle chronischen, den anderen Aersten als unheiten ertlätten Krankbeiten werden ichnell und bauernd furirt.

Frauen-Krankbeiten. Weißer Flück, Gedamuter-Leiden u. f. w. werden mit Erfolg behandelt.

Freien Experimente. Aller und Erfahrung find den Gedem unt erfolgett. Ernfulfation unenheitlich und geheim.

Sender Bostmarken für Kragebogen zur eins feine Erfahrung Eurer bauptschichten Krankbeits-Sumptome. patia- Hornbrome.
Confultirt ben alten Doltor. Ein Brief ober Beiuch fann viel Leid verdüfen und das Leben um goldene Jahre verlängern. Medisin und Schriften berden, vorstättig eingepakt, überall din verfandt. NB. Stunden, 8 bis 8: Sonntags, 9 bis 12. Deutsch wird gesprochen.

F. D. Clarke, M. D., 186 S. Clart St., Chicago, 31.

Kinderlose Chen

find felten glückliche. Bie und woburd biefem liebel in furger

DEUTSCHES HEIL-INSTITUT. 11 Clinton Place, New York, N. Y.

Der "Rettungs - Anter" ift auch zu haben Ebicago, II., bei herm. Schimpfty, 276 Aurth Gde Chicago Ave. ___

Endlich überzeugt! The New York
182 State Str., machen die dauerhaftesten, zwedmäßigsten und besten zadnärzstlichen Arbeiten in Edizago.
Goldkronen, Goldkildungen, Jädne ohne Valten, urz, alle vorsommende Arbeit in der Aranche der Jahre beiklunde in sünsteriger Beise ausgesüber. Bier vorsom auch feinerdin mit Gold geführerte Platten frechen die feind die einzigen Alasten sie den Mund nicht vonum andern. Eilberfüllungen und Jaduziehen kösten kösten festenfer, wenn andere Arbeiten destellt werden. Bier ahlen klowd on irgend Lemand, der mit unseer Arbeit und Preisen concurriren kann, Goldkildungen von 30 Gents aufröarts dies zu k., und wir sind die einzige Firma in Ghicago, welche die patentierten Institute und Preisen concurriren kann, Goldkildungen den Jahren und Andersalien besten zur Füllung den Jähren und Andersalien besten zur Küllung den Legenstermine sie werden der Schaussellen der Schaussell NEW YORK DENTAL PARLORS, 182 State Str. Dr. J. LEWIS, Manager.

mesens mesens Dr. COODMAN,

3a huargt, Barfors 1, 2, 3 und 4 Gureta Blod, 155 B. Madi: fun Etraße. nobe haltieb. Jähne ichmerzlos ausgezogen. Beite Gebiffe 85 bis \$10.
Feine Hällung 50c umd aufwärts. Die größte und bollitändiglie zahnärztliche Office Chicagos. Keine Schäfer, nur geprüfte Zahnärzte. Dr. ERNST PFENNIC

Prattischer Zahnarzt,
IS Clybourn Ave.
Feinste Eebisse, ben natürlichen Isbnen
nicht zu unterscheiben. Golb: und Em aislefüllungen zu möhigen Breisen. Schnerzisches Zono.mifruno.li
28no.mifruno.li ____Um;ug.___

Dr. WM. KUESTER, Dentid-amerikanifder 3 a fin - Argi, - jest im -

Schiller. Theater, 103-109 Ranbolph St. Specialität: Feine Goldfullung. Alle anderen jahnärftlidjen Operationen werden auf's Beste aus-

Dr. R. MENN,

früher Regiments-Arit und Affiftent

im Wiener Allg. Grankenhaufe, ift täglich von 12-2 3ihr im Schiller - Theater

au fprechen.

Halzfluß (Eczema) und alle rheumatische Arantheiten heilt bau-ernb ber Spezialarzt Dr. Julius v. Bernauer,

Dr. H. Eringer Deutscher Unger-Urzt, Augen- und Ohren-Urzt, heilt sider alle Mugen: und Ohren-Leiden nach mener, ichmerglofer Methobe. Runftliche Augen und Gidfer verpagt. Sbrech frunden: 1106 Masonic Temple, 11sm 10 bis 2 Uhr. — Kestdenz: 842 Umralm Ave., 8—9 Uhr Wormittagk, 5—7 Uhr übends.

Befundheit und geichlechtliden Ruftigfelt mittelft ber

La Salle'iden Maftbarm-Bebanblung. Arzt und Wundarzt, Erfolgreich, wo alles Andere fehlgeschlagen hat.

Dic La Calle'ide Methode und ihre Borgage. 1. Applifation ber Dittel bireft am Git ber Rrans Bermeibung ber Berbauung und Abichmedung 2. Vermeibung der Werdaumg und udlatiochaus der Wertsamfeit der Mitckt. 3. Engere Annährung an die bebeutenden unteren Cessungen der Michaufsberven aus der Wirbel-fäuse und daher erleichtertes Eindringen zu der New-benflüssigteit und der Malse desGehirns und Rückgrats. 4. Der Patient kann sich selbs mit sehr geringen

fung gratis. Man ichreibe an Dr. Hans Trestow,

822 Broadwan, New York, N. N. Private, Chronische

Mervoje Leiden Sant., Blut- und Gefdlechtsfrankfieiten Saut. Illieunen Holgeschleckfostrankheiten und die schimmen Holgen ingendlicher Ausschweifungen, servenichwache, verlorene Waunbarkeit, n. f. w., werden erfolgreich von den lang itablirten beutichen Nerzten des Illinois Medical Disponsary behandelt und unter Warraufte für immer futer. Frauere-Brantheiteu, allgemeine Schiffen, Gehörmichterben und alle Autrege imäßigferten werden prompt und ohnee Operation mit denem Eriote behandelt. Arme Leute werden Hreitags von 2 bis 4 Uhr frei behandelt, und dienen krotige behandelt. Wriedenhabet und dienen difficien frei. Unswärtige werden die film dehandelt. Enntage der Schiffich behandelt. Enntage der Schiffich behandelt. Enntage der Schiffich behandelt.

183 S. Clark Str., Chicago, Ill. KINC MEDICAL INSTITUTE 458 MILWAUKEE AVE.,

Illinois Medical Dispensary,

Alle geheimen, dromifchen und nerbofen Arantheite, eiber Geschlechter werden von bewährten Aerzten un ter Garantie geheilt. Behandlung, einschließlich Mebigin, nur 26 pe Dachet und einen Befud. Confultation frei. O.e KING MEDICAL INSTITUTE,

458 MILWAUKEE AVE., Edke Chicago Ave., Sp echfunden 9 Uhr V rm. bis 9 Uhr Abends. Sonntags 9 Uhr Vorm. bis 4 Uhr Rachm. 29fep, 6m



Reine Operation. Reine Abhaltung vom Ecthaft.
Edriftliche Garantie für fichere Peilung aller Arten Brüche bei beiben Geschächern, ohne Meifer ober Springe, einerlei wie lauger Daner. Unterfuchung frei. Wender in Ernole. The O. E. Miller Co., 18maili 1106 Majone Lemple. Chicago.

Brüche geheilt!

Das verbesierts elastische Bruddband ist das einzige, weiches Tag und Nacht mit Bequemisoleit gelangen wird, indem es den Brud auch dei der frürfften Körnerberbegung zurüdbalt und ieden Bruch eist. Gotaslogue auf Berlangen frei angesandt. 2514,18 Improved Electric Truss Co., 822 Broadway, Cor. 12. St., New York.

Edmig's Geheim : Mittel turiren alle Geschiechts, Acreme, Bints, Sants oder chronische Aransheien sieder Urt ichnell, figer, bindig. Männerschnäde, Unvermögen, Bandburum, alse ner nären Seiden ulm. nerben durch den Edebende unse-ere Mittel immer erfolgreich fierirt. Sprecht bet uns der oder ichieft Gure Abreise und die sieden bei des drugstungt über alle unsere Mittel. E. A. SCHMITZ, 25julj

126 & 1:8 Milmaufee Abe., c de W. Ringie Ete Eye and Ear Dispensary
the Kranftetten der angen und Obren behandelt. Kanntiner Kagen auf bestellung
angefertigt. Briden angepost.
Thetherbungt fret.
210% Clart Str. Eth Boans Str. Junuer 1.

Dr. A. ROSENBERG Kiht fich auf Isjährige Praxis in der Bebandung geheimer Arantheiten. Junge Leute, die durch Jung und funden und Aussigneitungen erichwische fund Tament-die an Prinktionshörungen und anderen Francuse und beiten leiden, werden durch nicht angerienke Witzel gründlig gebrilt. 125 S. C. C. far f. Str. C. Silies Etunden 9-11 Vorm., 1-3 und G-7 Abends.

DR. H. C. WELCKER, Mugen: und Ohren: Argt, 4 Jahr sifftengaret an bentichen Augentiniter Sprechtunden: Bormittags, Simmer 1044—1006 (m fenit Temple, 1410—1411 (dr. Agoit, 449 if. Aveth No. 2—15 Upr ; Conntags, 9—11 Dorm.

Dr. KUEHN, früher Aiffileng-Arzt in Berlin; Epeziab Argt für Saute, Sarne und Geichlechte-Reantheis ien. Office: 78 Ctate Str., Zimmer W. Difton Stunden: 2—7.

428 Eim Str.: 8-9 Morgens, 7-8 Abenda, -Lelephon: Borth 552. Office: 431 Center Cie. Stunden 3-5 Kadm. Lelephon: North 286.

Dr. T. J. BLUTHARDT.



\$5 den Monat.

Die Dottoren McCon & Bildman bleiben bei den niedrigen aten, geben die M. digin umfonft.

Gehr viele Berfonen leiben Jahre lang an Gatarrh, ohne ju bemerten, bag fie wirflich arziliche Behanblung beburfen. Um einen Sall anzuführen, fonnen wir ben von herrn Sohn Schuermann, Möbelichre ner, welcher ber Bater einer ausgezeichneten Familie von Derfelbe mohnt 176 Burling Str. und ergablt:



John Schuermann, 176 Burling Etr.

Ichn Schuermann, 176 Burling Str.

"Ich litt mehrere Jahre lang an Catarth, obne es u wissen. Maeie war seit langer Zeit verswoft, do die in einem fort zu würgen und zu ivnden ntte und Nachis nicht schlasen konitzen und zu ivnden ntte und Nachis nicht schlasen konitzen und zu ivnden ntte und Nachis nicht schlasen konitzen konitzen der Angen var auker Ordnung. Rach seber Roblizeit wate ich ammer einen schlosen, saus eine Beschem wurde schwenz, das derlos Herzeben mußte. Mein Schem wurde schwenz, das derlos 50 Phund an Gewocht. Wein Alut war deln und kolten und habe das den genoch. Ich besche und der Angele den konten und der konten der Konten und der konten der Konten den und in der Bruft, und litt an rheumatischer Entzilndung und Schwerzen in alen Gliedern. Ich dezisch nicht eher, das ihr der Angele und konten der Konten die konten der konten der

Catarrh geheilt. Bebühren 85.00 per Monat. - Mrgnei frei.

DRS. McCOY & WILDMAN. 224 State, Gd. Oninch Ste.

Empfehlungen bon 25,000 gehei ten Batienten in Chicago.

Aranke, die nicht dier wohnen, werden brieflich mit Erfolg behandelt. Man lasse sich Jormulare sür Angade der Symptome schieden. Sprechstunden: 9.30 Morg. dis 12.30 Nachm., 2 bis 4 Nachm., 6.30 dis 8 Albends: Somntags n ur don 9.30 Uhr Morgens dis 12.30 Mittags.

N of i 3. — Dr. Bildwam behandelt alle chron i = 1 chron film die geschieden der Arankeiten der Nase und Kehle, der Eungen [Schwind die harbeitelten der Nase und kehle, der Eungen [Schwind die harbeitelten der Massemmen, Mahungan, Ukedleit, Berkuhung oder chronisches Woweichen bemotkeitelt, Berkuhung oder chronisches Woweichen der die haben des die kieles fälle von Schwindschaft aufwerigen bestar machen). Es wird beinderes drauf aufwertsam zumacht, daß er viele Fälle von Schwindsucht behandelt nub diet Auwendung der neucken wissen schaft auch der Auwendung der neucken wissen schaft auch der Auwendung der neucken wissen schaft auch der Auwendung der neucken wissen schaft aus der Einstellung von Albertage, wie sie für sehn für den für der den für gegignet erscheinen.

Aefchlossen durch hilfssheriff Chas. J. Jones Swei alte und reelle Kleider : Befchafte

an die Wand gedrückt. M. Wilmersdorf. 751 & 753 G. Balfted Str. The Model Clothiers.

288 State Str., Chicago, am 26. Dezember vom Sheriff geschloffen,

um die Gläubiger gu befriedigen. Beibe Lager bestehen aus ben besten von Kunden-schneibern gemachten Aleibern für Männer und Ang'en und milften innerhalb 15 Tage in Baargeld ungefeht werben. werden. Sännutsliche Waaren sind in einem Laden unterge-Gännutslichen, und werden am Donnerstag, den 12. Januar 1893, um Kunts 9.30 Uhr Morgens, jum Verfauf ausgestellt werden in dem großen "vierstödigen

288 STATE STR.

(gegenüber Giegel, Coover & Co.) Der ganze Borrath muß innerhalb 15 Tage zu bem lächerlich niedrigen Breise von 83 Cents am Dollar ausverlauft werden.
In Folge der obigen Fallissements, sowie der vorgerückten Saljon und der Größe des Lagers balber führ die Breise bis zur Unfenntlichteit zermalnt, zumal da die Dauer des Bertaufs auf 15 Tage beschankt ist.

Um auch bie größten 3weifler ju überzeugen, erwäh: m wir einige Breife: Manner Winter-Anjuge.

Manner Binter-Anzüge.

1365 reinwossene Sade und Frod-Anzüge für Mänsner, zu Left, verth LE.So. Diese Anzüge sind wie zu der Germacht, sowohl Scot. die Frod-Anzüge, dundlich seinen Material in den neueken Kaons gemacht, sowohl Scot. die Frod-Anzüge, dundle und delle Harben, und gut werth kl2.50, oder Geld wird zurücken, und gemacht weiter Anzeich zu den gehalten der Anzeich zu den gehalten der Anzeich zu der Anzüge fonnen Sie die Frod-Anzüge für Manzuscher und wenn sie nicht vollsändig unfriedenkellend sind, werden wir gernezhre Left, zurückerkatten. In Gewolds und hottischen Plaids, zu S.S.F. werth 516.50, oder Geld zurückerkattet. Wie denen einer in Gewolds und hottischen Anzibe für Männer, in Gewolds und hottischen Anzibe für Männer, in Gewolds und hottischen Plaids, zu S.S.F. werth 516.50, oder Geld zurückerstattet. Wie doder der Littadabe und Frod-Anzügen. Die Wacker ind hode den könicht gemacht und beweiten Ede Kauster hot der Gewold wie Facons sind men und frijch und garantirt erster Classe Anzeich Le. Zies Anzeich Le. Zies der Anzeich Letter kauster der Gemacht und Klas-Fyutter in den neueken Schalten geschalten.

Subide Manner-Sofen. Arbeitshofen für Manner gu 66c, werth \$2.50. bubfche Mannerhofen gu 98c, werth bis gu

\$4.50. merth \$6 und \$7. 2618 reintwollene Gefellschaftshofen für Männer 3u 2615 nach Mach cemachte hofen für Männer 3u \$2.65, werth \$7.50 und \$8.

Manner-Mebergießer. 986 ausgezeichnet lleberzieher in Mittels und schweren Stoffen zu 23.25, werth \$12, oder Geld zurückerstattet. Sie konnen diesen Ueberrod zu irgend welcher Zeit indhrend des Bertaufes zurückringen, wenn er nach gehöriger Untersuchung zu Haufe nicht zufriedenstellt ist, und die nicht warfeieden zurückerstatten, ganz gleich, mas der Grund sein mag.

Anaben- und Rinder-Anjuge und Aleber-

gießer.

1628 Aunder Aazuge zu Sie, werth von \$4.50 bit \$5, oder Geld wird grunderflattet.

27.16 Aunden-Aniehofen, alleGrößen, zu 15. das Vaar. 2169 Anaben-Aniehofen, alleGrößen, 111 15c bas Caar.
Bebenket, fammtliche Waaren mit if ein innerhalba (3 Tagen verlauft werben, nach gesehlicher Borichrift; und da die Verleie völlig arichmettert find, so wird es nicht lange domeen. Diese Vorräthe loszuschlagen.
Eine große Anzast tiddiger Berkanier find für diesem große Anzast tiddiger Berkanier find für diesem Berkaul angekult vorden und werden Robermann in dermyteller Welse bedienen Kommt frühzeitig, wie die besten Bargalus zuest bergriften sein werden. Vergest nicht den Tag der Erfüssung und die Dauer dieses bemerkenswertben Berkaufs.

Donnerstag, 12. Jan. '93. in 288 State Str., (gegenüber Giegel. Cooper & Co.) bi-fa Cheriffavertauf v. Rleidern für nur 15 Tage

Groker Berdienft!

Wer uns seine Adresse einsendet, dem senden wir ver das genaus Auskunft über ein gang neues Geschicht, beichleders auf ebeliche Weise und oden grobe Aus-gen and Miche inte 100 Dollars der Benden berbieden unter Anderem bemerkt er da; worfts. hundung, sondern ein edeliches Geschicht, dorfts. hundung, sondern ein edeliches Geschichten ein einem englischen Beiten und einem englischen Beiten englischen Beiten und beiten Beiten und beiten Beiten englischen Beiten englischen Beiten englischen Beiten ein einem englischen Beiten englischen Beiten Beit

Europäische und amerifanische Arbeiterberhältniffe.

Dr. Elgin R. 2. Gould, ber Gpe cial-Agent ber Bunbesregierung und Brofeffor ber Bolfswirthichaftslehre an "John Soptin's Universitat", hat eine Monographie über europäische und ameritanifche Arbeiterverhaltnife ver= faßt. Er legt berfelben feine Erhebun= gen über die Rohlen:, Gifen und Stahl: induftrie ju Grunde, melche er auf einer

Studienreise in Europa machte. Dr. Gould beducirt aus feinen Tabellen, bag ber ameritaniiche Arbeiter im Allge: meinen eine fleinere Familie gu ernähren hat, wie ber europaifche; er ift weit hau= figer ber Gigenthumer feiner Bohnung, er gibt mehr für Rleibung, Bucher, Beitungen u. f. m. aus, feine Musgaben für Rahrung und geiftige Getrante find mit Musnahme bes beutichen Arbeiters geringer, und er ift weniger fparfam, als ber europäische. Dr. Gould gieht bann in folgenden Sallen Bergleiche: ber Unterhalt ber Familie, ausschlieglich burch ben Familienvater, Die Musgaben für Nahrung, für Getrante und ichließ: lich die Eriparniffe.

Die Fabritarbeit ber Mutter ift ein Fundamentalfactor ber Ungufriebenheit unter ben Arbeitern. Bie tann eine Frau unter folden Berhältniffen ihren häuslichen Bflichten gegen ben Gatten und die Rinder genugen? In ber Familie wird ber fünftige Burger erzogen. Bogu muß in Folge beffen bie Frauen= arbeit in ber Fabrit funftig führen? Es ift fcmer gu begreifen, wie Dadchen, die von Jugend auf in Fabrifen arbeiteten, gute Sausfrauen und Datt= ter werben fonnen. Es ift fein qutes Reichen, bag es bereits in ben Ber. Staaten nur zwei Induftrien gibt -Barreneisen und Stahlichienen - in benen ber Arbeiter allein im Stande ift, die Bedürfniffe feiner Familie, ohne auf Berbienft ber Frau gu rechnen gu

brauchen, gu befriedigen. In allen an:

beren Industrien beträgt die Bahl ber

Familienväter, welche ihre Familien

ausichlieflich unterhalten, höchitens 69

Brocent. Bas bie Rahrung betrifft, fo lebt ber ameritanijche Urbeiter bei geringe= ren Roften weit beffer, als ber euro: paifche. Die ameritanische Arbeiterfa= milie giebt meniger für geiftige Getrante aus, als die europäische, und da die Preife höher find, fo muß man anneh= men, daß der ameritanifche Arbeiter mes niger trinft, als ber europäische. In Europa, wo bie fcmerfte Arbeit gethan merben muß, erhalt ber Birth Dreifünftel von bem, mas der Sausbefiger

Das Sparen ber Arbeiterfamilie hat nach Dr. Goulds Unficht zwei Geiten; wenn baffelbe auf Roften ber Rinder ge= fchieht, bann ift es vom llebel. (Balt. Corr.)

Columbia Seights.

Der Bollfrieg der Schweis.

Ueber bie Berwerfung bes fcmeis gerifch = frangofifchen Sandelsüberein= tommens burch die frangofifche Ram= mer außern fich bie ichmeigerischen Blatter in icharfer Beife. Bie Die Frage gestellt war und nach ber Befcaftsordnung bes frangofifden Bars laments, fo jagt u. a. ber "Bund," ift damit bas Abkommen in fcprofifter Beife von ber Sand gemiefen. Die Rammer wollte uns nicht einmal bie Boflichfeit ermeifen, es in Berathung herrichaft überhaupt anftreben und wenn Bu gieben. Rein, fie erflarte flipp und flar, daß fie davon nichts miffen eine ganglich unbegrundete wolle. Soflich mar es aber auch ber | wenn Forbes an bielen Stellen feines eigenen Regierung gegenüber nicht, bag fie beren Wert nicht einmal in ernitliche Berathung ziehen wollte. Es ift mahr: lich tein Triumph für Franfreich, bag es fich ruhmen tann, Die Schweiz fast ein ganges Jahr lang hingehalten gu haben, boch wir bereuen es auch heute nicht, bag wir bas Meugerfte aufgeooten

haben, um einen Bruch gu vermeiben. Jest aber, nachdem Franfreich un= fere Sand ichroff gurudgewiesen bat, werben wir ebenfo einmutbig und entichloffen gufammenfteben, um ben Rampf aufgunehmen. Der Bollfrieg wird mehrere unferer Induftrien fcmer tr ffen, fo die Uhren- und Mafdineninduftrie, bie Stiderei. Gratt für 11 Millionen merben mir nur mehr etwa für 3 Millionen Rafe (feinen) nach Granfreich ausführen tonnen. Gut, effen wir den anbern im Lande. Gtes hen wn gufammen, um bas einheimische Gemerbe gu unterftugen und bie frango: fifche Ginfuhr gang abzuschneiben. Der praftifche Sinn ber Schweizer und ihre Thattraft wird fich neuen Erwerbszweis gen zuwenden und mird neue Abfatge= biete finben. Bor allem merden mir mit ber Ruhe und Burde eines felbftbes mußten und mehrhaften Bolfes bie neue Lage ber Dinge erfaffen und Die Opfer tragen, bie uns aufgedrungen merben. Dit bem fommenben 1. Januar mirb Franfreich gegenüber unfer Generaltarif

in Rraft treten. Es find ferner auf Grund bes Urt. 34 bes Bollgefetes eine gange Reihe, in bie Sunderte, von Erhöhungen in Musficht genommen. Bom Borgeben Frant. reichs wird es abhangen, mann biefelben gur Unmendung tommen. Salt Frant: reich fich burch fein Gefet gebunben, ben Minimaltarif nur benjenigen Staaten ju gemahren, welche mit ihm auf bem Fuß ber meiftbegunftigten Ration fteben, und mird es baber uns gegenüber gum Marimaltarif greifen, fo muffen mir bie Erböhungen unferes Generaltarifs pors nehmen, um eine Baffe gu haben. Es wird viele Umftandlichfeiten geben, benn um die Umgehung frangofifder Giniuhr gu vereiteln, werden für gemiffe frembe Artitel überhaupt Bertunftszeugniffe gu perlangen fein.

Columbia Seights.

Worbes über Bismard.

Der berühmte Rriegsberichterflatter ber "Daily Rems" im beutich-frangofis fcen Gelbzuge veröffentlicht gegenwars

fein Berr ftreng genug mar, ibm gu weigern, ben Rang eines gelomaricalls, Die militarifche Muszeichnung, Die Doltte übertragen marbe.

Die "Samburger Radrichten" aber, welche befanntlich Bismard pertreten, ermidern bierauf folgendes:

Bo Forbes ben Unfinn aufgefischt hat, wiffen wir nicht. Geine Behaup: tung ift um jo thorichter, als ber Mini= fterprafident den Rang eines Feldmar= ichalls icon feit 1862 befag. Rach bem preugifden Sof- Mangreglement gehocen gur erften Rangelaffe auger bem Mini: fterprafidenten ber Oberittammerer und Feldmarichalle; lettere rangiren unter fich und mit ben beiden Giviliften ihrer Rangclaffe nach bem Alter bes Batents. Ministerprafibent mar Graf v. Bismard feit 1862 und befag feit Diejem Sahre ben Rang eines Geldmar: ichalls, fonnte ibn alfo unmöglich als Belohnung erbitten. Es ift ibm über: haupt nicht eingefallen, irgend eine Belohnung zu erbitten.

Forbes beschuldigt ferner ben Gurften Bismard ber Graufamfeit:

Bismards Motto war, befonders mas bie Franctireurs betraf, "Rein Bardon"; und babei pergan er bie Shwarme von Freiwilligen, beren Tapferfeit in ben beutiden Befreiungs: friegen in Liedern und Ergablungen bis auf den heutigen Tag verherrlicht mird. Die "Samburger Radrichten" bemer= fen bagu mit Recht:

Wenn Forbes bie beutiden Freiwilli= gen aus ben Befreiungsfriegen mit ben frangösischen Franctireurs von 1870-71 auf eine Linie ftellt, jo ift bas unberech: tigt. Die beutichen Freiwilligen maren im Rriege ftets in voller Uniform und baber auf Schugweite als Goldaten tenntlich. Richts weiter hat Graf Bis= mard von ben Freischaren verlangt, und er mar vollständig berechtigt, Die Indi= piduen, die in Bloufe und Rachtmube aus Gebuich und Sofen einzelne beutiche Soldaten anichoffen, bann bas Gewehr verstedten und Sade ober Spaten in ber Sand hielten, als Morber gu behandeln.

Gerner berichtet Forbes: Mls man ihm (Bismard) fagte, bag Garibaldi mit 13,000 Freischärlern gefangen fei, rief ber Rangler aus: "13,000 Franctireurs, Die nicht ein= mal Frangofen find, gefangen genom= men? Weshalb hat man fie benn nicht erichoffen?"

Fürft Bismard lägt in feinem Sam= burger Organ hierauf Folgendes ent-

Gine Melbung, bag, Garibalbi ge= fangen fei, ift niemals erstattet und erhalten worben, noch meniger, bag er mit 13,000 Franctireurs gefangen genommen fei; mas Forbes an Die unmahre Mittheilung fnupft, ift alfo ebenfalls erfunden. Daffelbe gilt von der Ungabe, Die der englische Schriftsteller über einen angeblichen "Bag" gwijchen Bismard, Moltte und Roon macht. Gin folder Sog bat niemals bestanden, trog ber Dei= nungeverichiedenheit, amifchen Moltte einerseits und Bismard und Roon andererfeits über Die Rothmenbigfeit eines ichnelleren Ungriffs auf Baris Monate hindurch ftattfand. Die Diotivirung Diefes Saffes: ber Rriegs: held habe dem Staatsmanne Die mili= tarifche Dberherrichaft entzogen, ift nach preußischen Unfichten lediglich to= mifch. Bie follte in Breugen ein Staatsmann, auch wenn er Landwehr= uniform trägt, die militarifche Ober= er fie hatte, behalten tonnen? Es ift fonft mohlmollend redigirten Bertes bei ben damaligen "brei hohen Beamten", Bismard, Moltte und Roon, feindliche Gefühle gegen einander vorausfest. Roon und Moltte find ju jeder Zeit eng befreundet geblieben, und gmifchen Bigmard und Moltte hat bis gur Entlaf= fung bes Erfteren auf beiben Geiten nie etmas anderes als anerfennendes Bohl= wollen geherricht.

Um Skropheln aus bem Rörber gu bertreiben. Uner's

Sarsaparilla bas beite Mittel

gur Blutreinigung und Stärfung. Beilt Andere, wird bich heilen.

Aechter Deutscher Jedes Randstabak 1 Pfund fabrigirt von ber Sirma Dactet 6. 23. Gail & 21g, Baltimore, Dib. enthält Schwarzer Reiter", Mercur No 6", Siegel Canafter No. 2 and 0", Grüner Pors wrice etc. find ben Lebbabern einer eine Karte und für 30 Pfeife beutiden Sabate beftens folder Karten erhält man eine ädyte Dentsche Pseise

wie hier abgebildet. Die . fabrit ift jederzeit bereit, auf Unfrage hin, nachste Bezugsquelle anzugeben

Ben ben 80,000 bentichen und bentiche ameritanischen gemillen, die es in Chicago gibt, halten 30,000 nie "Mbendynit". Tas ift ein Berhattnih, welches teine am bere bentiche Zeitung bes Saubes aufgubeilen bat.

Für eine Woche

Auswahl des feinsten Auguges oder Aeberziehers in unserem Laden für \$16.

frühere Preise \$20, \$25, \$30 und \$35.

Die Unzüge

in Gefellichafts., Dring Albert, Cutaway: und Sad facons find bergeftellt aus echten Clay Worfteds, fancy Worfteds, f. & f. Cuch, Broad. cloth. Tweeds, Scotches, Cheviots und Caffimeres. Diejelben find gefüttert und ausgestattet in bestmöglichster Weise und paffen wie die feinfte Kundenichneider-Urbeit. Alle Größen und farben. Beute und Samftag haben Sie die Musmahl von diefen \$20, \$25, \$30 und \$35 Ungugen für \$16.

Die Ueberzieher

find gemacht aus Carr's Meltons, Englischem Kerfey, Patent Biber, Brijh friege, Shetlands und feinen Chinchillas. Moden find: Bor-Rode von langem Schnitt, Rocke mit doppelter Knopfreihe, Cape-Rocke und Illfters. Beftes futter und Suthaten, tadellofer Schnitt, prachtiges Daffen, Größen 55 bis 50, in allen farben und Schattirungen. freitag und Samftag haben Sie die Auswahl von diefen \$20, \$25, \$30 und \$35 Uebergiehern für \$16.

Bedenken Sie, nicht ein Anjug ober Mebergieher refervirt ober meggepacht - \$16 faufen den afferfeinften.

Kinder-Anzüge.

Special - Berfiduf für heute und Samftag von allen kleinen Partien furzer Sofen-Anzüge.

150 faufen Kinder-21113uge, ote für \$2.50, \$3.00 und \$3.50 faufen Kinder-Ungüge, die DI = verfauft wurden.

20.50 faufen Kinder - 2113üge, die für \$4.00 und \$5.00 = verfauft wurden.

7100 faufen Rimoer : cinguge, die für \$6, \$7, \$8, \$9 und UJ= perfauft murden.

Kinderüberzieher. Seute und Samftag offeriren wir affe ,, Odds und Ende" in Anaben-Eleberziehern zu bedeutend herabge-

faufen Kinder-lebergieher die für \$2.50, \$3 und \$3.50 verfauft murden. \$2,50 faufen Kinder-Uebergieher die für \$4 und \$5 verfauft

perfauft murden. \$5.00 faufen Kinder-Uebergieher die für \$6, \$7, \$8 und \$9 JJ= verfanft wurden.

Laben offen Abende bis 9 Uhr.

Baben offen Camftag Abend bis 10:30.

W. W. Kimball Co.

(Stablirt 1857) fauft direct von den Sabrifanten. Wir machen Simball Pianos, Bleed und transportable Pfeifen-Orgeln; ebenfaffs Piano-

Stuffe und . Deden. Bier große gabrifen unter einem Gpftem on Betriebs: Ausaaben, feten und in ben tand, die besten Resultate gu ben abjolut medrigiten Roften gu erzielen. 3m Groß: und Rlein:Bertauf.

Suftrumente, wenn gewünscht, auf leichte Abgablung verfauft. General-Agenten für den Beften von Hallel & Davis. Emerson und anderen Bianos. Reue Bianos ju vermiethen. Pianos geftimmt und reparet. Rife Bustumente merben

W. W. Kimball Co., 243—253 Wabash Ave., nahe Jackson Str. KIMBALL HALL. John B. Thiery, beutider Berfaufer.

The state of the second second

Leichte Abzahlungen - bei ben -Miedriaften Baarpreifen.

Anjuge und Meberrode, fertig cher auf eftellung gemacht; ferner Damenmantet, Ja-ets, Wrappers, sowie Rietberftoffe in allen Ben-ern und Farben.

Band. und Zafden-Ubren, Schmudfachen, Gilberfachen, Albums, Bb Benn 3hr von uns fauft, fo fpart 3hr Gelb und babt lange Frift, um für Gure Waaren gu THE M'FRS.' DEPOT, 2no,bm 175 Bafalle ete., Simmer 48. K. P. S. L. Britan, M. L. A. M. M. A. M.



Schnellzsige mit Pulman Belibuled Drawing Koom - charwagen, During Cars und Coaches neuefter Confrinction, wiichen Chicago und Mille Wautee und Et. Baal und Rimmeapolis.

chnellzüge mit Budman Bestibuled Brawing Koom Schalwagen, Dining Car und Sochesnweiher Gruffruction, milichen Chicago und Milwautes und Afficand und Pullute. und uigiand ind Dutuig. Defibuled Draws Turchichrende Pullman Bestibuled Draws fing Moom und Zonriften Chlaswagen die der Lort vern Pacific Gifenbann zwischen Chicago und Portland, Dr., und Zacoma, Wald

und Portland, dre. und Lacoma, wulf.
Bequeme Jüge von und nach flichen, westlichen,
Nord- und Central-Biskonstin Natuen, untvertreft,
ficher Dienkt von und nach Maufesha, Gond das Rac, Othfold, Neenah, Menalde, Gildpeide Falls, Gan Claires, wurfen, Wis. und Jeon-bood und Bestemer, Mich. Wegen Littels, Plate im Schlafwagen, Paurplane und anderer Einzelheiten fragt nach bei Agenten ber Bahn ober det Little Agenten trgendwo in ben ber. Stagten gher Capund. Staaten ober Canaba.
6. M. Min Blie. Gen. Manager, Chitago, JA. 9. M. Dann a for & General Berrieblieit.

Bir offeriren ju billigften Preifen Herren-Aleider fertig, oder nach Maaf, auf

- ofine Burgidaft. -

Damen-Mäntel Jackets, Uhren, Diamanlen u. s. w auf kleine Abschlagszahlungen.



Seine Serren- und Anaben-Kleider Damenmantel und Rleider

Abren und Goldwaaren, auf wöchentliche oder monatliche Abzahlungen. Leichte Jahlungsbedingungen.

Billige Preise-ohne Bürgschaft KOEHLER'S Bobulares Abzahlungsgefcaft, 109 STATE STR. Dffen Abende. 13ja.tj.ffmm

Schiffstarten billiner alwirgend eine andres Agentur. Weld fendungen. ultilide and billin before KOPPERL & HUNSBERGER. 52 Clark Street

Aufräumungs=Verfauf Meberziehern.

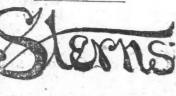
Alle unsere leberzieher, früher im Preise von \$10, \$12, \$15, \$18, werden jest zu dem geringen Preise von

\$9.90

verfauft. Dies benöthigt feine weitere Erflarung. - Wir find dafür befannt, immer das zu thun, was wir anzeigen.

Da dieser Preis nicht einnfat den Kostenwerth benennt, so erwarten wir eine flacke Radfrage nach diefen Neberziehern, und bilten unfere Kunden, möglichft früh zu kommen, um späterer Enttäuschung bezüglich Auswahl

Ungefähr 2000 Ueberzieher an hand.



Reelles Kleider-Geschäft. Nordwest-Ede von Sarrison und Salfted Str.

\$1 per Wodje.

Macht Euch diese Belegenheit zu Muke.

Kommt und beseht

an ber Babaih Gifenbahn, 150 guß Ihr fonnt Lotten von 25x125 guß gu \$100, \$125,

Eden ju \$150 faufen. \$3 Baar. \$1 per Woche. Reine Steuern und feine Biufen bis Ihr ben Befittitel erhaltet. - Titel ga-rantirt burch bie Title Garantee & Truft Co.

Jabriften im Entfteben nud Ban. Excursionen jeden Sonnlag pom Bolf Str. Depot um punft 1.30 Uhr

Ronnt 3hr eine folche Gelegenheit unbe-nutt vorübergeben laffen. Beginnt bas neue Jahr in rechter. Beife, legt bas Funbament für Guer fünftiges Boblbefinben, indem Ihr Grunbeidenthum erwerbt. Wegen weiteren Gingelheiten wenbe man

W. W. Watson & Co., 225 Dearborn Str. Chicago, Ill.

CALIFORNIA WINES. 81.00 per Galone und aufwarts. Beiß: ober Rothwein frei ins Saus geliefert.

Schidt Boftfarte. California Wine Vault, 157 5th Ave.

Brauereien.

Telephon: Main 4383. PABST BREWING COMPANY'S Flaichenbier

für gamilien-Gebraud. SauptiDifice: Cle Jubiana und Desplaines Str 14no,3m H. PABST, Manager.

WACKER & BIRK BREWING & MALTING CO. Office: 171 R. Desplaines Ctv. Cde 3. biane Sir. Bronecei: Ro. 171—181 R. Desplaines Str. Mathanis: Ro. 185—182 R. Jefferlon Str. Ctesator: An 16—28 W. Judana Str. 15agt]

Dentiches Rechtsbureau, Notariat. Erbichaften regulirt, Bolmachten in gefetlicher Form, Militarfachen beforgt, Selb-Sendungen, Einzichung von Ausftänden.

K. W. KEMPF & CO. Countage offen 10-12 Uhr. 143 LaSalle Str., Room 8 Rechtsanwälte.

JULIUS GOLDZIER JOHN L. RODGERS. Coldzier & Rodgers Rechtsanwälte. Jimmer 89&41 Meiropolitan Blod, Chiengo N.W.-Sde Randolph und La Salle Str. THEODOR A. SIT-1C,
Ble & fisc a w a I t,
626 Chicago Opera House Block,
Clicaten beto Birgidali geletit.
5[a,1]

MAX EBBR.HARDT, Frieden Grinfer, 142-8 B. Madfon Sie., gegenüber Union Sit. Wohnung: 436 Albland Bunktvard. Idja, li

Darleben auf perfoul, Gigenthum. Gebraucht 3fr deld!

Schadenersaksorderungen

für Unfälle burch Gifenbahnen, Stragenbah. nen, in Fabrifen, uim., übernimmt gur Col. The Casualty Indemnity Bureau, Bimmer 405, 84 La Galle Str.

> (Orford Blbg.) Finanzielles.

Segrandet 1847. C. B. Nichard & Co.

62 S. Clark Str. (Sherman House). Bechfel. und Boft - Auszahlungen auf alle europäifden Blage, fowie as Gingieben von Erbfhaften und confufarifche Beglaubigungen von Follmanten

Real Eflate- und Bankgeschäft. G. Id anf Grundeigenthum ausg liehen,

Gute erfte Shpotheten ju vertaufen, Sinfen auf Zepofiten gezahlt. Sonntags offen von 10 bis 19 Uhr.

Wasmansdorff & Heinemann. Bant-Geschäft, 145-147 Randolph Str., gegenüber bem Courthoufe Geld 3u verleihen auf Grundeigenthum. MORTGAGES auf Grundeigenthum fets ju verlaufen.

Debofiten angenommen. Jinfen bezahlt auf Spareinlagen, Boltmachten ausgestellt, Erbichafe en eingezogen, Paffageicheine von und nach fur dau', m. Conntags offen von 10-12 Uhr Dormittand.

Household Loan Association. 85 Dearborn Gir., Bimmer 304. Geld auf Möbel. -Reine Wegnahme, keine Cessentischte abet Berzhgerung. Da wis unter allen Gesellsbatten in den Ber.
Etaaten das größte Kapital bestien, so sonnen die
fuch niedrigere Naten mud längen; seit gendodren, als
irgend Jemand in der Stodt. Uniere Gesellsbaft ikt
organisket und macht Geschäfte nach dem Baugesled
haftis-Naten. Taricken gegen seichte wöchentliche
oder monatliche Ricksahung nach Brauenitäckeite
Evrecht uns, betor Jor eine Anleide macht. Bringt
Eure Nödel-Necipts mit Cuch.

WE Es wi d den das Association.

Household Loan Association, 85 Dearborn Str., Rimmer 364. — Gearündet 1854.

E. G. Pauling, 149 Sa Salle Str., Bimmer 15 & 17. Geld zu verleihen auf Grund. eigenthum. Erfte Supotheten zu verkaufen. sapris

Schukverein der hausbeliker gegen ichlecht gablenbe Diether, 371 Barrabee Ctr. Branch | Bim. Sievert, 320 4 Bentworth Ab. Terwilliger, 794 Milwaufer Me. Offices: M. Beih, 614 Racine Ave. M. J. Ciofte, 3254 S. Saffied Sir.

Wer Geld braucht, fomme ju mir. 3d berleibe bon 20 an, billig, auf Dibbein, Pia-nos, Rafdinen, Lagericheine, Belgivert ufru. Erd-bere Summen auch auf Grundeigenthum. 20mg, bw C. M. Heise.

Room 61-62, 162 Bafhington Str., Top FL 5 Brogen und Beit-Depofiten gegablt. Specielle Raten fitr Gefcicit's Contos, bon ber CHICAGO TRUST AND SAVINGS BANK, 122 und 124 Bafbington Etr. Gingrabstes Capital und Ueberschus, \$320,000. Beitere Berbindlickeit der Actionare, \$500,000. De fc fc ft ft und en : Bon 9 bis 4 Albr: Cambags vom 9 libr Borm. bis 8 Ubr Whends. Contos erwünscht.

Geld zu verleihen ant Mibbel Bianos, Bierbe und Wagen, fotole auf andere Sicherheiten. Reine Entlernung ber Gegene fanbe. Riebrige Raten. Strunge Ceheimhaltung. Brompte Bebirnung. CHATTEL LOAN CO., LAKE VIEW.

Deutides Bant : Gefdaft. Frembes Gelb gefauft und bertauft. Bechfet u. Poffauszahlungen auf alle Plabe ber Welt. Spar- und Check Ginlagen find erbeten. KOPPERL & Co., Bankiers, 181 Washington St.

Geld ju verleihen. Wollt 3hr ein eigenes heim erwerben, eine Morb-enge abzahlen, ober an Gurem Eigenthum Berbeffe-rung machen an monatlichen Abzahlungen Edel nor-eititig. Ich niermo, lm Safety Loan and Building Association,

142 2a Calle Gtr., Simmer 4. Beld 311 verleihen - auf Webel. Bagen, Baubereins fletien, erfie und anweite Suntibeigenthamischipothefen und andere quie Gicketheites.

2 20 Salle Etr., Jimmer 33. Sefricht und,
freibt des felephonist und Telephon. 1275., und
wer werben Jemanden zu Ihan fonden.